

***GEBWELL***

Asennus-, käyttö- ja huolto-ohjekirja  
Qi



# GEBWELL

## Sisällys

1	MAALÄMPÖ JA MAAVIILENNYS .....	7
1.1	Maasta johdettu lämpöenergia.....	7
1.2	Maaviilennys.....	7
1.3	Maalämpöpumpun toimintaperiaate.....	7
1.4	Lämmitystoiminnot.....	8
1.5	Säästövinkkejä.....	8
2	TOIMITUS JA KÄSITTELY .....	9
2.1	Turvallisuusohjeet.....	9
2.2	Toimituksen sisältö .....	9
2.3	Valinnaiset lisävarusteet.....	9
2.4	Säilytys.....	9
2.5	Kuljettaminen.....	9
2.6	Koneikon irrotus.....	9
2.7	Koneikkomodulin haalaus.....	10
2.8	Pakkauksen poisto.....	10
2.9	Maalämpöpumpun sijoituspaikka.....	11
3	MITAT JA PUTKIKYTKENNÄT .....	12
3.1	Putkikytkennät.....	12
3.2	Lämpöpumpun mitat .....	12
3.3	Lämpöpumpun komponentit .....	13
3.4	Lämpöpumpun anturit.....	14
4	PUTKIASENNUS .....	15
4.1	Maaliuospiiri .....	15
4.2	Maaviilennyksen kytkentä.....	17
4.3	Lämpöjohtopiiri.....	18
4.4	Käyttövesijärjestelmän kytkeminen .....	20
5	SÄHKÖLIITÄNNÄT .....	21
5.1	Yleistä .....	21
5.2	Sähkönsyöttö.....	21
5.3	Pehmokäynnistin / vaihejärjestys .....	22
5.4	Ulkolämpötila-anturi .....	22

5.5	Huoneanturi (lisävaruste) QAA55.....	22
5.6	Huoneyksikkö (lisävaruste) QAA74.....	22
5.7	Ulkoinen lämmityksen kiertopumppu / 2-lämmityspiirin pumppu (lisävaruste) .....	22
5.8	2-lämmityksen säätöryhmä (lisävaruste) .....	23
5.9	Sähkölämmittimen (SV1) teho .....	23
5.10	Käyttövesikiertopumpun kytkentä.....	23
5.11	Jatkohälytys .....	23
5.12	Ulkoinen ohjaus maaliuospumppulle.....	23
5.13	Kotona/Poissa kytkin .....	23
5.14	Etähallinta / SmartWeb (lisävaruste) .....	24
5.15	Modbus 350 tiedonsiirtomoduuli.....	24
6	TÄYTTÖ.....	25
6.1	Lämmitys- ja käyttövesipuolen täyttö.....	25
6.2	Maaliuospiirin täyttö, paineistamaton.....	25
6.3	Maaliuospiirin täyttö, paineistettu.....	25
6.4	Maaliuospiirin painekoe .....	26
7	MAALÄMPÖPUMPUN KÄYTTÖLIITTYMÄ.....	27
7.1	Käyttöpäätteet .....	27
7.2	Näytön symbolit.....	28
7.3	Käyttäjätasot .....	28
8	MAALÄMPÖPUMPUN KÄYNNISTYS.....	29
8.1	Ennen käynnistämistä .....	29
8.2	Käynnistys .....	29
8.3	Käyttö ilman maapiiriä ja työmaa-aikainen käyttö .....	29
8.4	Ilmaus .....	29
9	Lämpöpumpun asetukset .....	31
9.1	Kellonaika ja päivämäärä.....	31
9.2	Kielen valinta.....	31
9.3	Aikaohjelma asetukset.....	31
9.4	Käyttövesi asetukset .....	31
9.5	Lämmityskäytön asetukset.....	32
9.6	Kompressorikäytön asetukset .....	34

# **GEBWELL**

9.7	Sähkövastuksen (SV1) asetukset.....	35
9.8	Sähkövastuksen (SV1) toimintatapa .....	36
9.9	Jäähdytyspiiri .....	37
10	Lämpöpumpun käyttö .....	39
10.1	Liikkuminen valikossa .....	39
10.2	Symbolien merkitys .....	39
10.3	Lämmityksen asettelu.....	39
10.4	Käyttöveden asettelu .....	40
10.5	Lämmitysjärjestelmän seuranta.....	41
10.6	Erikoistoiminnot.....	41
10.7	Lämpöpumpun mittaukset.....	41
10.8	Sanakirja.....	42
10.9	Lämpöpumpun tilatiedot .....	43
10.10	Erikoistilanteet .....	43
10.11	Lämpöpumpun tilatiedot .....	43
10.12	Lämmityspiirien tilatiedot.....	43
10.13	Käyttöveden tilatiedot .....	43
11	MAALÄMPÖPUMPUN KUNNOSSAPITO JA HUOLTO .....	44
11.1	Huoltoilmoitus.....	44
11.2	Tarkastukset .....	44
11.3	Lämminvesivaraajan (LVV1) tyhjennys.....	44
11.4	Lämmitysjärjestelmän tyhjennys.....	44
11.5	Maaliuospiirin tyhjennys.....	45
12	HÄIRIÖT .....	46
12.1	Hälytykset .....	46
12.2	Vian etsintä .....	46
12.3	Vianetsintätaulukko.....	48
13	TAKUU .....	52

LIITE 1: TEKNISET TIEDOT

LIITE 2: ESIMERKKIARVOT LÄMPÖPUMPUN SÄÄTÖIHIN ERI LÄMMITYSVERKOSTOILLE

LIITE 3: HUOLTOKIRJA

LIITE 4: SÄHKÖKAAVIO

# GEBWELL

## SÄILYTÄ KÄYTTÖOHJEET LAITTEEN VÄLITTÖMÄSSÄ LÄHEISYYDESSÄ!

Ohjeeseen tulee perehtyä huolellisesti ennen laitteen asennusta, säätöä tai huoltoa. Annettuja ohjeita tulee noudattaa. Pyydä asentajaa täyttämään käyttöönottopöytäkirja, joka tulee palauttaa laitevalmistajalle. Pöytäkirja on edellytys valmistajan takuun voimassaololle.

Täytä alla olevat tiedot. Mikäli laitteeseen tulee häiriöitä, niin nämä tiedot tulee olla saatavilla.

Malli:	Sarjanumero:
Putkiliike:	Nimi:
Päivämäärä:	Puh.nro:
Sähköasentaja:	Nimi:
Päivämäärä:	Puh.nro:

**Asennuspöytäkirja:**

Lämmitysjärjestelmä on tarkastettava ennen käyttöönottoa voimassa olevien määräysten mukaan. Tarkastuksen saa tehdä vain tehtävään pätevä henkilö. Käyttöohjekirjan asennuspöytäkirja tulee täyttää ennen laitteiston luovutusta loppukäyttäjälle.

<i>x</i>	<b>Kuvaus:</b>	<b>Huomio:</b>	<b>Tarkastaja:</b>	<b>Päiväys:</b>
	<b>Maaliuospiiri:</b>			
	Järjestelmä koeponnistettu			
	Järjestelmä huuhdeltu			
	Järjestelmä ilmattu			
	Maaliuospiirin neste			
	Paisunta-astia			
	Suodatin			
	Varoventtiili			
	Sulkuventtiili			
	Maaliuospiirin pituus			
	Mikäli useampi lenkki, merkitse pituudet			
<i>x</i>	<b>Kuvaus:</b>	<b>Huomio:</b>	<b>Tarkastaja:</b>	<b>Päiväys:</b>
	<b>Lämmitysjärjestelmä:</b>			
	Järjestelmä koeponnistettu			
	Järjestelmä huuhdeltu			
	Järjestelmä ilmattu			
	Varoventtiili			
	Kalvopaisunta-astia			
	Suodatin			
	Painemittari			
	Sulkuventtiili			
	Täyttöventtiili			
	Puskurivaraaja			
<i>x</i>	<b>Kuvaus:</b>	<b>Huomio:</b>	<b>Tarkastaja:</b>	<b>Päiväys:</b>
	<b>Käyttövesi:</b>			
	Järjestelmä koeponnistettu			
	Järjestelmä huuhdeltu			
	Varoventtiili			
	Painemittari			
	Puskurivaraaja			
	Lämpimänveden kierto			
<i>x</i>	<b>Kuvaus:</b>	<b>Huomio:</b>	<b>Tarkastaja:</b>	<b>Päiväys:</b>
	<b>Sähkö:</b>			
	Kiinteistön varokkeet			
	Lämpöpumpun varokkeet			
	Vaihejärjestys			
	32A voimavirtapistorasias			
	Ulkolämpötila-anturi			
<i>x</i>	<b>Kuvaus:</b>	<b>Huomio:</b>	<b>Tarkastaja:</b>	<b>Päiväys:</b>
	<b>Säädin:</b>			
	Mukavuus asetusarvo			
	Lämmityskäyrän kaltevuus			
	Menoveden minimi asetusarvo			
	Menoveden maksimi asetusarvo			
	Käyttöveden asetusarvo			
	Lämpöpumpun kytkentäero			

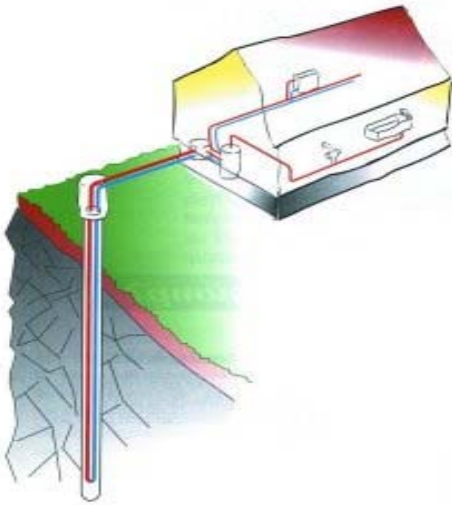
## 1 MAALÄMPÖ JA MAAVII- LENNYS

Hyvin suunniteltu ja oikein mitoitettu maalämpöjärjestelmä on käyttökustannuksiltaan edullinen ja energiatehokas. Maalämpöpumpulla pystyt lämmittämään tehokkaasti huoneilmaa sekä käyttövetä. Kesäaikaan järjestelmällä voidaan myös viilentää huoneilmaa ympäristöstävällisesti.

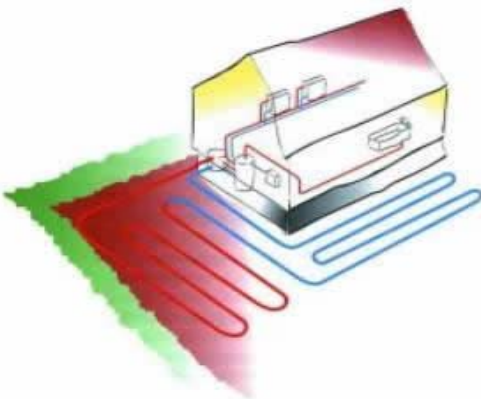
### 1.1 Maasta johdettu lämpöenergia

Maalämpöpumppu kerää lämpöä maasta ja siirtää sen lämmitettävän rakennuksen sisälle. Lämpö voidaan kerätä joko porakaivoon upotetuilla putkistoilla, maaperään lähelle pintamaata asennetulla lämmönkeruuputkistolla tai vesistöstä pohjaan ankkuroiduilla putkistoilla.

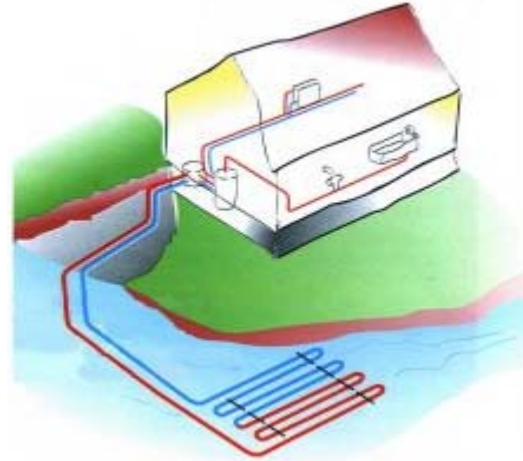
*Porakaivo lämmönlähteenä*



*Maaperä lämmönlähteenä*



*Vesistöt lämmönlähteenä*



Lisätietoja lämmönkeruujärjestelmistä ja niiden mitoituksista löytyy Gebwell Oy:n ja Suomen Lämpöpumppuyhdistys ry:n kotisivuilta.

[www.gebwell.fi](http://www.gebwell.fi)

[www.sulpu.fi](http://www.sulpu.fi)

### 1.2 Maaviilennys

Maaliuosnesteen kylmää lämpötilaa voi hyödyntää myös asunnon viilentämiseen. Ilmaista jäähdytysenergiaa saa siirrettyä maasta kesäkauden pelkän kiertovesipumpun avulla. Maalämpöjärjestelmä voidaan kytkeä ilmanvaihdon puhallinkonvektoriin tai jäähdytyskäyttöä varten suunniteltuun lattialämmitys- / jäähdytysjärjestelmään.

### 1.3 Maalämpöpumpun toimintaperiaate

Maalämpöpumpun kylmäainepiirissä on neljä pääkomponenttiä:

- Höyrystin
- Kompressori
- Lauhdutin
- Paisuntaventtiili

Maaperän lämpö kertyy lämmönkeruuputkistoissa kiertävään nesteliuokseen.

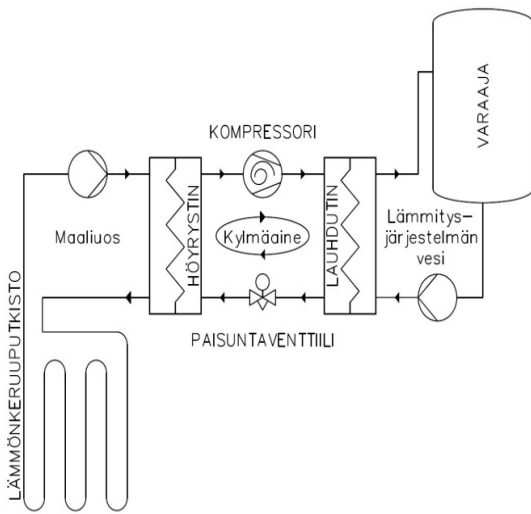
Höyrystimessä maaliuosneste luovuttaa energiansa kylmäaineeseen, joka höyrystyessään sitoo lämpöenergiaa. Maaliuosneste palaa maahan n. 4 °C viileämpänä kuin maasta tullessa. Lämpöpumpulle tuleva nesteliuos saa olla alhaisimmillaan -5 °C lämpötilassa.

Kompressorissa kylmäaineen paine ja lämpötila nousevat. Kylmäaine sitoo itseensä myös kompressorin työstä aiheutuvan lämpöenergian.



Lämmin kylmäaine siirtyy lauhduttimeen. Lauhduttimessa kylmäaineen lämpöenergia siirtyy talon lämmitysjärjestelmässä kiertävään veteen. Kylmäaine tiivistyy nesteeksi luovuttaessaan lämpöenergiaa.

Kylmäaineen paine on edelleen suuri kylmäaineen siirtymässä paisuntaventtiilille. Paisuntaventtiilissä kylmäaineen paine laskee. Paisuntaventtiililtä kylmäaine siirtyy höyrystimeen, jossa se jälleen kaasuuntuu ja sitoo itseensä lämpöenergiaa lämmönkeruuputkistoissa kiertävästä nesteliuksesta.



## 1.4 Lämmitystoiminnot

### Käyttövesi

Lämpöpumppu tuottaa käyttövettä B3 mittausanturin perusteella. Tehdasasetuksena kompressori K1 käynnistyy mittauksen alittaessa + 45 °C ja sammuu mittauksen saatuaessa + 50 °C.

Säätimen valikossa näkyvä ”käyttöveden lämpötila 1” on käyttöveden toiminta-anturin lämpötila. Todellinen käyttöveden lämpötila on 5 -7 °C korkeampi.

### Lämmitys

Lämpöpumppu tuottaa lämmitysvettä suoraan kiinteistön lämmitysverkostoon. Ohjausautomaatiikka muodostaa lämmityspiirin menoveden asetusarvon asetetun lämmityskäyrän sekä ulkolämpötilamittauksen perusteella. Säädin muodostaa menoveden asetusarvosta lämpöpumpulle asetusarvon, jonka mukaan kompressori käynnistyy ja sammuu. Lisäksi asetusarvoon vaikuttaa lämpövajeet sekä yllilämmöt.

HUOM! Lämpöpumppuun ei pysty asettelemaan asetusarvoa.

### Lämpöjohto- / maaliuospumppu:

Jotta lämpöpumppu toimisi parhaalla mahdollisella hyötysuhteella, tulee lämmitysjärjestelmän ja maaliuospiirin olosuhteet olla ihanteelliset. Lämmitysjärjestelmän meno- ja paluulämpötilaeron tulee olla 6 – 10 °C ja maaliuospiirin meno- ja paluulämpötilaeron 3 – 4 °C. Näistä poikkeavilla lämpötilaeroilla hyötysuhde heikkenee ja säästöt pienenevät. Lämpöpumpun säädin huolehtii lämpöjohto- ja maaliuospumppun oikean lämpötilaeron.

Tehdasasetukset:

Lämpöjohtopumppu: 6°C

Maaliuospumppu: 4°C

## 1.5 Säästövinkkejä

Lämpöpumpun tehtävä on tuottaa lämpöä ja käyttövettä toiveiden mukaan. Järjestelmä pyrkii täyttämään nämä toiveet kaikin käytettävissä olevin keinoin, tehtyjen asetusarvojen puitteissa.

Tärkeitä energiankulutukseen vaikuttavia tekijöitä ovat, sisälämpötila, käyttöveden kulutus, käyttöveden lämpötila, talon eristyksen laatu, sekä haluttu mukavuustaso.

Huomioi edellä mainitut asiat tehdessäsi laitteen asetuksiin muutoksia.

### TÄRKEÄÄ!

Lattialämmityksen sekä pattereiden termostaatit voi vaikuttaa negatiivisesti energiankulutukseen. Ne hidastavat virtausta lämmitysjärjestelmässä, jolloin lämpöpumppu kompensoi tämän nostamalla verkoston lämpötilaa. Tämä vaikuttaa laitteen toimintaan kuluttaen enemmän sähköenergiaa. Termostaattien tarkoitus on reagoida vain niin sanottujen ilmaislämpöjen säätöön (aurinko, ihmisten tuottama lämpö, tulisijat jne...).

## 2 TOIMITUS JA KÄSITTELY

### 2.1 Turvallisuusohjeet

Seuraavat turvaohjeet tulee huomioida käsiteltäessä, asentaessa ja käyttäessä laitetta.

- Älä nosta laitetta muualta, kuin ohjeessa esitetyistä kohdista
- Irrota laitteen pistotulppa aina pistorasiasta ennen kaikkia huoltotoimenpiteitä
- Älä koskaan vaaranna turvallisuutta ohittamalla varolaitteita
- Ainoastaan pätevä henkilö saa suorittaa huolto- / korjaustoimenpiteitä laitteen kylmäkoneikkoon
- Lämpöpumppua ei saa huuhdella vedellä
- Pidä asentaessa kaikki laitteen kuoripellit paikallaan veden roiskumisen estämiseksi laitteen sähkökomponentteihin.

### 2.2 Toimituksen sisältö

- |   |      |
|---|------|
| • Maalämpöpumppu                                    |      |
| • Käyttö- ja huolto-ohje                            | 1kpl |
| • Asennusohje                                       | 1kpl |
| • Ulkolämpötila-anturi                              | 1kpl |
| • Maaliuospiirin venttiiliryhmä                     | 1kpl |
| • Maaliuospiirin avopaisunta-astia                  | 1kpl |
| • Paisunta-astian venttiili                         | 1kpl |
| • Varoventtiili lämmityspiiriin<br>G1/2" – 2,5 bar  | 1kpl |
| • Varoventtiili käyttövesipiiriin<br>G1/2" – 10 bar | 1kpl |
| • Syöttöjohto<br>voimavirtapistokkeella             | 1kpl |

### 2.3 Valinnaiset lisävarusteet

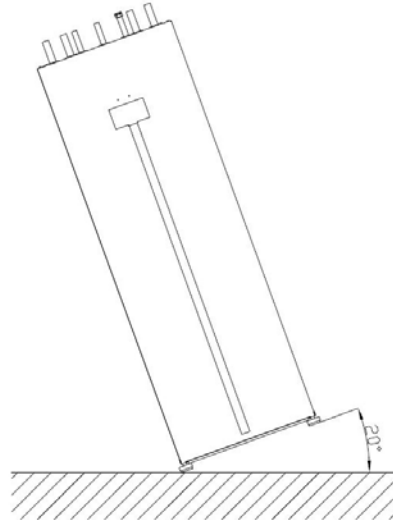
- Qi asennusryhmä
- Qi TOP asennusryhmä
- Lämmityksen säätöryhmä
- SMS/WEB palvelin, SMARTWEB
- Jäähdytyksen säätöryhmä
- Käyttöveden puskurivaraaja
- Lämmityksen puskurivaraaja
- Käyttöveden kiertopumppusarja
- Allaslämmityssarja
- Maaliuospiirin kalvopaisunta-astia
- Lämmityksen kalvopaisunta-astia
- Energianmittaus

### 2.4 Säilytys

Maalämpöpumppu tulee säilyttää ennen asennusta toimituspakkauksessaan kuivassa ja lämpimässä tilassa.

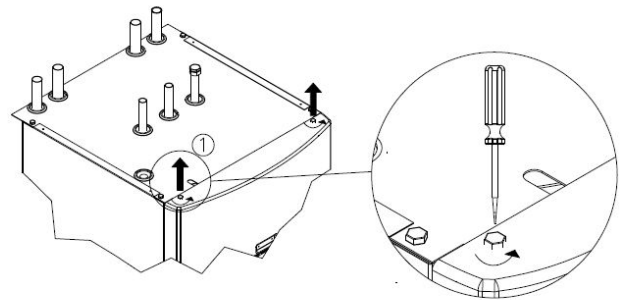
### 2.5 Kuljettaminen

Lämpöpumppua voidaan kallistaa tilapäisesti, mutta sitä ei saa jättää vinoon asentoon pitkäksi aikaa, edes kuljetuksessa. Lämpöpumpun maksimikallistuskulma on 20°. Lämpöpumppua ei suositella käännettäväksi kyljelleen. Jos lämpöpumppu on kuitenkin jostain syystä kallistettava kyljelleen esimerkiksi kuljetuksen vuoksi, voi koneikon poistaa kuljetuksen ajaksi. Lämpöpumppua ei kuitenkaan saa kuljettaa selällään. Jos lämpöpumppua on jouduttu kallistamaan, lämpöpumpun pitää antaa olla pystyasennossa vähintään kaksi tuntia ennen käynnistystä, jotta kompressorin (K1) voiteluöljy ehtii valua oikeaan paikkaan. Lämpöpumppua tulee nostaa vain kuormalavasta. Kuljetus tulee tehdä kuormalavalla asennuspaikalle asti.

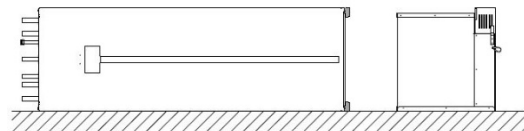
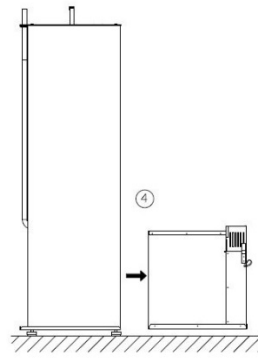
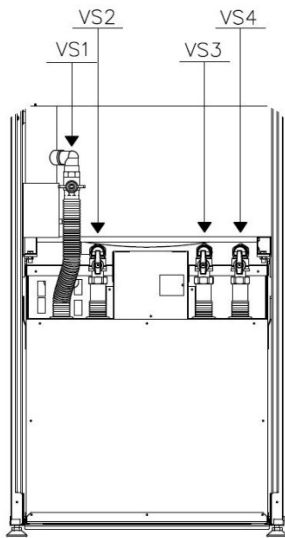


### 2.6 Koneikon irrotus

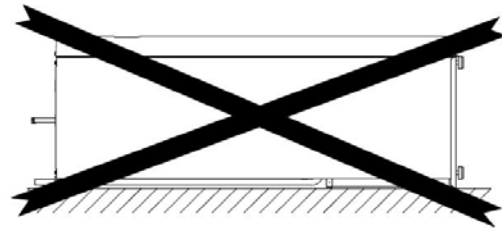
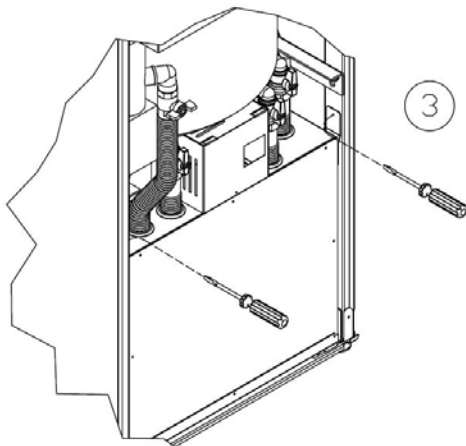
1. Irrota ensin maalämpöpumpun etuovi avaamalla yläreunan ruuvit.



2. Irrota putket liittoksista (venttiilit VS1...VS4).



3. Avaa koneikon kannakkeiden ruuvit ja irrota koneikon pistokkeet sekä sähkökeskuksesta että koneikosta.



4. Vedä koneikko ulos.

## 2.7 Koneikkomodulin haalaus

Koneikko on varustettu nostolenkeillä. Koneikon nostamiseen voi käyttää apuna aisoja. Pujottamalla aisat nostolenkkien läpi, saat helpotettua koneikon haalautusta.

*Koneikkomodulin paino:*

Qi6	96kg
Qi8	103kg
Qi10	104kg
Qi13	110kg

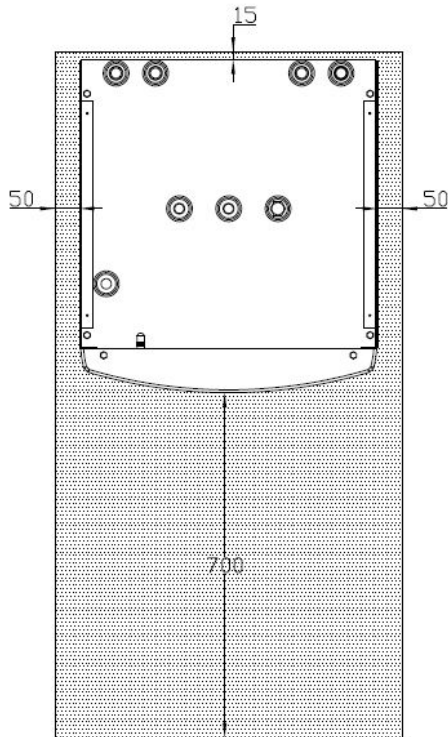
## 2.8 Pakkauksen poisto

Tuote on pakattu suojamuoviin siten, että asennuksen voi suorittaa poistamatta muovia. Muovisuojan voi pitää lämpöpumpun suojana käynnistykseen asti.

- Varmista, että olet saanut oikeanlaisen tuotteen oikeilla varusteilla.
- Vie maalämpöpumppu lähelle suunniteltua asennuspaikkaa.
- Nosta lämpöpumppu pois kuljetusalustaltaan.

- Säädä lämpöpumppu vaakasuoraan ja vakaaseen asentoon säätäjaloilla.
- Huolehdi että runko ei ole säätäjalkoja lukuun ottamatta kosketuksissa rakennuksen rakenteiden kanssa.

## 2.9 Maalämpöpumpun sijoituspaikka



Maalämpöpumpun sijoituksessa tulee huomioida muutamia turvallisuuteen, käyttömukavuuteen ja huollettavuuteen liittyviä seikkoja.

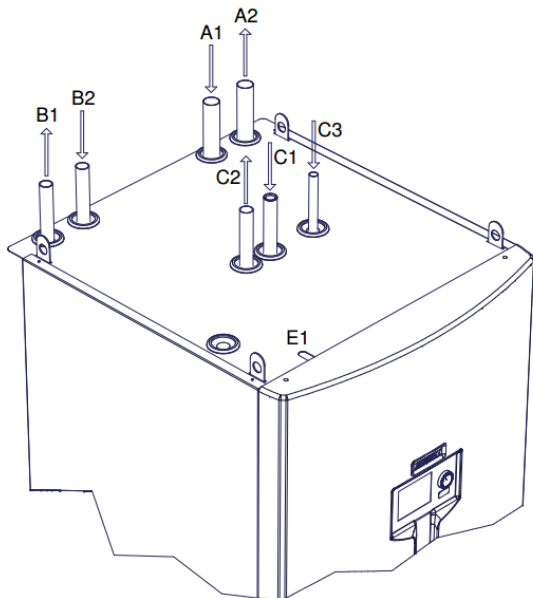
Sijoituspaikan lämpötila tulee olla välillä  $+5^{\circ}$  -  $+30^{\circ}$  C. Asennustilassa tulee olla riittävä ilmanvaihto. Maaliuospiirin kylmiin putkiosiin kondensoituu vettä, jos tilan ilmankosteus on suuri.

Maalämpöpumpun kompressorin (K1) tuottama ääni voi kantautua talon rakenteita pitkin muihin tiloihin. Putkikytkenöissä suositellaan käytettävän joustavia osia. Maalämpöpumppu tulee sijoittaa siten, ettei kantautuva ääni häiritse asuintiloissa. Tarvittaessa maalämpöpumpun sijoitustilan ja asuin tilojen välisiä seinärakenteita voi lisääänieristää, sekä asentaa maalämpöpumpun jalkojen alle ylimääräiset kumityynyt. Suosittelemme erillistä teknistä tilaa maalämpöpumpun sijoittamiseen. Rakenteiden kautta kulkeutuvaa ääntä voi rajata mm. maalämpöpumpulle varatun tilan lattiarakenteilla. Rakennuksen muista tiloista katkaistu, erillinen lattiavalu estää äänen kantautumisen lattian kautta asuintiloihin.

Maalämpöpumpun eteen tulee varata vähintään 700 mm huoltotilaa, jotta kylmäkoneikko voidaan ottaa esille huoltoa varten. Samasta syystä asennusta ei saa tehdä lattian alapuolelle. Maalämpöpumpun taakse tulee jättää vapaata tilaa mahdollisten värinöiden siirtymisen välttämiseksi. Lisäksi maalämpöpumpun sivulle tulee varata vapaata tilaa 600 mm, mikäli maaliuospiirin putkikytkennät halutaan tehdä yläkytkennän sijaan lämpöpumpun jommaltakummalta sivulta.

### 3 MITAT JA PUTKIKYTKEN- NÄT

#### 3.1 Putkikytkennät



A1 Maaliuos sisään Ø28mm

A2 Maaliuos ulos Ø28mm

B1 Lämpöjohto meno Qi6-10 Ø22mm, Qi13 Ø28mm

B2 Lämpöjohto paluu Qi6-10 Ø22mm, Qi13 Ø28mm

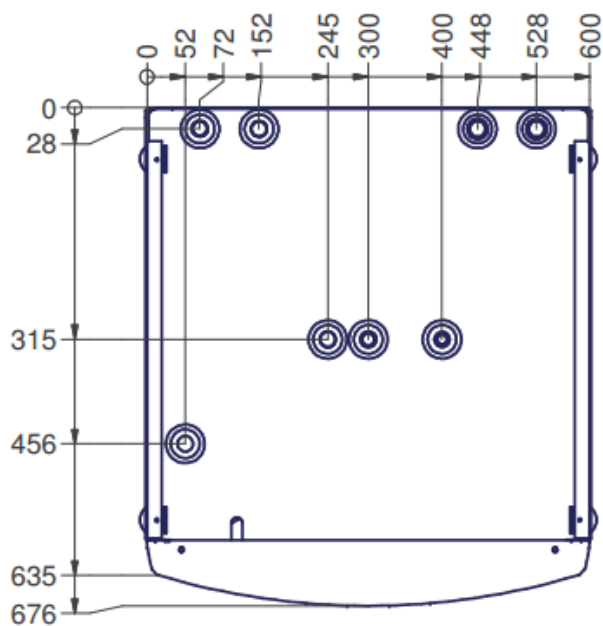
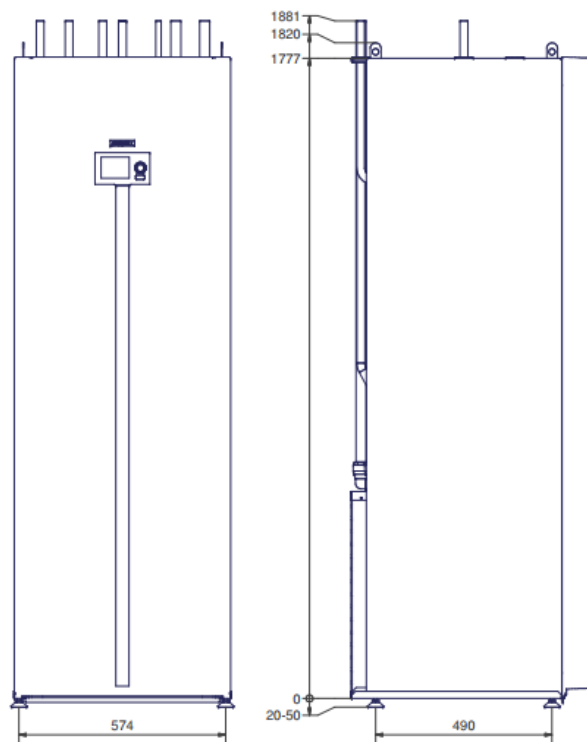
C1 Kylmävesi Ø22mm

C2 Lämmin käyttövesi Ø22mm

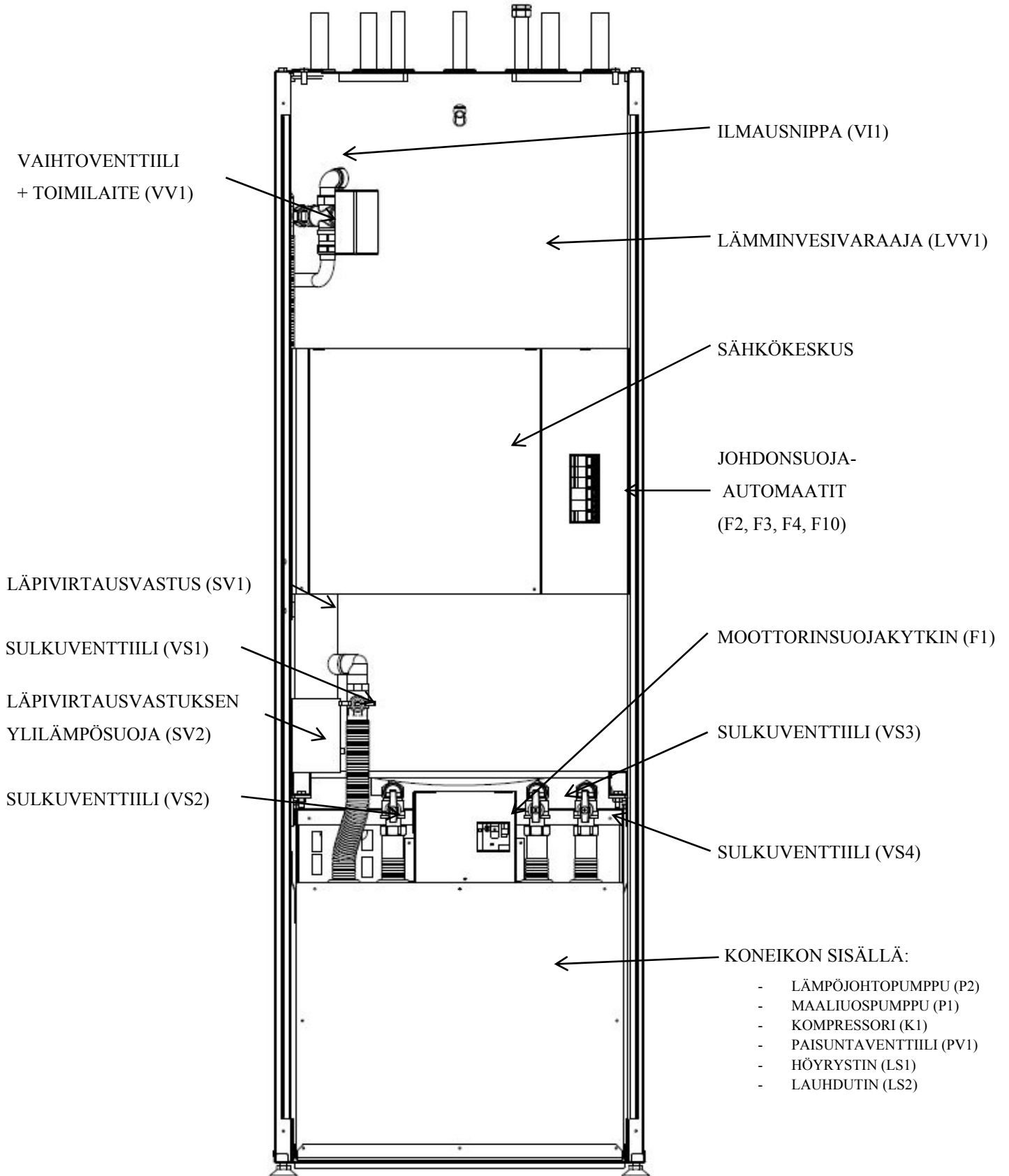
C3 Lämminvesi kierto Ø15mm

E1 Sähkö (ulkoanturi, menovesianturi, toimilaite, jne...)

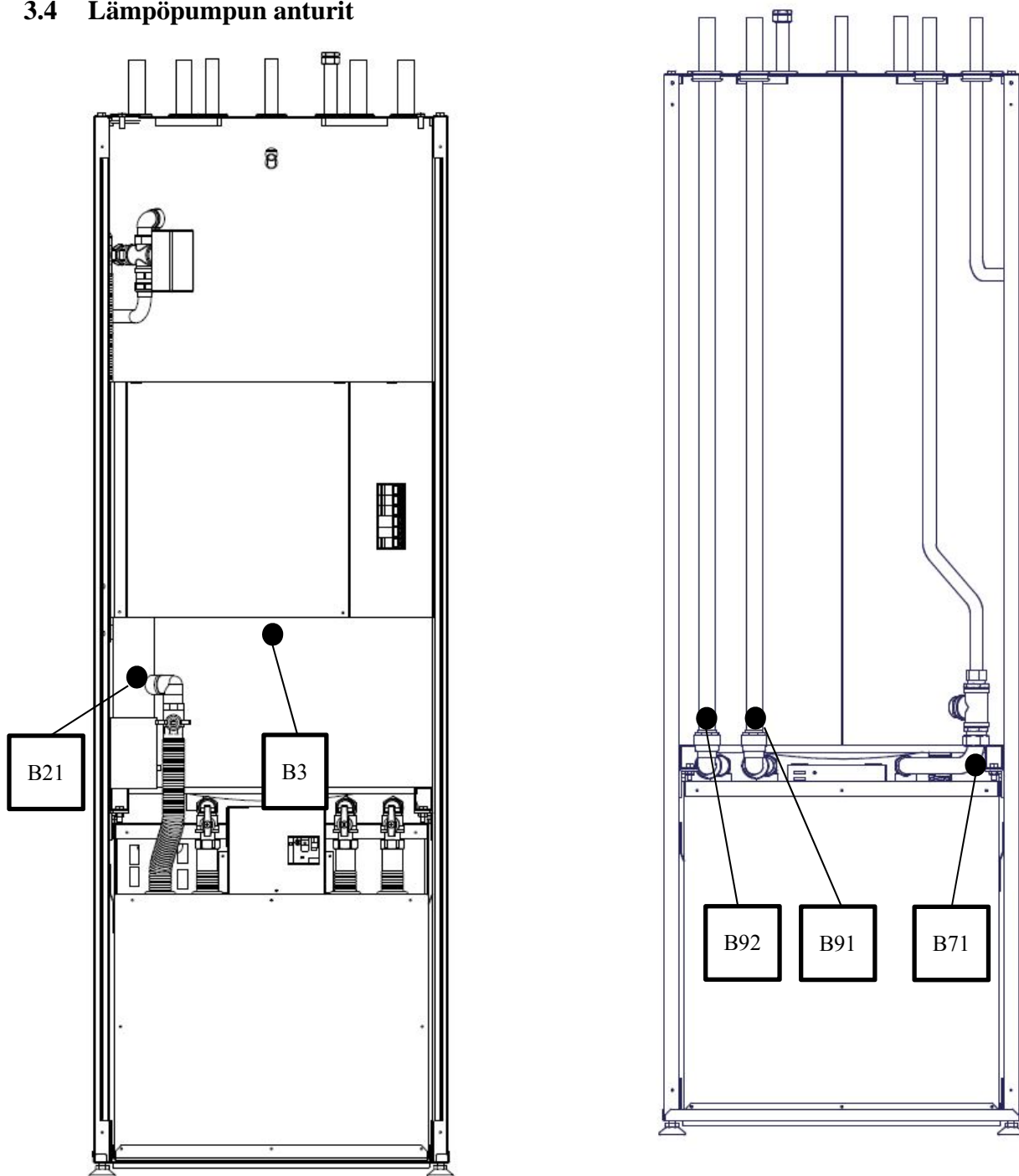
#### 3.2 Lämpöpumpun mitat



## 3.3 Lämpöpumpun komponentit



### 3.4 Lämpöpumpun anturit



B3	Käyttövesi
B21	Lataus menovesi
B91	Maaliuos maasta
B92	Maaliuos maahan
B71	Lataus paluuvesi

## 4 PUTKIASENNUS

### 4.1 Maaliuospiiri

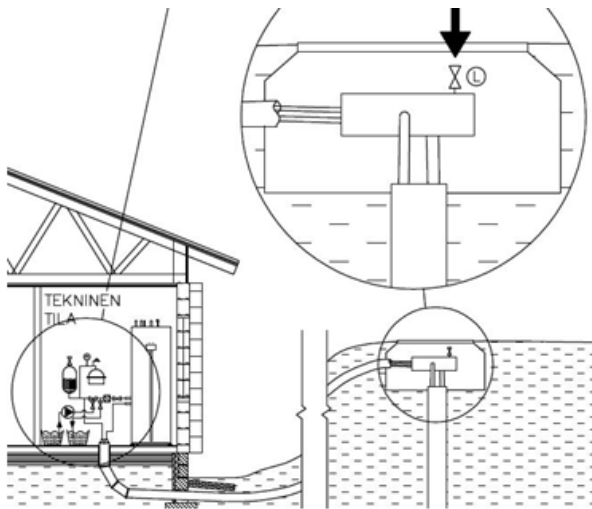
Käytettäessä PEM-putkea 40x4,2 PN6,3

Laite	Suosittelava keruuputkiston pituus (m)	Suosittelava aktiivinen poraus-syvyys (m)
Qi6	300 - 400	110 - 130
Qi8	350 - 2x250	130 - 160
Qi10	400 - 2x300	160 - 200
Qi13	2x250 - 3x400	210 - 2x150

Taulukon arvot ovat suuntaa antavia esimerkkiarvoja. Ennen asennuksen aloittamista pitää tehdä tarkat laskelmat kiinteistön lämmöntarpeesta.

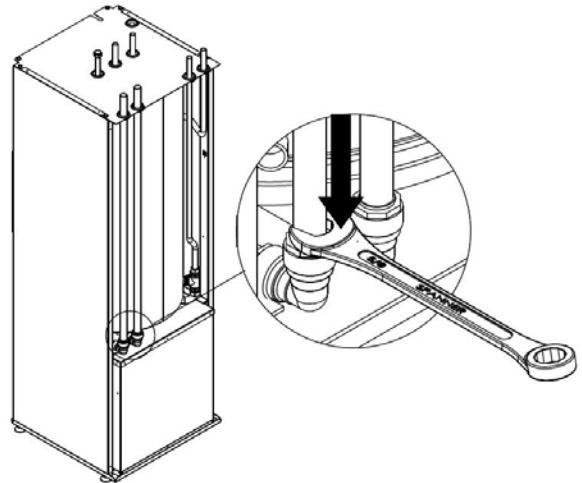
Maaliuospiirin yhden lenkin pituus saa olla korkeintaan 400m. Mikäli lämmönkeruuputkistoa tarvitsee asentaa enemmän, tulee ne jakaa useampaan lenkkiin ja kytkeä rinnan. Kytkentä tulee suorittaa siten, että lenkkien virtaus on mahdollista tasapainottaa.

Maaliuosputkiston tulee nousta jatkuvasti lämpöpumpun kohti ilmataskujen välttämiseksi. Jos tämä ei ole mahdollista, korkeisiin kohtiin on asennettava ilmaus.



Maaliuospiirin putkistoista on huuhdeltava asennuksen aikaiset epäpuhtaudet ennen lämpöpumpun asennusta.

Maaliuospiirin liitäntä on valittava ennen laitteen paikalleen sijoittamista. Liitäntä on mahdollista muuttaa oikealle, vasemmalle tai taakse yläliitännän sijaan. Lähtösuuntaan tulee varata vähintään 600 mm kytchentilaa.



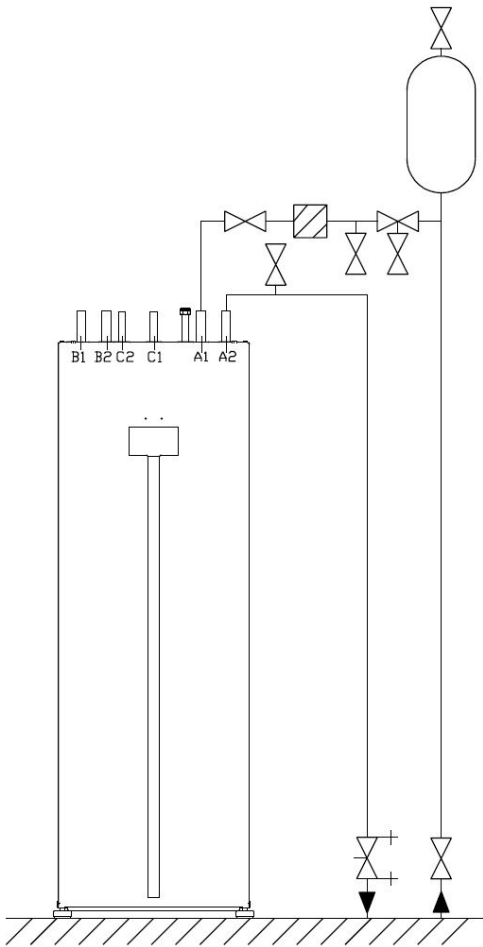
1. Poista solukumieriste putken päältä
2. Huomioi anturit tehdessäsi putkistomuutosta
3. Irrota maaliuosputket kulmaliittimistä painamalla jakoavaimella kynsiliihtimen muovikaulusta.
4. Irrota putki yläliitännästä ja käännä kulmaliitin haluttuun suuntaan.
5. Katkaise putki tarvittaessa halutun pituiseksi.

- Eristä kaikki kiinteistön maaliuosputket umpisoluisella eristeellä veden kondensoitumisen välttämiseksi.
- Käytä putkien kannakointiin kumieristeisiä kannakkeita.
- Sijoita tasopaisunta-astia maaliuospiirin korkeimpaan kohtaan, sisään tulevaan putkeen ennen maaliuospumpun.
- Merkitse tasopaisunta-astiaan käytetyn lämmönkeruunesteen nimi.
- Asenna putkiyhteisiin sulkuventtiilit mahdollisimman lähelle maalämpöpumpun.
- Huolehdi ettei maalämpöpumpun päälle tai sähkölaitteisiin pääse valumaan vettä käytön aikana.
- Kytke mukana toimitettava maaliuospiirin venttiiliryhmä paisunta-astioineen kuvan mukaisesti. Venttiilipesän nuoli osoittaa virtauksen suunnan. Venttiiliryhmän koko on DN25. Älä käytä kytkennässä 28 mm pienempää putkikokoa.
- Maaliuospiiri on koeponnistettava 3 bar:n paineella ja koepaine on pidettävä vähintään 30 min.
- Maaliuospiirissä tulee käyttää vain kylmiin olosuhteisiin tarkoitettuja liitososia.

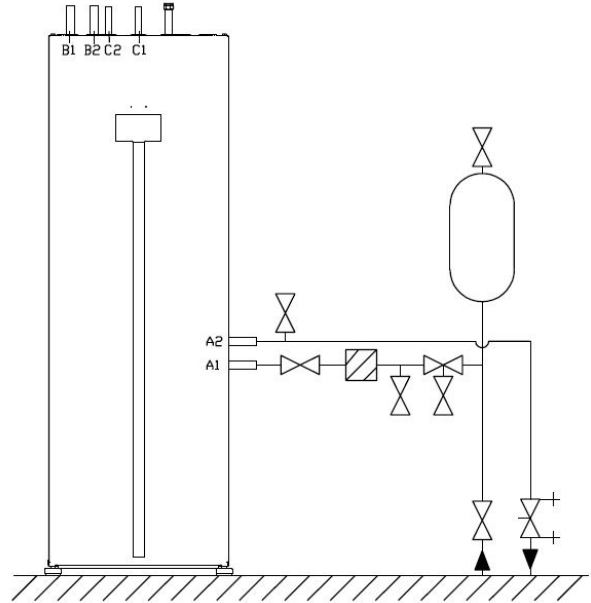


## Kytentävaihtoehdot

Kytentä päältä

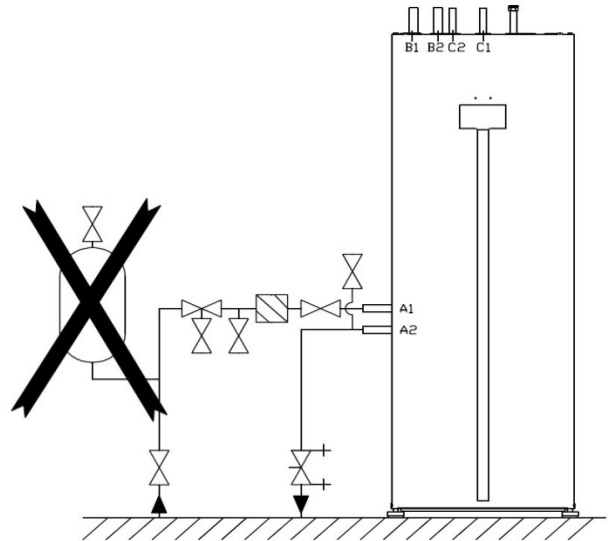
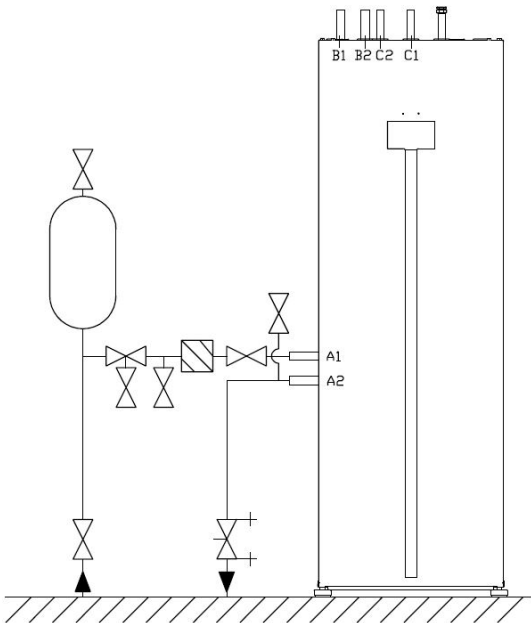


Kytentä oikealta



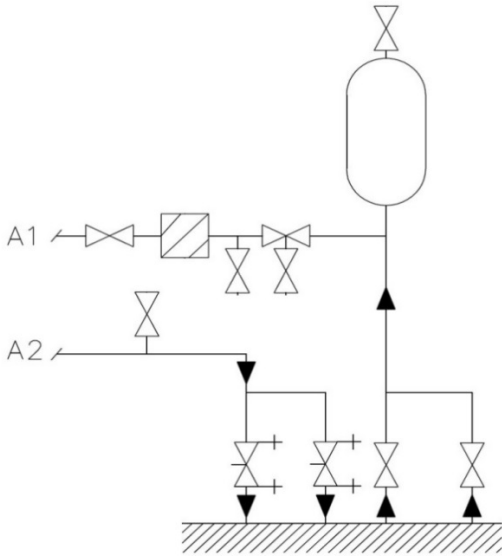
Maasta tuleva linja tulee haaroittaa paisunta-astialle. Paisunta-astia tulee olla suoraan ylös nousevan linjan päässä, jolloin ilma pääsee nousemaan suoraan paisunta-astiaan. **Älä tee kytentää sivuhaaraan, tai muutoin jolloin ilman vapaa nousu estyy.**

Kytentä vasemmalta



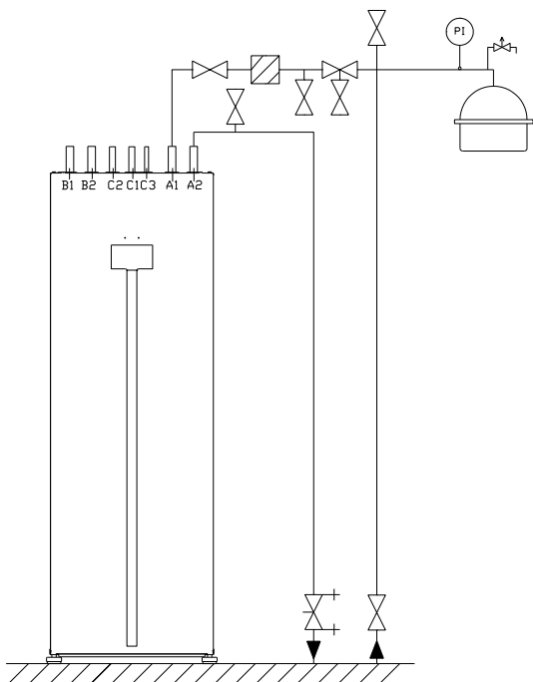
## Maaliuospiirin asennus useaan lenkkiin

Käytettäessä useampia maaliuospiirejä, kaikkiin piireihin tulee laittaa sulku- ja säätöventtiilit. Säätöventtiilien asennuksessa tulee noudattaa venttiilivalmistajan ohjeita. Venttiili on kuitenkin asennettava siten, että säätö ja tarkastus ovat helposti järjestettävissä ja jäätyminen on estetty. Piirit ilmataan yksi kerrallaan ja virtaus säädetään piirien pituuksien suhteessa. Pyri käyttämään yhtä pitkiä maaliuospiirejä.



## Paineistettu maaliuospiiri

Maaliuospiiri voidaan tehdä myös paineistettuna. Tällöin käytetään lisävarusteena saatavaa kalvopaisunta-astiaa. Mikäli tasopaisunta-astia ei sovi piirin korkeimpaan kohtaan, tulee käyttää paineistettua järjestelmää



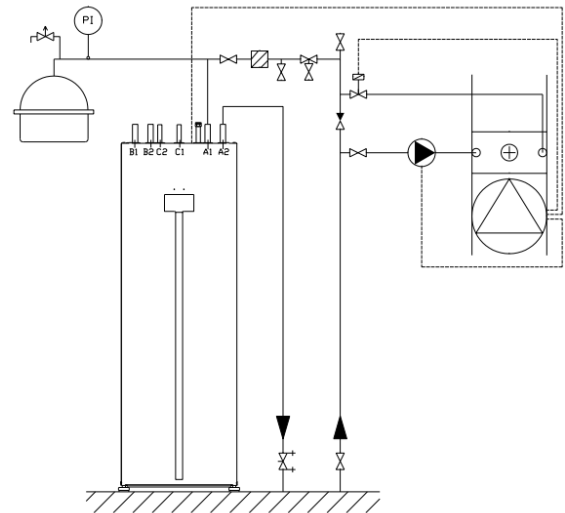
## 4.2 Maaviilennyksen kytkentä

Maaviilennys toimii parhaiten, kun lämmönkeruu on järjestetty porakaivosta. Maaperään tai järveen asennetun lenkin lämpötila voi kesällä nousta niin korkealle, ettei jäähtytykseen saada tarvittavaa tehoa. Maaliuospiirissä olevan ilman tulee päästä vapaasti nousemaan paisunta-astialle. Ilmaus tulee aina järjestää maaliuospiirin korkeimmasta kohdasta. Mikäli viilennyspatteri joudutaan kytkemään maapiirin korkeimpaan kohtaan, tulee ilmaus järjestää sen kautta.

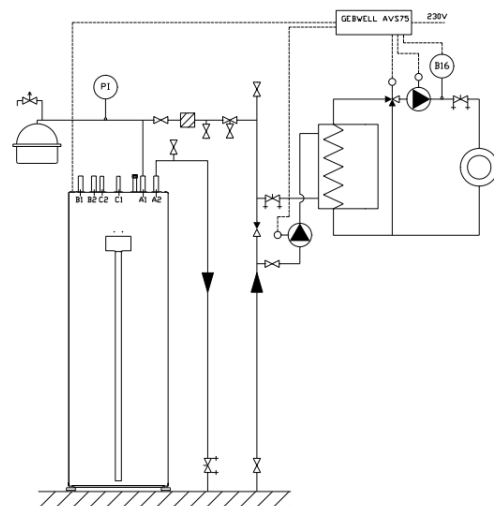
Lämpöpumppuun saatavalla jäähtytyksen lisävarusteella voi ohjata/säätää jäähtytystä. Myös kiinteistöautomaatio tai IV-kone voi ohjata lämpöpumpun sisäistä maaliuos-pumppua (P1). Katso ohjeet sähkökytkentäkaaviosta.

### Kytkevävaihtoehdot

*Suorakytkentä puhallinkonvektoriin*



*Jäähtytyssekoituspiirin kytkentä lämmönsiirtimellä*

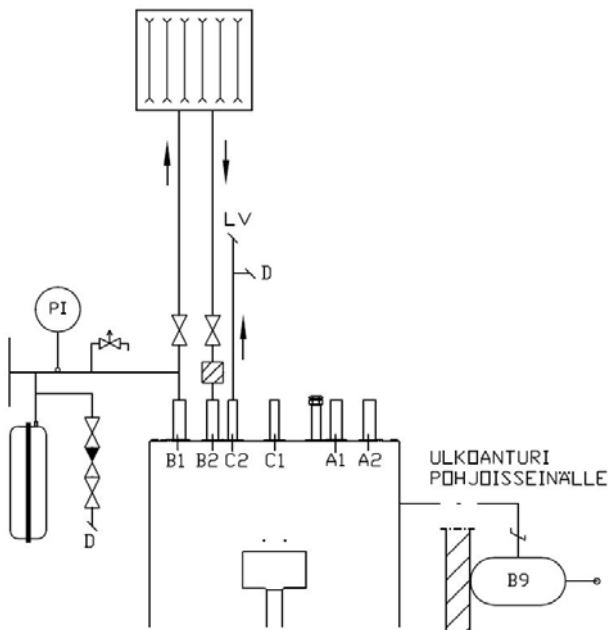


### 4.3 Lämpöjohtopiiri

Lämmitysjärjestelmä säätää sisälämpötilaa ohjaussäätimen ja esim. pattereiden, lattialämmityksen, ilmanvaihdon, puhallinkonvektoreiden avulla.

- Kiinteistön lämmitysjärjestelmän putkistoista on huuhdeltava asennuksen aikaiset epäpuhtaudet ennen lämpöpumpun asennusta.
- Asenna vaadittavat suojalaitteet, suodatin, sulkua- ja takaiskuventtiilit. Sulkuventtiilit tulee asentaa mahdollisimman lähelle lämpöpumppua.
- Asennus suositellaan tehtäväksi suljettuun lämmitysjärjestelmään kalvopaisunta-astian kanssa.
- Huolehdi ettei maalämpöpumpun päälle tai sähkölaitteisiin pääse valumaan vettä käytön aikana.
- Tuote on suojattava ylipaineelta varoventtiilillä. Varoventtiilin avautumispaine on oltava maks. 2,5 bar ja se asennetaan lämmitysjärjestelmän paluuputkeen. Varoventtiilien ylivuotoputki suositellaan johdettavaksi lähimpään lattiakaivoon. Ylivuotoputki tulee asentaa siten, että vesi pääsee esteettömästi pois ylivuotoputkesta.
- Liitäntä termostaateilla varustettuun järjestelmään edellyttää, että kaikkiin pattereihin asennetaan ohitusventtiili tai että poistetaan muutama termostaatti riittävän virtauksen varmistamiseksi. Katso laitteen minimivirtaus liitteen *Tekniset tiedot* taulukosta.

#### Lämmitysjärjestelmän kytkeminen

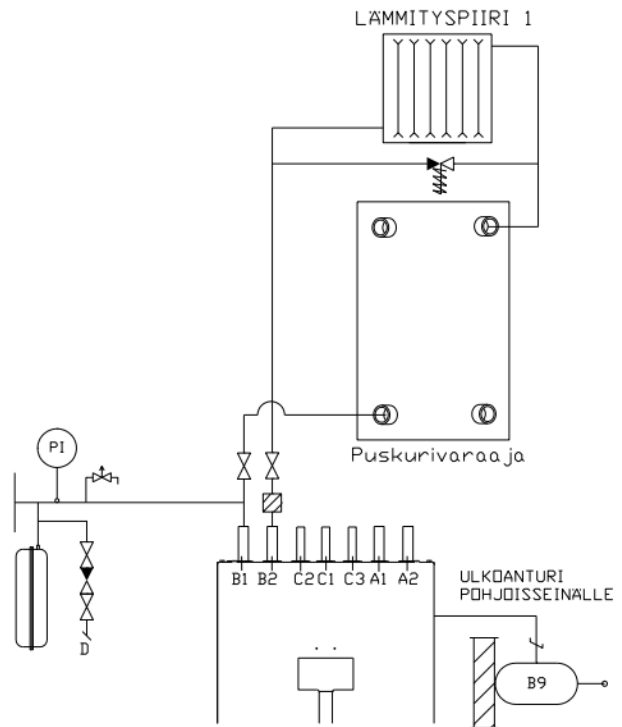


### Kytkevävaihtoehdot

#### Varaajasäiliö lämmitysjärjestelmään

Lämmitysjärjestelmän nestetilavuuden ollessa liian pieni lämpöpumpun tehoon nähden, lämmitysjärjestelmässä voidaan käyttää lämmityksen puskurivaraajaa.

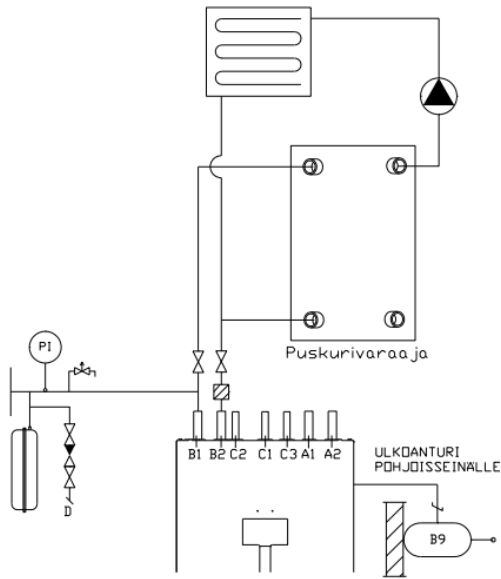
HUOM! Varmista laitteen minimivirtaus ohivirtausventtiilillä tai jättämällä riittävä määrä avonaisia piirejä lämmitysverkostoon. Laitekohtaiset minimivirtaukset näet liitteestä **TEKNISET TIEDOT**.



#### Patteri- /lattialämmitysjärjestelmä puskurivaraajalla

Patterilämmitysjärjestelmään suositellaan asennettavaksi puskurivaraaja ja kiertopumppu pattereissa tapahtuvan äänen (naksahdus) vuoksi. Varaaja ja kiertopumppu estävät pattereiden jäähtymisen käyttöveden latauksen aikana ja ääntä ei synny.

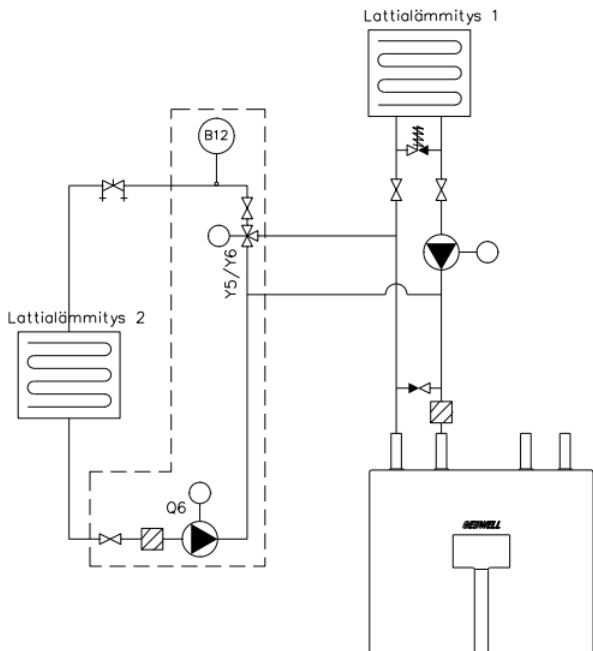
Mikäli lattialämmitysjärjestelmä tarvitsee ulkoisen kiertovesipumpun, tulee pumppu mitoittaa lattialämmitysjärjestelmän tarpeita vastaavaksi. Lämmitysjärjestelmän nestetilavuuden ollessa liian pieni lämpöpumpun tehoon nähden, lämmitysjärjestelmässä voidaan käyttää lämmityksen puskurivaraajaa.



## Lattialämmitys ulkoisella lämpöjohtopumpulla

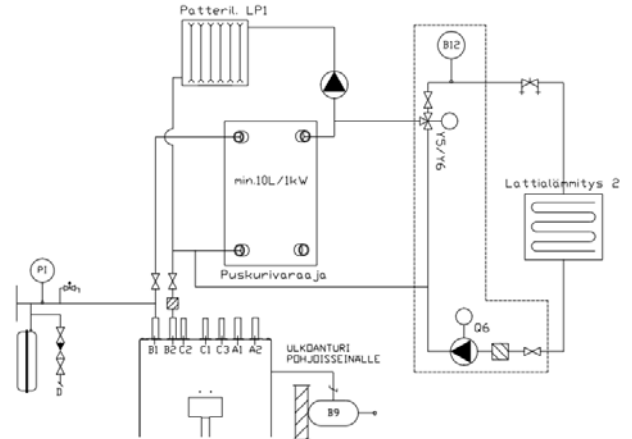
Mikäli lämpöpumpun sisäinen lämpöjohtopumppu ei riitä lattialämmityksen tehoon, tulee asentaa ulkoinen lämpöjohtopumppu. Pumppu tulee mitoittaa lattialämmitysjärjestelmän tarpeita vastaavaksi.

HUOM! Varmista laitteen minimivirtaus ohivirtausventtiilillä tai jättämällä riittävä määrä avonaisia piirejä lämmitysverkostoon. Laitekohtaiset minimivirtaukset näet liitteestä **TEKNISET TIEDOT**.



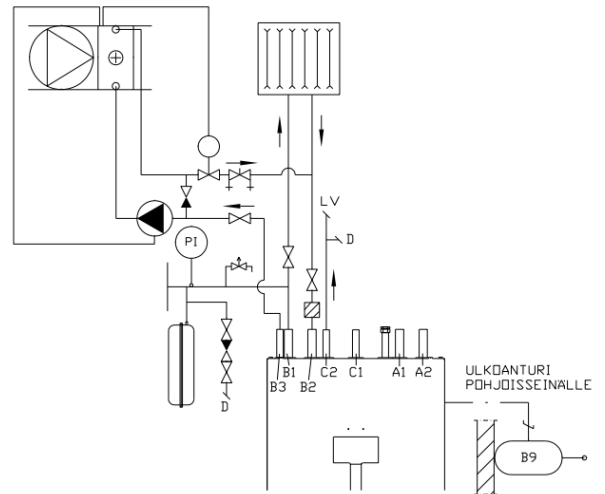
## Useampia lämmitysjärjestelmiä puskurivaraajalla

Kun kiinteistössä on eri lämpötiloja käyttäviä lämmitysjärjestelmiä, esimerkiksi patterilämmitys ja lattialämmitys, käytetään seuraavanlaista kytkentää:



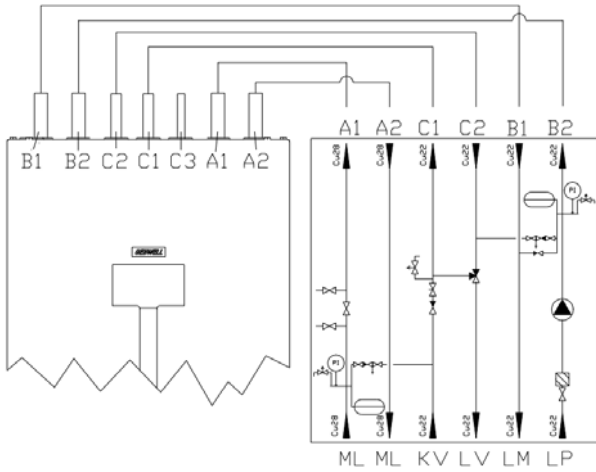
## IV-koneen jälkilämmityspatterin kytkentä (lisävaruste)

Maalämpöpumppuun on saatavana lisävaruste QiIV1, joka mahdollistaa vesikiertoisen ilmanvaihdon jälkilämmityspatterin kytkennän. Tämä estää jälkilämmityspatterin jäämisriskin käyttöveden latauksen aikana. Katso teknisistä tiedoista maksimivirtaamat ja jälkilämmityspatterin tehot.



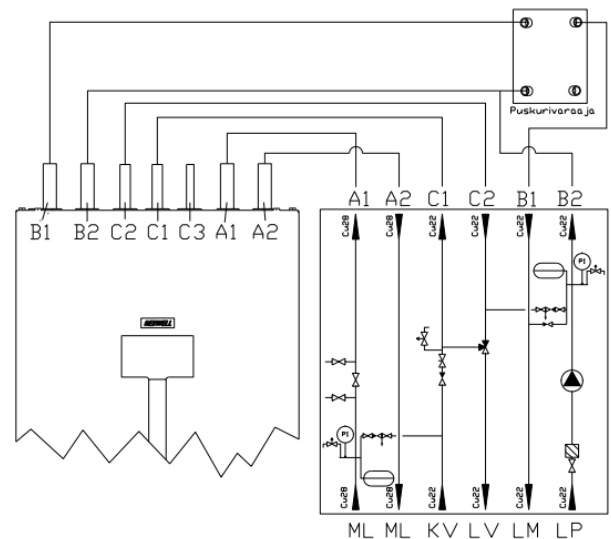
## Asennuspaketin kytkentä (pumpulla / ilman pumppua)

Lämpöpumppuun lisävarusteena saatavat asennuspaketit helpottavat ja nopeuttavat asennusta. Tämä kytkentäohje käy kumpaankin asennuspakettimalliin (pumpulla ja ilman pumppua).



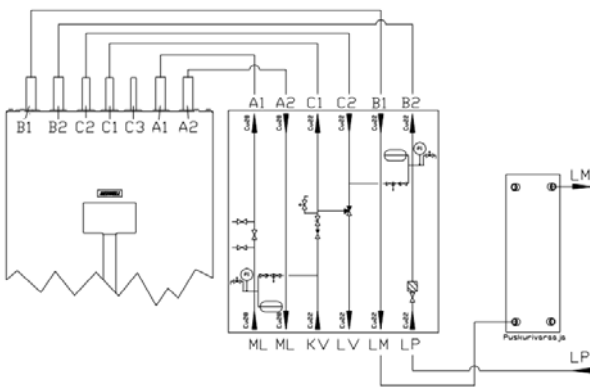
### Asennuspaketin (ilman pumppua) kytkentä puskurivaraajalla

Lämmitysjärjestelmän nesteilavuuden ollessa liian pieni lämpöpumpun tehoon nähden, lämmitysjärjestelmässä voidaan käyttää lämmityksen puskurivaraajaa.



### Uima-allas lämmitys

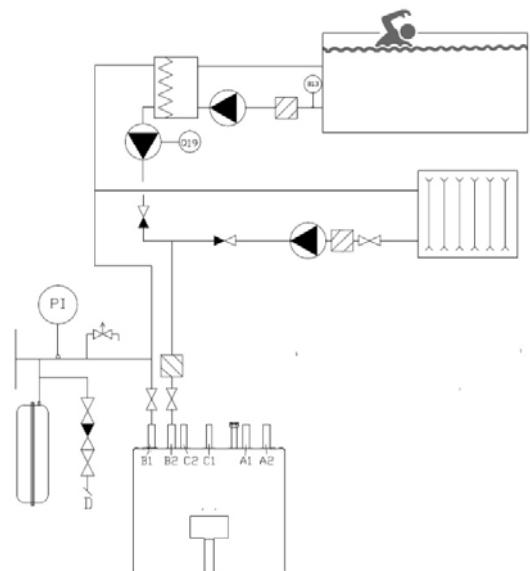
Lämpöpumppuun on saatavilla lisävaruste uima-altaan lämmitykseen UIM1Si. Lämmityksen kiertovesipumppua Q19 ohjataan allasanturilla B13.



### Asennuspaketin (pumpulla) kytkentä puskurivaraajalla

Patterilämmitysjärjestelmään suositellaan asennettavaksi puskurivaraaja ja kiertopumppu pattereissa tapahtuvan äänen (naksahdus) vuoksi. Lisäksi puskurivaraajalla varmistamme kompressorin pitkät käyntijaksot. Varaaja ja kiertopumppu estävät pattereiden jäähtymisen käyttöveden latauksen aikana ja ääntä ei synny.

Mikäli lattialämmitysjärjestelmä tarvitsee ulkoisen kiertovesipumpun, tulee pumppu mitoittaa lattialämmitysjärjestelmän tarpeita vastaavaksi. Lämmitysjärjestelmän nesteilavuuden ollessa liian pieni lämpöpumpun tehoon nähden, lämmitysjärjestelmässä voidaan käyttää lämmityksen puskurivaraajaa.



### 4.4 Käyttövesijärjestelmän kytkeminen

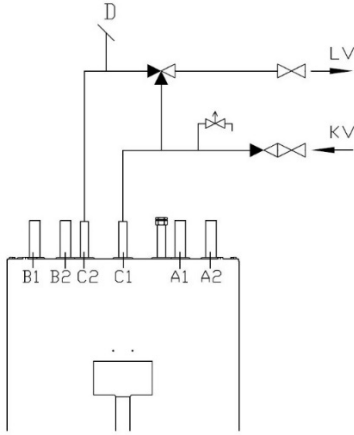
Kiinteistön käyttövesiputkistoista on huuhdeltava asennuksen aikaiset epäpuhtaudet ennen lämpöpumpun asennusta.

Putkiyhteisiin on asennettava sulkuventtiilit mahdollisimman lähelle maalämpöpumppua.

Maalämpöpumpun päälle tai sähkölaitteisiin ei saa päästä valumaan vettä käytön aikana.

Käyttövesijärjestelmä tulee varustella varoventtiilillä, maks. 10 bar ja se tulee asentaa tulevaan kylmävesijohdoton kuvan mukaisesti. Varoventtiilien ylivuotoputki suositellaan johdettavaksi lähimpään lattiakaivoon. Ylivuotoputki tulee asentaa siten, että vesi pääsee esteettömästi pois ylivuotoputkesta.

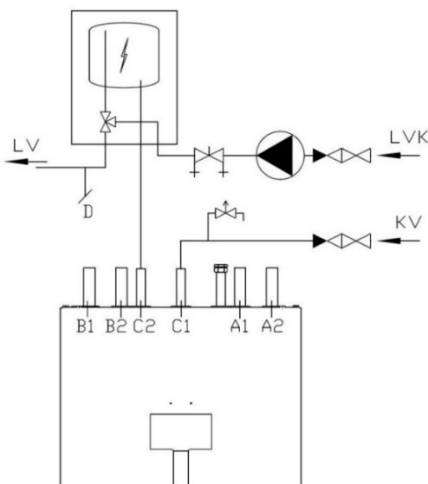
Käyttöveden varoventtiili voi vuotaa lähes aina, kun lämpimän käyttöveden suurempi kulutus lopetetaan. Ylivuoto johtuu kylmän veden lämpölaajenemisesta ja paineiskuista. Varoventtiilin vuodon voi estää asentamalla käyttövesiverkoston paisunta-astian, joka tasaa paineen vaihtelun ja estää paineiskut.



## Varaajasäiliö käyttövesijärjestelmään

Jos käyttöveden kulutus on suuri, lämpöpumppua voidaan täydentää sähkölämmitteisellä puskurivaraajalla. Lämpöpumppu lämmittää kylmän veden sisäisessä varaajassa, josta se johdetaan ulkoiseen puskurivaraajaan. Ulkoisen varaajan sähkövastus ylläpitää lämpötilan halutulla tasolla. Ulkoisen varaajan avulla järjestelmään varautuu enemmän lämpöenergiaa kulutuspiikkejä varten.

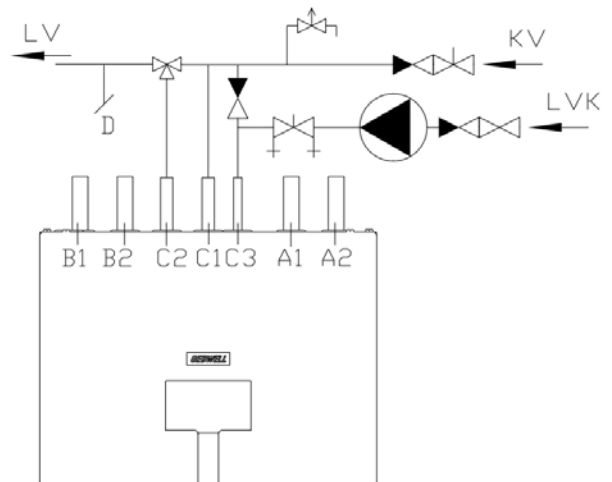
Mikäli kiinteistössä on käyttöveden kierto, suosittelemme käytettävän puskurivaraajaa. Lämpöpumppuun kytketty käyttöveden kierto heikentää lämpöpumpun sisäisen varaajan lämpötilakerrostumaa ja lisää siten kompressorin käynnistymiskertoja.



## Lämpimän käyttöveden kierto lämpöpumpun varaajaan

Lämpöpumpun käyttövesivaraaja on varusteltu lämpimän käyttöveden kiertoliitännällä. Kierron virtaama tulee säätää tarkasti varaajan toiminnan takaamiseksi. Liian suuri

virtaama heikentää lämpöpumpun sisäisen varaajan lämpötilakerrostumaa ja lisää siten kompressorin käynnistymiskertoja.



## 5 SÄHKÖLIITÄNNÄT

### 5.1 Yleistä

Lämpöpumppu liitetään 400V:n (50Hz) sähköverkkoon. Lämpöpumpun pistotulppaa ei saa asettaa pistorasiaan, ennen kuin lämpöpumpun lämmitysverkosto on täytetty vedellä. Tämä voi aiheuttaa sähkölämmittimen, ylikuumenemissuojan, pumppujen tai kompressorin vahingoittumisen.

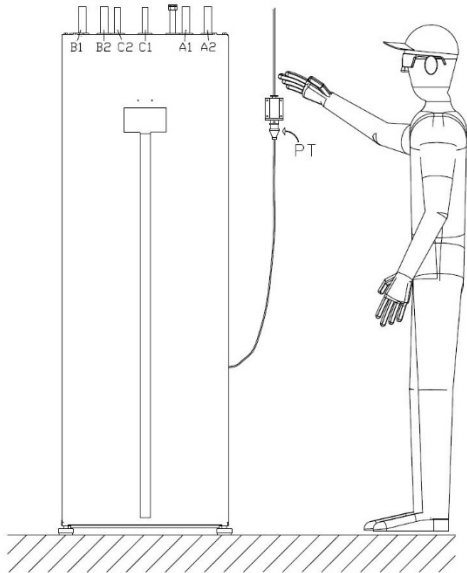
Kaikki sähkölaitteet on valmiiksi kytketty tehtaalla. Mikäli lämpöpumppuun asennetaan sähköisiä lisävarusteita, kytkentätöön saa tehdä vain valtuutettu sähköasentaja.

- Lämpöpumppu on kytkettävä irti ennen kiinteistön eristysmittausta.
- Lämpöpumpun kytkentäkaavio löytyy kohdasta *LIITE4 Sähkökaavio*.
- Lämpöpumpun sulakkeen tulee olla C-tyyppinen (hidas).
- Lämpöpumpun sähköisten lisävarusteiden kaapelointi tehdään laitteen takakautta ohjauskeskuksen läpiviennistä.

### 5.2 Sähkönsyöttö

Maalämpöpumpun sähkönsyöttöön ei saa laittaa vikavirtasuojajakytkintä. Maalämpöpumpun sähkönsyöttö on toteutettu helposti kytkettävällä 32A voimavirtapistokeliitännällä (PT) ja 2 m kaapelilla. Maalämpöpumpun välittömään läheisyyteen tarvitaan 32A voimavirtapistorasia. Vaikka pistokekoko on 32A, lämpöpumpulle tulee varata tai syöttöjohto täytyy varustella teknisen taulukon mukai-

sella varokkeella. Pistoke on irrotettava pistorasiasta huoltotöiden ajaksi. Pistorasia on sijoitettava siten, että pistoke saadaan tarvittaessa helposti irrotettua rasiasta. Pistorasia tulee merkata lämpöpumpun mukana toimitetulla tarralla ”PISTORASIA EI VIKAVIRTASUOJATTU, AINOASTAAN MAALÄMPÖPUMPULLE”

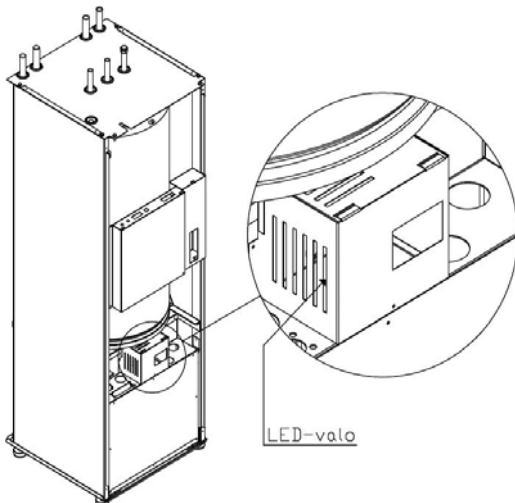


### 5.3 Pehmökäynnistin / vaihejärjestys

Lämpöpumpun kompressorissa on kolmivaihemoottori. On tärkeää, että vaihejärjestys on kytketty oikein. Laite ilmoittaa väärän vaihejärjestyksen säätimen näytössä. **HUOM!** Kompressorin moottorinsuojan (F1) tulee olla päällä.

Mikäli lämpöpumpun vaihejärjestys on väärä, pehmökäynnistimessä alkaa vilkkua punainen LED-valo. Mikäli moottorinsuoja on OFF asennossa, säädin ilmoittaa häiriötä *Pehmökäynnistin häiriö E25*.

Vaihejärjestys voidaan muuttaa pistokkeesta vaiheita kääntämällä. Katso pehmökäynnistimen häiriöt kohdasta ”Maalämpöpumpun kunnossapito ja huolto – häiriöt – pehmökäynnistin.”



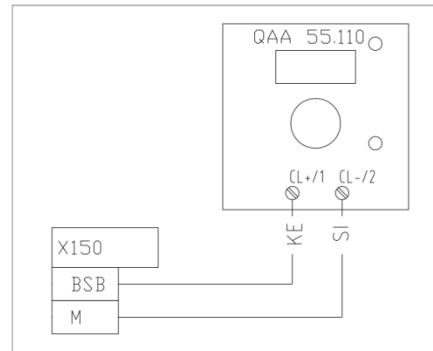
### 5.4 Ulkolämpötila-anturi

Ulkolämpötila-anturi on varustettu pistokeliittimellä X3. Anturi on valmiiksi kytketty ohjauskeskuksen sekä anturin päästä. Anturiin on varusteltu 15m johtoa ulosviennin helpottamiseksi.

Vie anturi pohjoisen tai koillisen puoleiseen seinään varjoiseen kohtaan. Anturia ei saa asentaa ikkunoiden tai ovien läheisyyteen.

### 5.5 Huoneanturi (lisävaruste) QAA55.

Katso kytkentä *sähkökaavio* ja huoneanturin mukana toimitettu ohje.

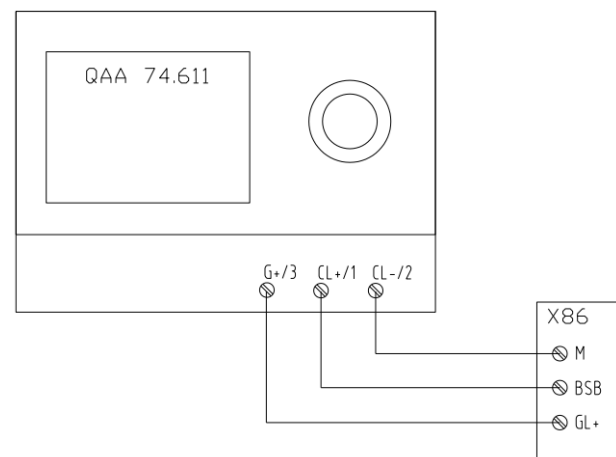


Huoneanturi kytketään ohjauskeskuksen liittimeen X152, BSB/M.

### 5.6 Huoneyksikkö (lisävaruste) QAA74.

Huoneyksikkö QAA74.611 toimii lämpöpumpun käyttöliittymänä. QAA huoneyksikkö kytketään ohjauskeskuksen liittimeen X86, BSB/M/G+.

Huoneyksikössä on sisään rakennettu huonelämpötila-anturi.



### 5.7 Ulkoinen lämmityksen kiertopumppu / 2-lämmityspiirin pumppu (lisävaruste)

Ulkoinen lämmityksen kiertopumppu (X9) on varustettu pistokeliittimellä, sekä F4 johdonsuojalla. Liittämällä pistoke (X9) ohjauskeskuksessa varatulle paikalle, pumppu

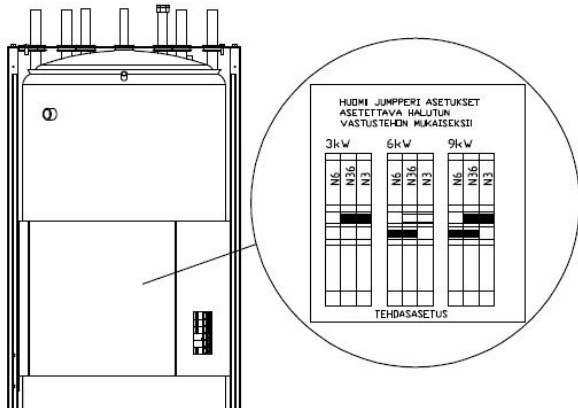
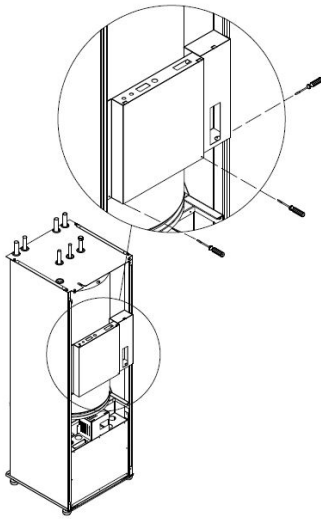
on toimintavalmis. Pumpun saat käynnistettyä johdonsuojakytkimestä F4. Pumpua ei ole liitetty säätimen ohjausjärjestelmään.

## 5.8 2-lämmityksen säätöryhmä (lisävaruste)

2-lämmityspiirin sekoitusventtiili (X1) sekä menovesianturi B12 (X2) varustettu pistokeliittimillä. 2 –lämmityspiiri tulee käyttöönottaa säätimen valikosta. Käyttöön-otossa tulee huomioida kiinteistökohtainen asettelu.

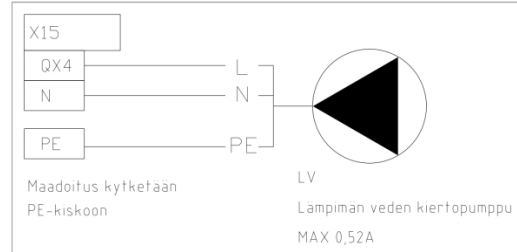
## 5.9 Sähkölämmittimen (SV1) teho

Maalämpöpumpun sähkölämmittimen (SV1) teho on tehtaalta toimitettaessa 6 kW. Vastuksen ohjauskytkentää muuttamalla sähkövastusteho voi olla vaihtoehtoisesti myös 3 kW tai 9 kW. Muutoksen saa tehdä vain valtuutettu sähköasentaja oheisen kuvan mukaisesti. Lämpöpumpun varokekoko on valittava läpivirtausvastuksen tehon mukaan (ks. tekninen taulukko). Mikäli tehon muutos tehdään, niin katso myös säätimen konfiguroitiohje kohdasta ”Maalämpöpumpun käynnistys ja säädöt – vastuksen asettelu.”



## 5.10 Käyttövesikiertopumpun kytkentä

Käyttöveden kiertovesipumppu voidaan kytkeä säätimen sähköiseen ohjaukseen. Kiertovesipumppu toimii tehdasasetuksen mukaan aina kun käyttöveden toimintatapa on valittu ON-tilaan. Kiertopumpun ohjaustapa voidaan muuttaa myös toimimaan aikaohjelman mukaan. Muutos tehdään säätimen valikosta. Katso ohje kohdasta *Lämpöpumpun asetukset / Lämminvesikiertopumppu*

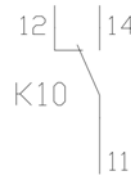


Lämpimän veden kiertovesipumppu kytketään ohjauskeskuksen X15 –liittimeen (oranssi). QX4/N, Suojamaa johdotetaan PE-kiskoon.

HUOM! Käyttövesikiertopumpun maksimi kuormitusvirta 0,7A (230VAC).

## 5.11 Jatkohälytys

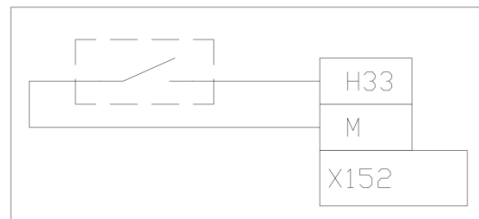
Maalämpöpumpulta on mahdollista saada jatkohälytys häiriöiden varalta. Jatkohälytys kytketään ohjauskeskuksen releeseen K10. Sulkeutuva hälytystieto (NO) saadaan liittimistä 11/14 ja avautuva hälytystieto (NC) liittimistä 11/12. Käytä 2-napaista kaapelia, jonka poikkipinta-ala on vähintään 0,5mm<sup>2</sup>



## 5.12 Ulkoinen ohjaus maaliuospumpulle

Maaliuospumppu voidaan käynnistää ulkoisella potentiaalivapaalla kosketintiedolla. Kosketintieto kytketään ohjauskeskukseen liittimeen X152, H33/M. Toimintoa voidaan käyttää passiivijäähdytykseen.

Koskettimen sulkeminen käynnistää maaliuospumppun.



## 5.13 Kotona/Poissa kytkin

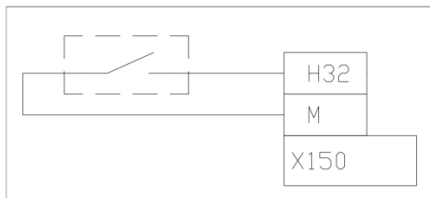
Ulkoinen kotona/poissa -kytkin voidaan kytkeä lämpöpumpun pudotus- / korotus toimintoja varten. Sulkemalla



kosketin, käyttöveden käyttötapa vaihtuu säästökäytölle ja lämmityspiirit vaihtuu alennetulle tasolle. Avaamalla kosketin, käyttöveden lämmitys aktivoituu sekä lämmityspiirit palaavat valitulle ohjaustavalle.

Koskettimen tulee olla potentiaalivapaa sulkeutuva kosketin ja se kytketään ohjauskeskuksen X150-liittimeen, H32/M.

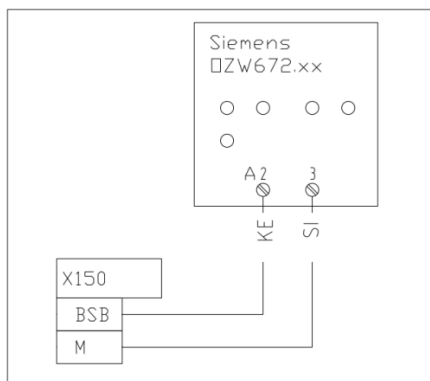
Katso kytkentä *sähkökaavio*.



### 5.14 Etähallinta / SmartWeb (lisävaruste)

SmartWEB etähallintalaite mahdollistaa lämpöpumpun käytön etänä Internetin tai älypuhelinsovelluksen välityksellä. Etähallinnan avulla saat kaikki lämmityksen ohjaukset ja tapahtumat tietoon reaaliajassa. Mikäli kiinteistösi lämmitys- tai käyttövesi asetuksiin tarvitsee tehdä muutoksia, SMART WEB etähallinnan avulla se onnistuu vauhtomasti.

OZW etähallintalaitteen kytkentä:



### 5.15 Modbus 350 tiedonsiirtomoduuli

MODBUS tiedonsiirtomoduuli mahdollistaa lämpöpumpun ohjauksen ja valvonnan tietokoneella lähiverkossa. Modbus 350 tiedonsiirtomoduulin avulla saat liitettyä lämpöpumpun kotiautomaatiojärjestelmään.

Kytkenä:

Liitä Modbus 350 tiedonsiirtomoduulin lattakaapeli säätimen X60 liittimeen.

## 6 TÄYTTÖ

### 6.1 Lämmitys- ja käyttövesipuolen täyttö

Maalämpöpumpun varaajan kierukassa on lämmitysjärjestelmän vesi.

- Täytä varaajan kierukka ja lämmityspiiri talon lämmitysjärjestelmän täyttöventtiilillä.
- Ilmaa järjestelmä huolellisesti. Käytä varaajan kierukan ilmauksessa astiaa ilmausventtiilin (VI1) alla, jotta vesi ei pääse valumaan ohjauskeskukseen.
- Varmista, että järjestelmässä on toiminnan kannalta oikea paine. Täytettäessä paine tulee olla noin 0,5 bar, varaajan lämmentyä noin 0,5 – 1,0 bar. Tarkasta paine varaajan lämmentyä.

Käyttövesivaraajaa ei tarvitse erikseen ilmata täytön jälkeen. Ilma poistuu käyttöveden käytön mukana.

### 6.2 Maaliuospiirin täyttö, paineistamaton

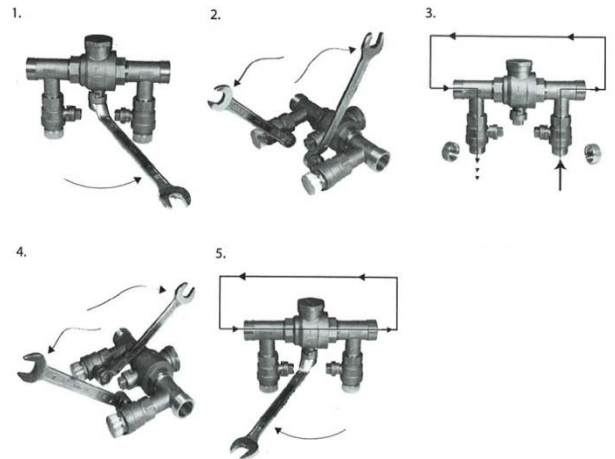
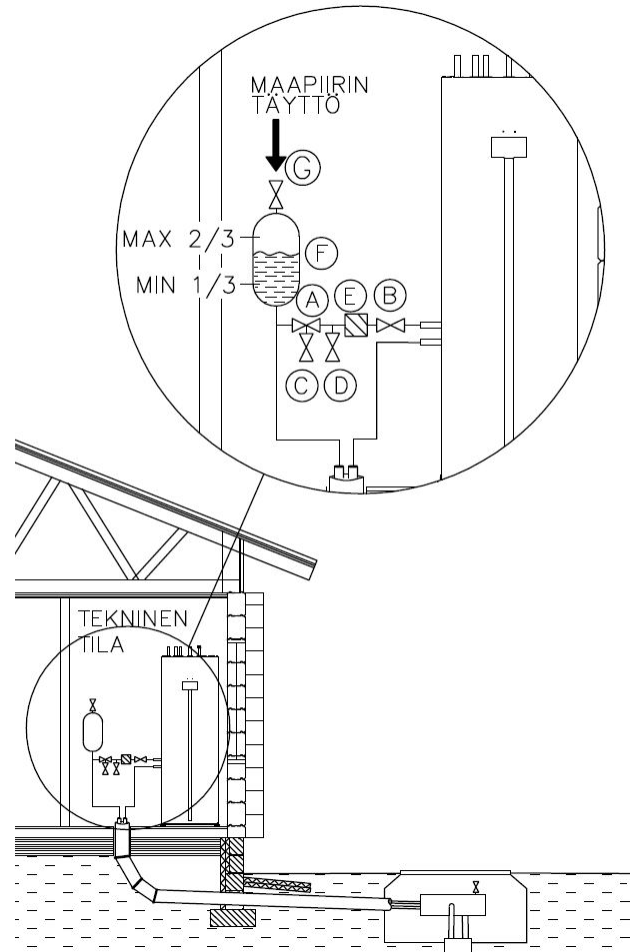
Täytä maaliuospiiri veden ja maalämpönesteen seoksella, jonka pakkasenkesto on vähintään -15 °C. Maalämpönesteenä suositellaan käytettävän ympäristöystävällistä bioetanolia.

Täytön tulisi tehdä maaliuospiirin tasoastian F kautta oheisen kuvan mukaisesti. Pumpulla täyttäminen tuottaa mikrokuplia, jotka erkautuvat hitaasti ja aiheuttavat alipainehälytyksiä, joten on suositeltavaa täyttää maaliuospiiri rauhallisesti.

Maaliuospiirin tulevat maaliuosputket tulee asentaa siten, että ilma pääsee poistumaan maaliuospiirin tasoastian venttiilin G kautta. Paisunta-astian tulee siis sijaita korkeimmassa kohdassa ja maaliuosputket eivät saa muodostaa ilmataskuja.

Liuospiiri tulee täyttää tasoastian kautta rauhallisesti. Liuosnestettä on riittävästi keruupiirissä, kun paisunta-astian nestepinta on välillä 1/3...2/3.

Tarkasta suodatin E sulkeamalla ensin venttiilit A ja B ja avaamalla suodattimen kansi. Suodattimen puhdistuksen jälkeen avaa ensin venttiili A, jolloin ilma poistuu suodattimen pesästä paisunta-astialle F. Avaa venttiili B.



### 6.3 Maaliuospiirin täyttö, paineistettu

Täytä maaliuospiiri veden ja maalämpönesteen seoksella, jonka pakkasenkesto on vähintään -15 °C. Maalämpönesteenä suositellaan käytettävän ympäristöystävällistä bioetanolia.

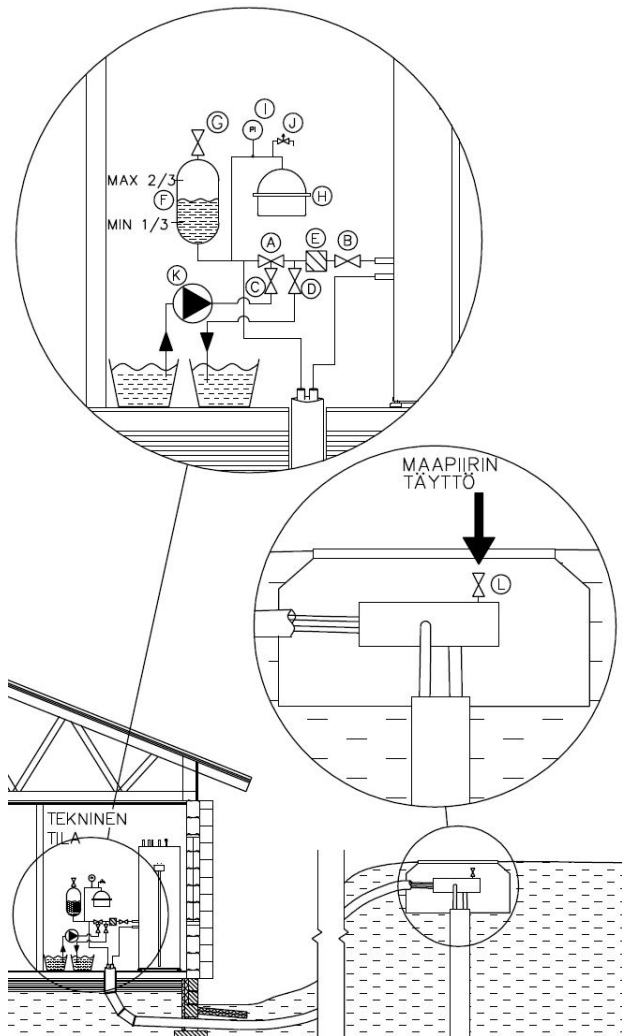
Mikäli tasoastiaa ei pystytä asentamaan maaliuospiirin yläpään kohtaan, tulisi käyttää paineistettua maaliuospiiriä, johon kuuluu paisuntasäiliö ja tasoastia. Täyttö suoritetaan rauhallisesti täyttämällä maaliuospiiri jakokaivon

ilmausventtiilistä L. Liuosnestettä on riittävästi maaliuospiirissä, kun tasoastian nestepinta on välillä 1/3...2/3.

Tarkasta suodatin E sulkemalla ensin venttiilit A ja B ja avaamalla suodattimen kansi. Suodattimen puhdistuksen jälkeen avaa ensin venttiili A, jolloin ilma poistuu suodattimen pesästä paisunta-astialle F. Avaa venttiili B.

Maaliuospiiri paineistetaan käyttämällä ulkoista paineenkorotuspumppua. Pumppu kytketään oheisen kuvan mukaisesti venttiileihin C ja D. Käytä vahvaa letkua tai putkea joka on halkaisijaltaan vähintään 30 mm.

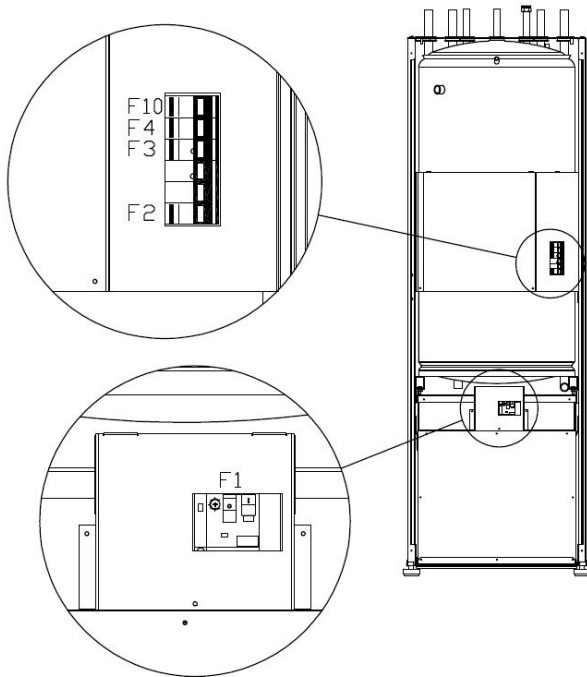
Käytä paineenkorotuksessa kahta isoa astiaa. Kun maaliuospiirin painetta nostetaan, sulje venttiili A. Huolehdi ettei astian pohjalta nouse roskaa imuputkeen. Seuraa maaliuospiirin painemittaria I, paine ei saa nousta yli 2 barin.



## 6.4 Maaliuospiirin painekoe

Täytetylle maaliuospiirille tulee suorittaa painekoe seuraavasti: nosta paine 2 bar:n paineeseen ja tarkasta paine puolen tunnin kuluttua. Järjestelmässä on vuoto jos paine on laskenut puolen tunnin aikana. Korjaa mahdolliset vuodot ja toista painekoe. Kirjaa painekoe suoritukseksi *Käytönottopöytäkirjaan* onnistuneen painekokeen päätteeksi. Muista laskea korkea paine pois painekokeen jälkeen.

## 7 MAALÄMPÖPUMPUN KÄYTTÖLIITTYMÄ



### Etuoven takana:

F1: Moottorisuojakytkin

Kompressori

F2: Johdonsuoja-automaatti

Läpivirtausvastus

F3: Johdonsuoja-automaatti

Maaliuospumppu

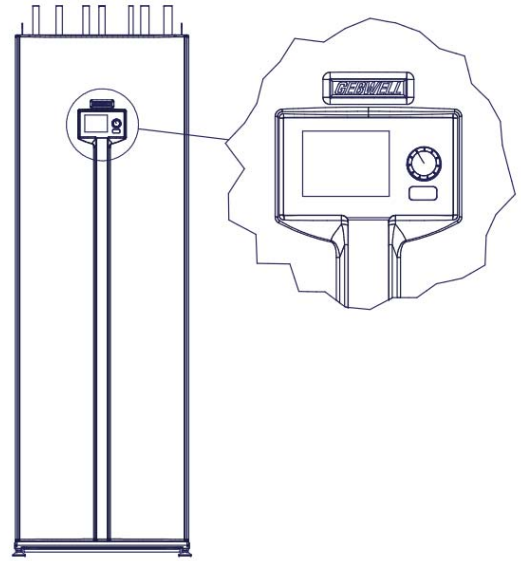
Lämpöjohtopumppu

F4: Johdonsuoja-automaatti

Ulkoinen lämpöjohtopumppu

F10: Johdonsuoja-automaatti

Säädin



### Etuovessa:

E2: Säädin

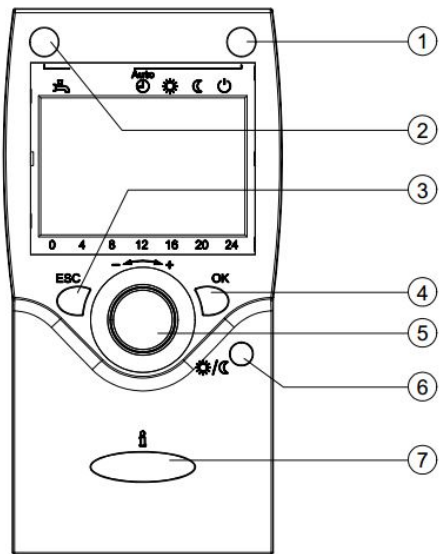
### 7.1 Käyttöpäätteet

*AVS74 -käyttöpäätte*



Navigointirulla

## QAA78 -käyttöpääte



1. Lämmityskäytön valinta
2. Käyttöveden lämmityksen valinta
3. Asetuksesta poistuminen
4. Asetuksen hyväksyminen
5. Huoneen mukavuusasetusarvon muuttaminen  
Navigointi asetuksissa
6. Läsnäolopainike
7. Informaation näyttö

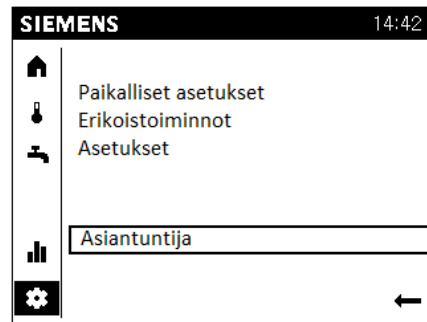
## 7.2 Näytön symbolit

Oikeudet, käyttäjä ja expert tasoille:	
	Aloitussivu, kohteen tiedot.
	Lämpötilat, lämmitys/jäähdytys
	Käyttöveden asetukset
	Info sivut: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ilmoitukset (hälytykset, tapahtumat)</li> <li>• Kohteen tiedot</li> <li>• Energiaseuranta</li> </ul>
	Huolto/asetukset : <ul style="list-style-type: none"> <li>• Asetusten muutokset</li> <li>• Erikoisasetukset</li> <li>• *Asiantuntija valikko</li> </ul>
*Vain ammattilaisille, huoltoliikkeille, vaatii tunnuksanan:	
	Diagnostiikka sivut.
	Säätö/huolto: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pääsy kaikkiin parametreihin</li> </ul>
	Hälytys
	Hälytysten kuittaus/vaatii huoltoa

	Ilmoitus
	Käsi käyttö
	Käyttö-oikeudet (1-3)
	Lämmönlähde käynnissä (esim. öljy/kaasu poltin, lämpöpumppu...)

## 7.3 Käyttäjätasot

Säätimeen määritelty käyttäjätasoa, jotka mahdollistavat, että vain vastaavat käyttäjäryhmät voivat tehdä säätimen asetuksiin muutoksia. Laitetta käytetään pääsääntöisesti *Loppukäyttäjä* -tasolla. Lämpöpumpun asentaja käyttää laitetta *Asiantuntija* -tasolla. Eri käyttäjätasolle pääsee Huolto/asetukset -valikosta.



## 8 MAALÄMPÖPUMPUN KÄYNNISTYS

Toimitushetkellä maalämpöpumpun kaikki moottorin- ja johdonsuojat ovat asennossa 0.

Maalämpöpumpun pääkytkimenä toimii voimavirtapistoake PT.

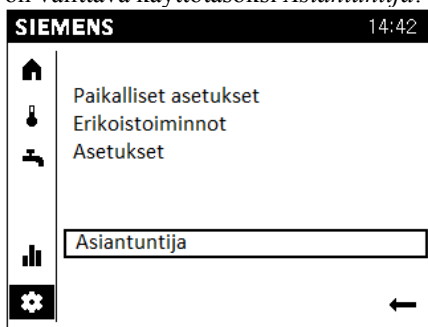
### 8.1 Ennen käynnistämistä

Ennen maalämpöpumpun käynnistämistä tulee varmistaa, että

- maaliuospiiri on täytetty maaliuksella
- lämpöpumpun varaaja (LVV1) on täytetty lämmitys- ja käyttövesipuolelta
- varaajan (LVV1) kierukka on ilmattu
- ulkoanturi on kytketty
- lämmityksen anturit ovat kiinnitetty
- sähköliitännät ovat oikein
- varmista että kompressorin moottorinsuoja (F1) on asennossa OFF.
- varmista että vastuspatruunan johdonsuojakytkin (F2) on asennossa OFF.
- varmista että maaliuos- ja lämpöjohtopumppujen (P1 ja P2) johdonsuojakytkin (F3) on asennossa OFF.

### 8.2 Käynnistys

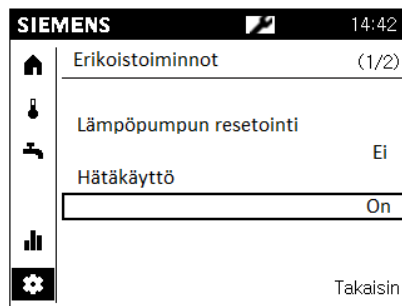
- Aseta lämpöpumpun pistotulppa (PT) pistorasiin.
- Aseta johdonsuoja F10 I-asentoon.
- Tee kaikki laitoskohtaiset asetukset. Sitä varten on valittava käyttötasoksi *Asiantuntija*:



### 8.3 Käyttö ilman maapiiriä ja työmaa-ai-kainen käyttö

Maalämpöpumppua voi käyttää lämmittämiseen jo ennen maaliuospiirin kytkemistä. Tällöin kaikki lämpö tuotetaan suoralla sähköenergialla maksimilämpötehon ollessa 3 kW / 6 kW / 9 kW (katso *Läpivirtausvastuksen teho*). Kaikki lämmitys ja käyttövesipuolen ohjaustoiminnot ovat kuitenkin käytettävissä. Huomaa, että lämmitys- ja käyttövesipiirit tulee olla kytkettyinä ja ilmattuna sekä sähkökytkennät täysin valmiina.

Mikäli maalämpöpumppua halutaan käyttää työmaa-ai-kaiseen lämmittämiseen, laite tulee asettaa ”hätkäkäyttö” – tilaan, jolloin varmistutaan, etteivät kompressorin (K1) ja maaliuospumppu (P1) käynnisty. Tällöin lämpöpumppu pitää huolen siitä että käyttövesi ja lämmitys tehdään sähkövastuksella (SV1). Hätkäkäyttö käynnistetään *Erikois-toiminnot* valikosta. Laitteen ollessa hätkäkäytöllä, näyttöön tulee 🛑 -symboli.



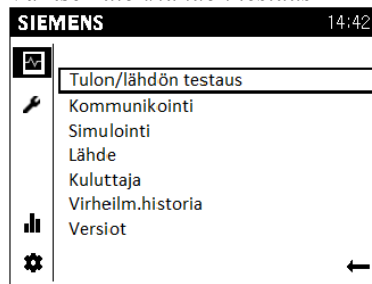
### 8.4 Ilmaus

**Maaliuospiiri on ilmattava erittäin huolellisesti. Jo pienikin ilmamäärä maaliuospiirissä estää maalämpöpumpun normaalin toiminnan ja voi aiheuttaa maalämpöpumpun rikkoontumisen.**

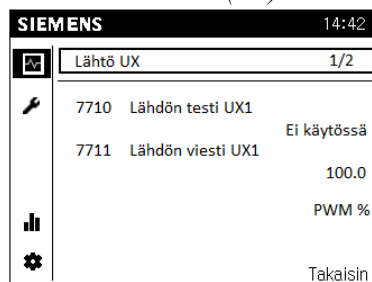
Käyttöä ja vianetsintää helpottamiseksi säätimessä on tulojen ja lähtöjen testaustoiminto. Tätä toimintoa varten sinun tulee olla *Asiantuntija* -tasolla. Tällä toiminnolla saadaan suoritettua maaliuos- ja lämpöjohtopumppujen ilmaus.


#### Maaliuospiirin ilmaus

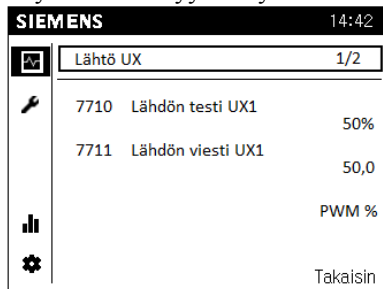
- Aseta maaliuos- ja lämpöjohtopumppujen (P1 ja P2) johdonsuojakytkin (F3) I –asentoon.
- Valitse *Asiantuntija* –taso huolto näytöstä (⚙️).
- Valitse *Tulon/lähdön testaus*



- Valitse *Lähtö UX 1 (1/2)*



- Valitse painamalla rivi aktiiviseksi painikkeella (tumma tausta) , rullaa riville 50% ja hyväksy painikkeella → maaliuospumppu käynnistyy. Näyttöön ilmestyy  symboli.



- Mikäli maaliuospiiristä kuluu ilmaan viittaavaa ääntä (lorinaa / pulputusta), sammuta maaliuospumppu (P1). → Valitsemalla painikkeella rivi aktiiviseksi ja rullaamalla riville 0%, hyväksy painikkeella.
- Anna ilman nousta maaliuospiirin korkeimpaan kohtaan ja avaa ilmanpoistoventtiili.
- Varmista että järjestelmän paisunta-astiassa on riittävästi nestettä.
- Kun ilmaus on suoritettu, jatka maaliuospumpun (P1) pyöritystä ja toista toimintoa niin kauan kunnes ilma on poistunut järjestelmästä. Voit nostaa pumpun kierrosnopeutta.
- Sammuta pumppu asettamalla ohjausriville 7710 = --- (Ei käytössä)

HUOM! Liian voimakas pumppaus sekoittaa ilman mikrokupliksi lämmönkeruunesteeseen. Tämä voi aiheuttaa hälytyksiä laitteen käytössä. Aloita siis ilmaus lyhyillä jaksoilla ja laske ilma pois ilmanpoistoventtiileistä.

### Lämpöjohtopiirin ilmaus

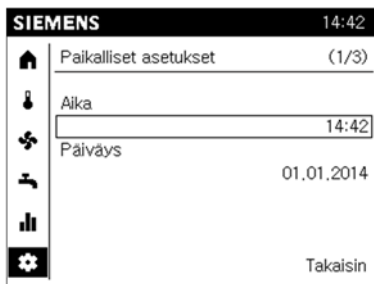
- Valitse *Lähtö UX 2/2*
- Valitse painamalla rivi aktiiviseksi painikkeella (tumma tausta) , rullaa riville 50% ja hyväksy painikkeella → lämpöjohtopumppu käynnistyy.
- Anna pumpun (P2) pyöriä hetken aikaa, jonka jälkeen sammuta se. Valitse painikkeella asetusarvo aktiiviseksi ja rullaa riville 0%, hyväksy painikkeella.
- Anna ilman nousta järjestelmän korkeimpaan kohtaan ja varmista että ilmanpoistoventtiilit ovat auki.
- Varmista että lämmitysjärjestelmän paine on riittävällä tasolla, jotta ilma pääsee poistumaan automaattisista ilmanpoistoventtiileistä.
- Kun ilmaus on suoritettu, jatka pumpun (P2) pyöritystä ja toista toimintoa kunnes ilma on poistunut järjestelmästä.
- Suorita ilmauksen aikana myös varaajan kierukan ilmaus vaihtoventtiilin yläpuolella olevasta venttiilistä.
- Aseta lopuksi pumppu pois testaustilasta. Ohjausrivi 7716 = --- (Ei käytössä)

## 9 Lämpöpumpun asetukset

### 9.1 Kellonaika ja päivämäärä

Säätimessä on vuosikello, jossa on kellonaika, viikonpäivä ja päivämäärä. Jotta lämmitysohjelma toimisi oikein, kellonaika ja päivämäärä täytyy asetella oikein.

Kellonajan asetelu tehdään *Paikalliset asetukset 1/3* valikosta



### 9.2 Kielen valinta

Lämpöpumppu toimitetaan tehtaalta suomenkielisenä. Käyttöpäätteessä on useita eri kielivaihtoehtoja. Kielen pääset muuttamaan valikosta *Paikalliset asetukset 3/3*.

*Kielivaihtoehdot:*

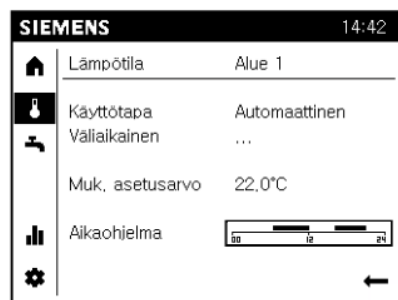
Englanti, Saksa, Ranska, Italia, Alankomaat, Espanja, Portugali, Tanska, Suomi, Ruotsi

### 9.3 Aikaohjelma asetukset

Lämmityspiirejä ja käyttöveden valmistusta varten on käytettävissä erilaisia aikaohjelmia. Ne ovat päälle kytkettyjä "Automaattinen"-käyttötavassa ja ohjaavat lämpötilatasojen (ja niihin liittyvien asetusarvojen) vaihtoja aseteltujen kytkentäaikojen mukaisesti.

Kytkeäajat voidaan asettaa yhdistelminä useita päiviä varten tai erikseen yksittäisille päiville. Aikaohjelmien määrittelyä voidaan nopeuttaa huomattavasti esivalitsemalla päiväryhmiä, kuten ma...pe ja la...su, jolloin käytetään samoja kytkentäaikoja.

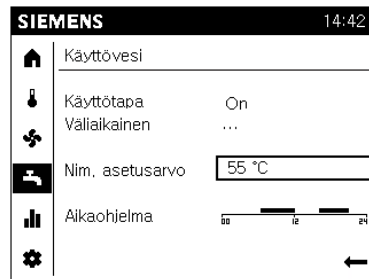
Aikaohjelmat asetetaan loppukäyttäjän *Aikaohjelma* valikossa



### 9.4 Käyttövesi asetukset

Lämpöpumpun automaatiikka säätää käyttöveden lämpötilaa aikaohjelman- tai jatkuvasti kulloisenkin asetusarvon mukaan. Lämpöpumpun valikossa näkyvä "Käyttöveden

lämpötila 1" ilmaisee varaajan alaosassa olevan lämpötilan ja toimii käyttöveden latauksen aktivoivana anturina. Todellinen käyttöveden lämpötila on 5-7°C korkeampi.



### Bakteeriestotoiminto

Säätimessä on yksityiskohtaisesti aseteltava bakteeriestotoiminto, joka estää legionellabakteerin kasvua varaajassa. Toiminto on tehdasasetuksena päällä ja korotus suoritetaan maanantaisin klo 05:00. Toimintoa on mahdollista muuttaa *Asiantuntija* valikosta.



Valikko: Käyttövesi, sivut 2, 3, ja 4

### Jaksottain

Legionellaneestotoiminto toistetaan asetelluin välein (ohjausrivi 1641)

### Kiinteä viikonpäivä,

Legionellaneestotoiminto voidaan aktivoida kiinteästi valittuna viikonpäivänä (ohjausrivi 1642). Tällöin varaaja lämmitetään legionellaneeston asetusarvoon aseteltuna viikonpäivänä riippumatta varaajan aiemmista lämpötiloista.

### Legionellaneeston asetusarvo (1645)

Tehdasasetus: 55°C

HUOM! varaajan alaosan lämpötila!

### Legionellaneeston kiertovesipumppu (1647)

Mikäli laitteeseen on kytketty käyttöveden kiertovesipumppu, voidaan se päälle kytkeä legionellaneeston ajaksi

Tehdasasetus: OFF

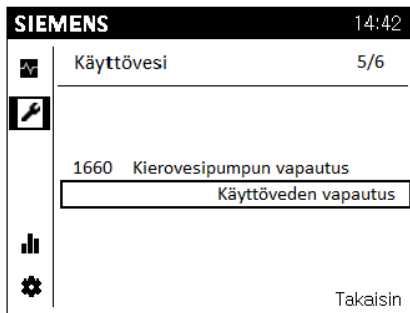
### Lämminvesikiertopumppu

Lämpimän veden kiertovesipumpulle voidaan määrittellä aikaohjelma tai kiertovesipumppu voi noudattaa käyttöve-



den aikaohjelmaa 4. Mikäli näitä toimintoja halutaan käyttää, tulee kiertovesipumppu kytkeä maalämpöpumpun ohjausautomaatiikkaan.

Kiertovesipumpun ohjaustavan muutos tehdään valikossa *Käyttövesi*.



### Lämpimän veden kiertovesipumpun ohjaus

Tällä asetuksella voit asetella lämpimänvedenkiertopumpun toimintatavan

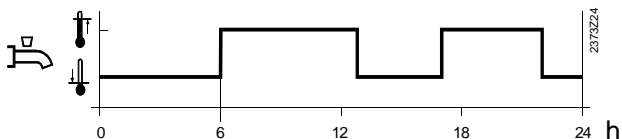
Tehdasasetus: Käyttöveden vapautus

*Käyttöveden vapautus (1660)*

Kiertovesipumppu käy, kun käyttöveden lämmitys on vapautettu

*Aikaohjelma 4 / käyttövesi*

Kiertovesipumppu noudattaa säätimen aikaohjelmaa 4. Tällöin kiertovesipumppu on päällä (ON) aikaohjelman ollessa vapautettu ja sammutettuna (OFF) aikaohjelman ollessa ei vapautettu.



## 9.5 Lämmityskäytön asetukset

Lämmityspiirejä (Lämmitysalue) varten on käytettävissä erilaisia toimintoja, jotka voidaan asetella yksilöllisesti kutakin lämmityspiiriä varten.

### Lämmityspiirien käyttöönotto

Lämpöpumpun ensimmäinen lämmityspiiri on laitteen sisäinen piiri. Lämmityspiiri 1 on tehdasasetuksena valmiiksi päällä. Mikäli järjestelmään asennetaan sekoituslämmityspiiri, tulee käyttöönotto suorittaa säätimestä. Lämmityspiirien käyttöönotto tulee suorittaa *Asiantuntija* tasolla.

*Valikko: Asiantuntija → Parametrilista*

*Konfiguraatio → 1/43 → 5710 Lämmityspiiri 1*

*Konfiguraatio → 2/43 → 5715 Lämmityspiiri 2*

Rivinumero	Ohjausrivi	Tehdasasetus
5710	Lämmityspiiri 1	On
5715	Lämmityspiiri 2	Seis

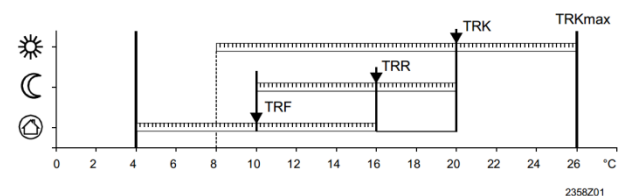
### Käyttötapojen asetusarvot:

Rivinumero		Ohjausrivi	Tehdasasetus
Lämmityspiiri 1	Lämmityspiiri 2		
700	1000	Käyttötapa	Automaattinen
710	1010	Mukavuuskäytön asetusarvo	20,0
712	1012	Alennettu asetusarvo	18,0
714	1014	Jäätymissuojan asetusarvo	10,0

### Huonelämpötila

Huonelämpötilaa voidaan säätää erilaisten asetusarvojen mukaan. Nämä asetusarvot aktivoituvat valitun käyttötavan mukaan ja aikaansaavat siten erilaisia lämpötilatasoja huonetiloissa.

Aetusarvojen asettelalueet muotoutuvat niiden keskinäisen riippuvuuden perusteella. Tämä ilmenee seuraavasta kaaviosta:



TRKmax	Mukavuuden maksimiasetusarvo
TRK	Mukavuuskäytön asetusarvo
TRR	Alennettu asetusarvo
TRF	Jäätymissuojan asetusarvo

### Jäätymissuojaus

Suojauskäytössä estetään automaattisesti huonelämpötilan laskeminen liian alhaiseksi. Tällöin huonelämpötila pidetään jäätymissuoja-asetusarvon mukaisena.

### Lämmityskäyrän kaltevuus

**Lämmityskäyrän perusteella lasketaan menovesilämpötilan asetusarvo, jota käytetään menoveden lämpötilan säätöön kulloistenkin sääolojen mukaisesti.** Lämmityskäyrää voidaan muuttaa erilaisilla asetuksilla, niin että lämmitysteho ja huonelämpötila saadaan yksilöllisten tarpeiden mukaisiksi.

Valikko: Asiantuntija → Parametrilista

Lämmityspiiri 1 → 2/13 → 720

Lämmityspiiri 2 → 2/13 → 1020

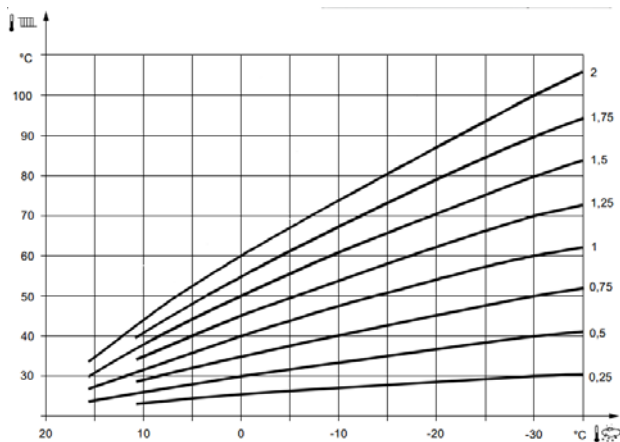
Tehdasasetus: 0,5

Mitä suurempi on lämmityskäyrän kaltevuus, sitä enemmän menoveden lämpötila muuttuu ulkolämpötilan laskeessa. Toisin sanoen, jos huonelämpötila on väärä alhaisissa ulkolämpötiloissa mutta ei korkeammissa, käyrän kaltevuutta täytyy muuttaa.

Asetuksen korottaminen: Korottaa menoveden lämpötilaa erityisesti alhaisissa ulkolämpötiloissa.

Asetuksen alentaminen: Laskee menoveden lämpötilaa erityisesti korkeissa ulkolämpötiloissa.

Lämmityskäyrän asetus perustuu 20 °C:n huonelämpötilaan. Jos huonelämpötilan asetusarvoa muutetaan, lämmityskäyrä muuttuu automaattisesti uuden arvon mukaan. Lämmityskäyrän tehdasasetus on 0,5 (lattialämmitys).



Loppukäyttäjät voi tehdä lämmityskäyrään pieniä muutoksia ensimmäisen lämmityskauden aikana. Tämä on ohjeistettu käyttöopasteen pikaohjeessa.

## Kesän/talven lämmitysraja

Kesän/talven lämmitysraja kytkee lämmityksen päälle tai pois vuotuisten lämpötilaolojen mukaan. Tämä vaihtokytke tapahtuu automaattikäytössä automaattisesti, eikä käyttäjän tarvitse tällöin kytkeä lämmitystä päälle tai pois. Kyseisiä vuosittaisia ajanjaksoja voidaan lyhentää tai pidentää muuttamalla asetettuja arvoja.

Korotus: Talvikäyttö alkaa aikaisemmin  
Kesäkäyttö alkaa myöhemmin

Alennus: Talvikäyttö alkaa myöhemmin  
Kesäkäyttö alkaa aikaisemmin

**HUOM!** Mikäli järjestelmässä on lämmitysalueita, joita ei haluta pysäyttää kesäisin (kosteat tilat), tulee kyseisen piirin lämmitysraja asetella pois päältä (---).

Kesän/talven lämmitysraja noudattaa ”vaimennettua ulkolämpötilaa”. Vaimennettu ulkolämpötila tarkoittaa 15h:n keskilämpötilaa.

Valikko: Asiantuntija → Parametrilista

Lämmityspiiri 1 → 3/13 → 730

Lämmityspiiri 2 → 3/13 → 1030

## Menoveden raja-arvojen määrittely

Tällä rajoituksella määritellään raja-arvot menoveden asetusarvoalueelle. Jos lämmityspiirin pyytämä menovesilämpötilan asetusarvo saavuttaa vastaavan raja-arvon, asetusarvo pysyy maksimi- tai minimiraja-arvossa lämmönpyynnön kasvaessa tai laskiessa.

Menojohdon alimman ja ylimmän lämpötilan asettaminen on erittäin tärkeää, jos kiinteistössä on lattialämmitys. Jos talossa on lattialämmitys ja parkettilattia, niin menoveden lämpötila ei saa ylittää lattialämmityksen suositusta.

Valikko: Asiantuntija → Parametrilista

Lämmityspiiri 1 → 4/13 → 740 (min), 741 (max)

Lämmityspiiri 2 → 4/13 → 1040 / 1041

Lämmitysjärjestelmä, menoveden minimilämpötila:

Säätöalue: 8-45°C

Tehdasasetus: 12°C

Lämmitysjärjestelmä, menoveden maksimilämpötila

Säätöalue: 12-95°C

Tehdasasetus: 45°C

Jokaiselle lämmityspiirille määritellään omat minimi- ja maksimi asetusarvot.

**HUOM!** Käytettäessä pumppulämmityspiiriä (ei sekoitusventtiiliä), tulee piirin maksimi asetusarvo asetella valikosta Parametrilista → Lämpöpumppu → 11/23 → 2855 ”Maksimi poiskytkentälämpötila lämmitys”. Menovesianturi B21 mittauksen saavuttaessa 2855 asetettu arvo, kompressorit sammuu.

**HUOM!** Menoveden min. asetusarvoa voidaan kasvattaa, jos kiinteistössä halutaan pitää lattialämmitystä päällä myös kesällä. Tätä ominaisuutta varten sinun tulee huomioida myös ”Kesän/talven lämmitysraja”.

## Huoneanturin vaikutus

Mikäli lämpöpumppuun on asennettu huoneanturi, sen kompensoivaa vaikutusta voi säätää tältä ohjausriviltä.

Rivinumero		Ohjausrivi	Tehdas- asetus
Lämmitys- piiri 1	Lämmitys- piiri 2		
750	1050	Huonevaikutus	20%

Asetus	Kompensointitapa
---	Pelkkä ulkolämpötilakompensointi
1...99%	Ulkolämpötilakompensointi ja huonevaikutus
100%	Pelkkä huonevaikutus

#### Pelkkä ulkolämpötilakompensointi:

Menoveden lämpötila lasketaan lämmityskäyrän välityksellä ulkolämpötilan mukaan. Tämä kompensointitapa edellyttää, että lämmityskäyrä on aseteltu oikein.

#### Ulkolämpötilakompensointi ja huonevaikutus:

Järjestelmä mittaa huonelämpötilan poikkeaman asetusarvosta ja ottaa sen huomioon lämpötilan säädössä. Näin voidaan ottaa huomioon ilmaislämpö ja aikaansaada tarkempi huonelämpötilan säätö.

#### Pelkkä huonevaikutus:

Menoveden lämpötilaa säädetään huonelämpötilan asetusarvon, ajankohtaisen huonelämpötilan sekä sen muuttumisen mukaan. Esimerkiksi pieni huonelämpötilan nousu saa välittömästi aikaan menoveden lämpötilan laskeen.

## 9.6 Kompressorikäytön asetukset

**HUOM! Valikosta saa muuttaa ainoastaan tässä käyttöohjeessa neuvottuja ohjausrivejä. Muiden arvojen muuttaminen voi aiheuttaa laitteessa virheellisiä toimintoja, jotka aiheuttaa laitehäiriöitä.**

Valikko: Lämpöpumppu

### Lämpöjohtopumpun kierrosnopeus

Lämpöjohtopumpun kierrosnopeusasetuksiin ei tule tehdä muutoksia, mikäli lämmitysverkosto ei sitä vaadi. Mikäli käytössä on radiaattoriverkosto, verkoston virtaama voi olla liian suuri, jolloin suuri virtaama voi aiheuttaa ääntä verkostossa. Tässä tapauksessa pumpun minimi kierrosnopeutta tulee laskea. Alla olevasta taulukosta näet sallitut säätöalueet.

Lämpöjohtopumppu pyörii kompressorin käydessä minimi- ja maksimikierrosnopeuden puitteissa, pitäen lauhduttimen lämpötilaeron oikeana.

Lämmityskaudella kompressorin ollessa sammuksissa, lämpöjohtopumppu pyörii asetettua minimi kierrosnopeutta.

Sähkövastusohjauksen päällä ollessa, lämpöjohtopumppu pyörii maksimi kierrosnopeutta.

Rivinum.	Ohjausrivi	Tehdas- asetus	Sallittu sää- töalue
2792	Pumpun minimi kierrosnopeus	60%	40-60%
2793	Pumpun maksimi kierrosnopeus	100%	80-100%

SIEMENS		14:42
Lämpöpumppu		3/23
2790		
2792	Pumpun minimikierrosnopeus	60%
2793	Pumpun maksimikierrosnopeus	100%
		Takaisin

### Paluovesilämpö kytkentäero

Tällä asetusarvolla määritellään lämpöpumpun käynnistysrajat paluovesiohjatussa järjestelmässä. Paluovesiohjatussa järjestelmällä tarkoitetaan laitosta, jossa ei ole lämmitysvaraajan mittauksia.

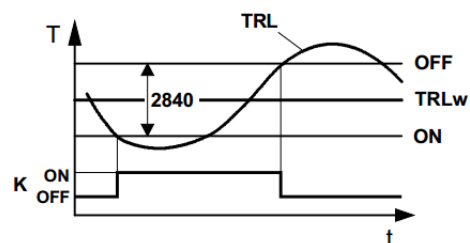
Kompressorin kytkeytyy päälle ja pois paluueden lämpötilan (B71) ja paluueden lämpötilan kytkentäeron mukaan.

- Kasvattamalla asetusarvoa, kompressorin käyntijakson lämmityskäytössä
- Alentamalla asetusarvoa, kompressorin käyntijakson lämmityskäytössä.

Tehdasasetus: 6°C

Sallittu säätöalue: 4 - 20°C

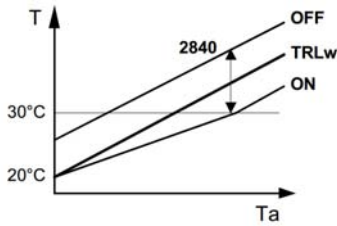
SIEMENS		14:42
Lämpöpumppu		9/23
2840	Paluovesilämpö kytkentäero	6,0
		Takaisin



2840	Paluovesilämpötilan kytkentäero
OFF	Poiskytkentäpiste
ON	Päällekytkentäpiste
TRLw	Paluueden lämpötilan asetusarvo
K	Kompressorin

Kun paluuveden lämpötila nousee yli asetusarvon puolen kytkentäeron verran, kompressori kytkeytyy pois päältä. Kun paluuveden lämpötila alittaa asetusarvon puolen kytkentäeron verran, säädin kytkee kompressorin toimintaan.

Jos paluuveden lämpötila laskee 30°C:n alapuolelle, kytkentäeroa pienennetään niin, että päällekytkentäpiste lähenee asetusarvoa. Paluuveden asetusarvon ollessa 20°C päällekytkentäpiste on sama kuin paluuveden asetusarvo.



2840	Paluuesilämpötilan kytkentäero
TRL <sub>w</sub>	Paluuveden lämpötilan asetusarvo
T	Lämpöpumpun paluuesilämpötila
OFF	Poiskytkentäpiste
ON	Päällekytkentäpiste
T <sub>a</sub>	Ulkolämpötila

## 9.7 Sähkövastuksen (SV1) asetukset

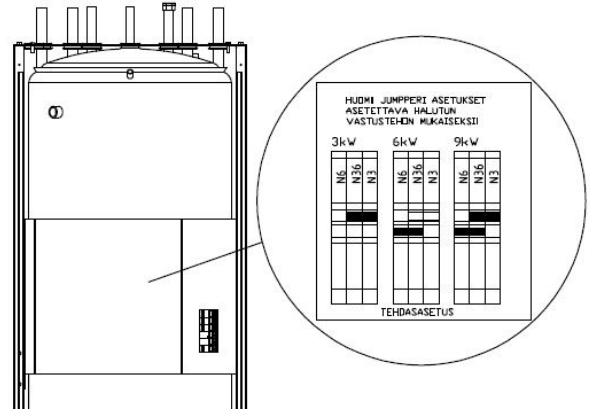
K25 ja K26 ovat menoveden sähkölämmittimen (SV1) ohjausreleet. Niitä ohjataan kahden vastaavasti konfiguroidun monitoimireleen QX31 ja QX32 välityksellä.

Jos molemmat releet ovat käytettävissä, sähkölämmittintä ohjataan 3-portaisesti (1. porrasta ohjaa K25 (3kW), 2. porrasta K26 (6kW), 3. porrasta K25 ja K26 (3kW+6kW)).

### Sähkövastuksen (SV1) tehon muuttaminen säätimestä

Lämpöpumpun läpivirtausvastus toimitetaan tehtaalta 1-portaisella säädöllä (6kW). Mikäli lämpöpumpun tehoportaita halutaan muuttaa, tulee muutos tehdä ohjauskeskukseen sekä suorittaa säätimen asettelu.

HUOM! Ohjauskeskuksen sisäiset muutokset saa suorittaa vain valtuutettu sähköasentaja.



Asetukset määritellään *Asiantuntija* tasolla

### Vaihtoehto 1:

**TEHDASASETUS** (N6/N36 yhdistäjä asennettu)

1-portainen ohjaus, sähkövastus (SV1) 6kW

SIEMENS		14:42
Konfiguraatio		33/43
6358		
6371	Relelähtö QX31	Ei ole
6372	Relelähtö QX32	Sähkölämmitt. 2 menov.K26
		Takaisin

### Vaihtoehto 2:

3-portainen ohjaus, sähkövastus (SV1) 9kW

Sähkövastuksen (SV1) toiminta 3-portaisena 9kW teholla. (N6/N36 ja N3/N36 yhdistäjät asennettu). Yhdistäjä on ohjauskeskuksessa.

SIEMENS		14:42
Konfiguraatio		33/43
6358		
6371	Relelähtö QX31	Sähkölämmitt. 1 menov.K25
6372	Relelähtö QX32	Sähkölämmitt. 2 menov.K26
		Takaisin

### Vaihtoehto 3:

1-portainen ohjaus, sähkövastus (SV1) 3kW:

Mikäli sähkövastus (SV1) halutaan toimivan 1-portaisesti 3kW teholla. (N3/N36 yhdistäjä asennettu, N6/N36 yhdistäjä poistettu).

SIEMENS		14:42
Konfiguraatio		33/43
6358		
6371	Relelähtö QX31	Sähkölämmit. 1 menov.K25
6372	Relelähtö QX32	Ei ole
		Takaisin

## 9.8 Sähkövastuksen (SV1) toimintatapa

Sähkövastus (SV1) toimii tehdasasetuksena ”Legionellaneestotoiminto” toiminnon mukaan. Tällöin vastus (SV1) ei kytkeydy päälle yhtä aikaa kompressorin kanssa. Sähkövastuksen (SV1) toimintatapa voidaan muuttaa säätimen valikosta.

Asetukset määritellään *Asiantuntija* tasolla

SIEMENS		14:42
Lämpöpumppu		13/23
2880	Käytä sähkö-menovettä	Legionellaneestotoiminto
2881		
2882		
		Takaisin

**Korvaava:** Sähkövastusta (SV1) käytetään ainoastaan hätätapauksissa.

**Lämpöpump.täysitoiminta:** Sähkövastusta (SV1) käytetään täydentäen kompressoria lämmityskäytössä.

**Käyttöveden täysitoiminta:** Sähkövastusta (SV1) käytetään täydentäen kompressoria käyttövesikäytössä.

**LP:n ja käyttöveden täysitoiminta:** Sähkövastusta (SV1) käytetään täydentäen kompressoria käyttövesi- sekä lämmityskäytössä.

**Legionellaneestotoiminto (tehdasasetus):** Sähkövastusta (SV1) käytetään legionellaneestotoiminnon aikaan sekä hätätapauksissa kompressorin ollessa vikatilassa. Sähkövastus ei ole yhtä aikaa päällä kompressorin kanssa

### *Sähkömenoveden estoaika (2881)*

Sähkövastus (SV1) saa käynnistyä aikaisintaan sen jälkeen, kun tällä parametrilla asetettu estoaika on kulunut umpeen kompressorin (K1) käynnistyneen jälkeen.

Estopaika otetaan huomioon vain silloin, kun sähkövastusta (SV1) käytetään "Lämpöpumppukäytön lisänä" (2880). Jos sähkölämmityksen asetuksena on "Korvaava", estopaikaa ei oteta huomioon.

Säätöalue: 0 - 255min

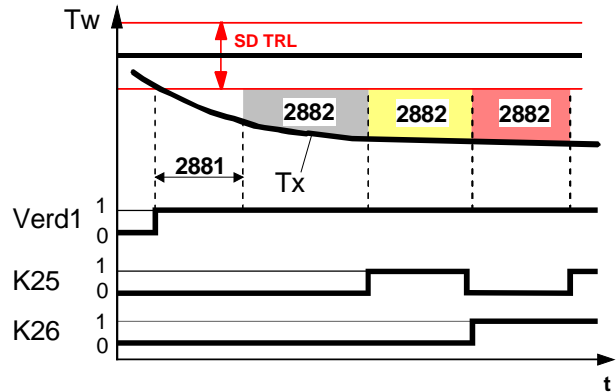
Tehdasasetus: 30min

### *Sähkömenoveden vapautusintegraali*

Kun käytetään kaksi- tai kolmiportaista sähkövastusta, portaat vapautetaan vapautus- ja palautusintegraalin mukaan (2882 ja 2883).

Säätöalue: 0 - 500°Cmin

Tehdasasetus: 200°Cmin



SD TRL	Paluuveden lämpötilan kytkentäero
Verd1	Kompressori 1
K25	Läpivirtausvastuksen rele K25
K26	Läpivirtausvastuksen rele K26
Tw	Lämpötilan asetusarvo (päällekytkentäpiste)
Tx	Lämpötilan oloarvo
2881	Sähkö-menoveden estoaika
2882	Sähkölämmittimen vapautusintegraali
T	Aika

### *Sähkömenoveden pal.integr.*

Jos oloarvo on päälle kytkentäpisteen yläpuolella, säädin kytkee viimeksi kytketyn (säätävän) portaan pois päältä ja alkaa muodostaa mahdollisesta lämpöylimäärästä palautusintegraalia.

Seuraavaksi alempi porras kytetään pois päältä, kun lämpöylimäärä saavuttaa asetetun palautusintegraalin (2883). Uutta vapautusta varten vapautusintegraalin täytyy jälleen täyttyä.

Säätöalue: 0 - 500°Cmin

Tehdasasetus: 20°Cmin

### *Sähkömenoveden vapautus UL alle*

Tämä asetus otetaan huomioon vain silloin, kun vastusohjausta käytetään kompressorikäytön lisänä (2880). "Korvaava"-asetuksella sähkölämmitin on aina vapautettu.

Läpivirtausvastus vapautetaan vain silloin, kun vaimennettu ulkolämpötila on tässä asetetun lämpötilan alapuolella.

Säätöalue: (---)\*\* -30 - +30°C

Tehdasasetus: ---

\*\*Ei määriteltyä vapautuslämpötilaa

## 9.9 Jäähdytyspiiri

Jäähdytyspiirin ohjaukseen tarvittavat lisävarusteena saatavan AVS75 laajennusmoduulin. Lämpöpumppu voi ohjata kahta jäähdytyspiiriä.

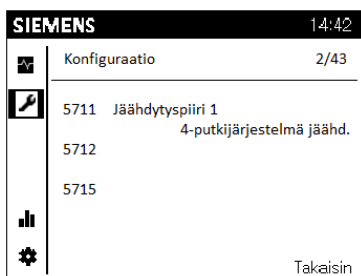
Jäähdytyspiirien laitoskohtainen asettelu tehdään *Asiantuntija* -tasolla. Jokaiseen piiriin tulee tehdä piirikohtainen asettelu. Käyttöön tulevat jäähdytyspiiri tulee kytkeä päälle käyttöpäätteen *konfiguraatio* -valikosta. Kun päälekytkentä on suoritettu, menovesianturin (B16) liittäminen säätimeen aktivoi jäähdytyspiirin.

Jäähdytyskäytön ominaisuudet:

- Jäähdytyskäyttö aikaohjelman mukaan
- Lämpötilan asetusarvo "Mukav. as.arvo., jäähdytys" -asetuksen mukaan
- Suojaustoiminnot aktiivisina
- Jäähdytysraja ulkolämpötilan mukaan

### Jäähdytyspiirien käyttöönotto

Jäähdytyspiiri käyttöönotetaan *Asiantuntija* tasolla valikosta *Konfiguraatio*.



### Käyttötapa

Valikko: Jäähdytyspiiri 1 / 2

Tehdasasetus: Automaattinen

Käyttötapa voidaan asettaa huoneyksikön tai käyttöpäätteen käyttötappainikkeella tai yllä mainitulla ohjausriivillä.

OFF:

Jäähdytystoiminto on pois päältä.

*Automaattinen:*

Automaattikäytössä huonelämpötilaa säädetään aikaohjelman mukaan *Mukavuus* ja *Alennettu* asetusarvon välillä.

### Asetusarvot

Rivinumero		Ohjausrivi
JP1	JP2	
902	1202	Mukavuuskäytön asetusarvo
903	1203	Alennettu asetusarvo
905	1205	Mukavuuden minimi asetusarvo

### Mukavuuskäytön asetusarvo

Huonelämpötilaa säädetään jäähdytyskäytön aikana tässä asetetun mukavuuskäytön asetusarvon mukaan. Jäähdytyksen mukavuusasetusarvoa voidaan muuttaa myös huoneyksikön kiertonupilla.

Tehdasasetus: 23 °C

*On suositeltavaa asetella jäähdytyksen asetusarvo riittävän korkealla tasolla, jotta ei tule vedon tunnetta. Lisäksi kannattaa jättää riittävä ero lämmityskäytön ja jäähdytyskäytön välille, mikä parantaa mukavuutta ja järjestelmän vakautta.*

### Alennettu asetusarvo

Huonelämpötilaa säädetään jäähdytyskäytön aikana tässä asetetun alennetun asetusarvon mukaan.

Tehdasasetus: 25°C

### Mukavuuden minimi asetusarvo

Mukavuuskäytön asetusarvoa ei voi asetella alemmaksi, kuin tässä aseteltu arvo.

Tehdasasetus: 10°C

### Jäähdytyksen ominaiskäyrä

Säädin määrittelee jäähdytyskäyrän mukaan tarvittavan menoveden asetusarvon ulkolämpötilan perusteella. Jäähdytyksen ominaiskäyrä määritellään asettamalla kaksi kiinteää pistettä (menoveden asetusarvo 25 °C:n ja 35 °C:n ulkolämpötiloissa).

Rivinumero		Ohjausrivi
JP1	JP2	
908	1208	Menoveden as.arvo/UL 25°C
909	1209	Menoveden as.arvo/UL 35°C

### Menoveden as.arvo/UL 25 °C

Tämä määrää jäähdytykseen tarvittavan menoveden lämpötilan 25 °C:n sekoitetussa ulkolämpötilassa ottamatta huomioon kesäkompensointia.

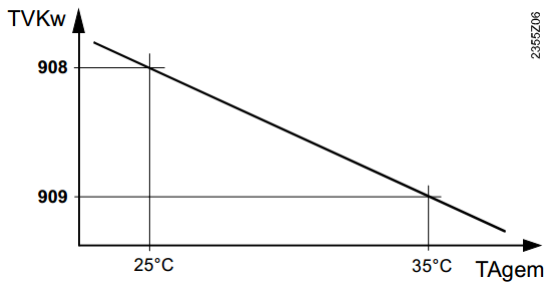
Tehdasasetus: 21°C

### Menoveden as.arvo/UL 35 °C

Tämä määrää jäähdytykseen tarvittavan menoveden lämpötilan 35 °C:n sekoitetussa ulkolämpötilassa ottamatta huomioon kesäkompensointia.

Tehdasasetus: 18°C





Jos hyväksyttävää ulkolämpötila-arvoa ei ole käytettävissä, säädin käyttää parametrin "Menov. min.as.arvo/UL 35°C" asetusta.

Tehdasasetus: 18°C

TVKw Jäähdytyksen menoveden asetusarvo

TAgem Sekoitettu ulkolämpötila

Asetettu jäähdytyksen ominaiskäyrä perustuu 25 °C:n huonelämpötilan asetusarvoon. Jos huonelämpötilan asetusarvoa muutetaan, jäähdytyksen ominaiskäyrä muuttuu automaattisesti uuden arvon mukaan.

Rivinumero		Ohjausrivi
JP1	JP2	
912	1212	Jäähdytysraja UL:ssa
913	1213	Lämm/jäähd lukitus aika

#### Jäähdytysraja UL:ssa:

Jos sekoitettu ulkolämpötila on jäähdytysrajan yläpuolella, jäähdytys vapautuu. Jos sekoitettu ulkolämpötila laskee vähintään 0,5 K jäähdytysrajan alapuolelle, jäähdytys estyy.

Tehdasasetus: 20°C

#### Lämmityksen / jäähdytyksen lukitus aika:

Lämmitys- ja jäähdytyskäytön välissä oleva lukitusaika. Lämmityksen kytkeydyttyä kesäkäytölle, tähän asetetun ohjearvon ajan jäähdytyskäyttö on estetty.

Tehdasasetus: 24h

#### Menoveden asetusarvojen rajoitukset

Jäähdytyksessä käytettävälle menoveden lämpötilalle voidaan asettaa alaraja. Rajoituskäyrä määrittellään asettamalla kaksi kiinteää pistettä. Tulokseksi saadulle menoveden asetusarvolle on lisäksi annettu alaraja, eikä se saa alittaa 5 °C:ta.

Rivinumero		Ohjausrivi
JP1	JP2	
923	1223	Menov. min.as.arvo/UL 25°C
924	1224	Menov. min.as.arvo/UL 35°C

#### Menoveden min.as.arvo/UL 25 °C

Tämä asetus määrää alhaisimman sallitun menoveden lämpötilan 25 °C:n sekoitetussa ulkolämpötilassa.

Tehdasasetus: 18°C

#### Menoveden min.as.arvo/UL 35 °C

Tämä asetus määrää alhaisimman sallitun menoveden lämpötilan 35 °C:n sekoitetussa ulkolämpötilassa.

## 10 Lämpöpumpun käyttö



*Vain ammattilaisille, huoltoliikkeille, vaatii tunnussanan:	
	Diagnostiikka sivut.
	Säätö/huolto: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pääsy kaikkiin parametreihin</li> </ul>
	Hälytys
	Hälytysten kuittaus/vaatii huoltoa
	Ilmoitus
	Käsi käyttö
	Käyttö-oikeudet (1-3)
	Lämmönlähde käynnissä (kompressori)

### 10.1 Liikkuminen valikossa

- Pyöritä navigointirullaa → Valitse symboli navigointi valikosta. Valittu symboli näkyy tummennettuna valikossa.
- Paina navigointirullaa → Valitse haluttu kuvake. Ensimmäinen sivu tästä valikosta näkyy näytöllä.
- ← Palaa nuoli symbolista takaisin päävalikkoon

Valikossa näkyvillä kuvakkeilla seuraavat käyttötilat:

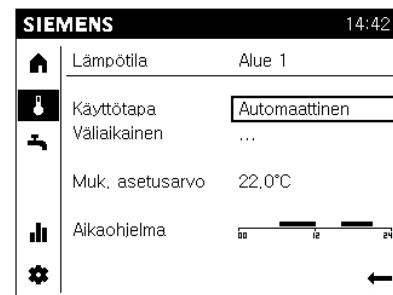
- Ei valittu: Kuvake näkyy normaalisti, musta valkoisella taustalla
- Valittu: Kuvake näkyy reunustettuna (kehys)
- Muokattu: Kuvake näkyy valkoisena mustalla taustalla

### 10.2 Symbolien merkitys

Oikeudet, käyttäjä ja expert tasoille:	
	Aloitussivu, kohteen tiedot.
	Lämpötilat, muutokset huonelämpötilaan (lämmitys/jäähdytys)
	Käyttöveden asetukset
	Info sivut: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ilmoitukset (hälytykset, tapahtumat)</li> <li>• Kohteen tiedot</li> <li>• Energiaseuranta</li> </ul>
	Huolto/asetukset : <ul style="list-style-type: none"> <li>• Asetusten muutokset. (lämmityskäyrä, kesän/talven vaihtoraja)</li> <li>• Erikoisasetukset (huoltokäyttö, hälytyksen kuittaus)</li> <li>• *Asiantuntija valikko</li> </ul>

### 10.3 Lämmityksen asettelu

Kiinteistön huonelämpötilan asettelu tehdään - valikosta.



*Käyttötapa:*

#### Automaattinen: Suositeltava käyttötapa

Tämä käyttötapa huolehtii automaattisesti siitä, että paras mahdollinen säätö on aina päällä (Esim. kesä/talvi asetukset)


Säädön voit vaihtaa jatkuvalle suojaus-, mukavuus-, tai alennetulle käytölle painamalla navigointirullaa käyttötavan ollessa valittuna.

**Suojauskäyttö:** Säädin tiputtaa kiinteistön asetusrvon suojaustasolle. (tehdasasetus 15°C)

**Mukavuus:** Säädin noudattaa mukavuus asetusrvoa kiinteistön lämmittämisessä kellonajasta riippumatta. Säädin ei huomioi piirin kesäpysäytystoimintoa mukavuuskäytön ollessa valittuna.

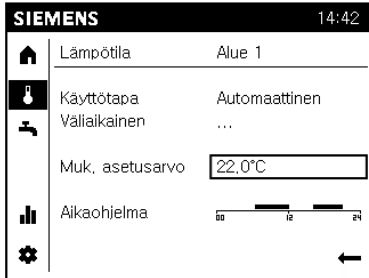
**Alennettu:** Säädin noudattaa alennettua asetusrvoa kiinteistön lämmittämisessä kellonajasta riippumatta. Säädin ei huomioi piirin kesäpysäytystoimintoa alennetun käytön ollessa valittuna.



Lämmityskäytön asetusarvoja pääset muuttamaan -valikosta.

### Huonelämpötilan muutos:

Huonelämpötilan muutos tehdään kohdasta *Muk.asetus-arvo*.



Paina navigointirullaa asetusarvon kohdalla ja pyöritä uusi asetusarvo.

Hyväksy uusi asetusarvo painamalla navigointirullasta.

- Suurentamalla asetusarvoa, huonelämpötila nousee.
- Pienentämällä asetusarvoa, huonelämpötila laskee.

Yhden asteen muutos vastaa noin yhtä astetta huonelämpötilassa.

**HUOM!** Lattialämmityksen tai patterilämmityksen termostaatit saattavat rajoittaa huonelämpötilan kohoamista, jolloin niitä on myös säädettävä suuremmalle.

### Perusasetuksen jälkisäätö:

Jos huonelämpötilaa ei saada halutuksi, on jälkisäätö tarpeen.

Kylmä sää:

- Jos huonelämpötila on liian alhainen, lisätään *lämmityskäyrän kaltevuus* arvoa.
- Jos huonelämpötila on liian korkea, vähennetään *lämmityskäyrän kaltevuus* arvoa.

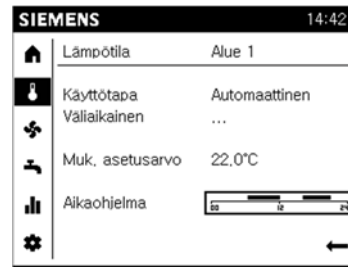
Lämmin sää:

- Jos huonelämpötila on liian alhainen, nosta *Mukavuusas.arvoa, lämmitysalue* +0,5°C ja hyväksy painamalla rullaa.
- Jos huonelämpötila on liian korkea, pienennä *Mukavuusas.arvoa, lämmitysalue* -0,5°C ja hyväksy painamalla rullaa.

**HUOM!** Odota säätöjen välillä vuorokausi, jotta lämpötilat ehtivät asettua.

### Aikaohjelma:

Käytä aikaohjelmaa pudottaaksesi lämpötilaa kun olet poissa kotoa, lomalla, tai esim. Yö-ajan pudotukseen. Aika-ohjelma toimii vain *Automaattinen* asetuksella.



Jos haluat käyttää automaattista käyttötapaa, mutta haluat lämpötilan pysyvän kellonajasta riippumatta mukavuus tasolla, tee muutos aikaohjelmaan.

Paina navigointirullaa *Aikaohjelma* kohdassa.

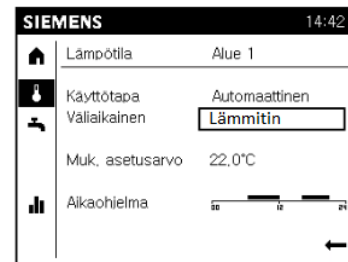
Muokkaa aikaohjelma haluamallasi tavalla.

Mikäli haluat kaikki viikonpäivät noudattavan samaa aikaohjelmaa, käytä *Kopioi* toimintoa.

Aikaohjelman ollessa ON-tilassa, säädin noudattaa kiinteistön lämmityksessä *Mukavuus asetusarvoa*. Aikaohjelman ollessa SEIS-tilassa, säädin noudattaa *Alennettua asetusarvoa*.

### Aluekohtainen huonelämpötilan säätö (väliaikainen):

Käytä "Lämmitys" asetusta säätääksesi aluekohtaista lämpötilaa hetkellisesti (piirikohontaista).




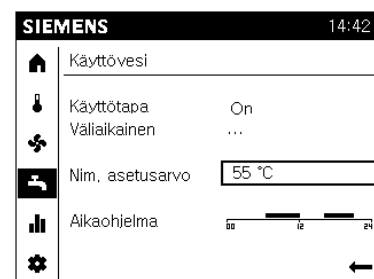
Säädin korottaa valitun alueen (lämmityspiirin) lämpötilaa yhdellä asteella. Laite palaa normaaliin tilaan kun asetusarvo on saavutettu tai aikaohjelmassa tapahtuu muutoksia.

## 10.4 Käyttöveden asettelu

Lämpöpumppu tuottaa käyttövedettä vaihtventtiilin avulla. Vaihtventtiili kääntää veden virtauksen käyttövesivaraajaan, jolloin talon lämmitysjärjestelmään ei ladata lämpöä.

Käyttövesivaraajan käyttöveden lämpötila vaihtelee asetettujen arvojen välillä (nimellinen asetusarvo – kytkentäero 5°C).

Käyttöveden lämpötila asetellaan  valikosta:

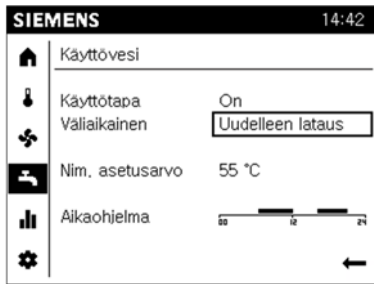


Tehdasasetus: 50°C

Käyttöveden lämmitys voidaan kytkeä päälle ja pois kohdasta *Käyttötapa*.


Käyttöveden lataustoiminnan ollessa On -tilassa, käyttövedettä lämmitetään valitun asetusarvon mukaan. Lataustoiminnan ollessa Seis -tilassa, käyttöveden lataus ei ole päällä.

Käyttöveden manuaalinen lataus voidaan käynnistää asettamalla *Väliaikainen: Uudelleen lataus* päälle. Tämä toimenpide käynnistää latauksen ja lataa käyttöveden asetusarvoon.



## 10.5 Lämmitysjärjestelmän seuranta

Info sivuilta näet tietoa laitteeseen, lämmitysalueisiin, käyttöveteen, sekä energian seurantaan liittyen.

Näytön  kuvakkeesta pääset lukemaan laitteen sen hetkisiä tapahtumia. Mikäli laitteessa on häiriöitä, käyttöpääte kertoo häiriön syyn ensimmäisenä. Info-valikosta näet käytössä olevien laitteiden tilatiedot, lämmityspiirien asetusarvot, sekä lämpötilat.

### Näytöt:

- Mahdolliset häiriöilmoitukset häiriökoodilistasta
- Mahdolliset huoltoilmoitukset huoltokoodilistasta
- Mahdolliset erikoistilasta kertovat ilmoitukset

### Muut näytöt:

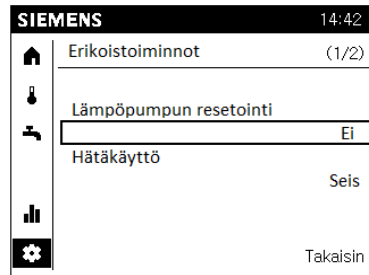
- Lämmityspiirin 1 tila
- Lämmityspiirin 2 tila
- Ulkolämpötila
- Huoneasetusarvo 1
- Menoveden asetusarvo 1
- Huoneasetusarvo 2
- Menoveden lämpötila 2
- Menoveden asetusarvo 2

## 10.6 Erikoistoiminnot

### Hälytysten kuittaus:

Lämpöpumpun resetointi kuittaa laitteen häiriöt ja palauttaa laitteen käynnistystilaan.

Esiaseteltua päälle kytkennän viivettä ei huomioida, jotta vältytään ei-toivotuilta odotusajoilta käyttöönoton tai vianetsinnän aikana.



Valitsemalla *Lämpöpumpun resetointi* ja muuttamalla asetukseen *Kyllä*, häiriöt kuittautuvat ja laite käynnistyy uudelleen lämmönpyynnön ollessa aktiivinen. Mikäli häiriö uusiutuu, katso korjaavat toimenpiteet *HÄIRIÖT*.

### Huolto- / hätäkäyttö (varakäyttö):

Hätäkäyttö toiminnolla lämpöpumppu saadaan aseteltua ”hätäkäyttö”-tilaan. Hätäkäyttötilassa lämpöpumppu toimii sähkölämmittimillä, tällöin kompressori ei käynnisty. Tämä mahdollistaa laitoksen käytön ennen kuin maaliuospiiri on kytketty.

Mikäli lämpöpumppu ei toimi oikein, voidaan hätäkäyttö aktivoida päälle.

Varmistathan seuraavat asiat ennen hätäkäyttötilan aktivoimista.

- Käyttövesivaraaja on täytetty
- Lämmitysverkosto on täytetty ja ilmattu
- Käyttövesivaraajan kierukka on ilmattu
- Ohjaussulake F10 on päällä.
- Maaliuos- ja lämpöjohtopumpun sulake F3 on päällä. (ON-asento)
- Läpivirtausvastuksen sulake F2 on päällä. (ON-asento)

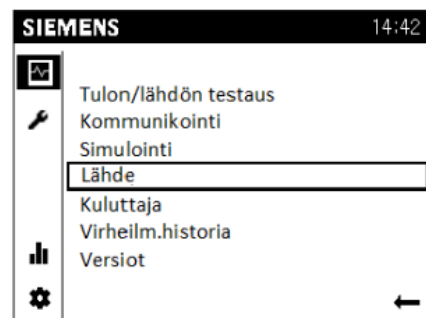
Näyttöön ilmestyy hälytys ja huolto –symbolit.

Hätäkäytön saat aseteltua pois päältä valitsemalla hätäkäyttö tilaan OFF.

## 10.7 Lämpöpumpun mittaukset

Lämpöpumpun mittaukset löytyvät *Info* valikoista.

Kattavammat mittaus valikot saat kirjautumalla säätimeen *Asiantuntija* tasolla, josta *Lähde* valikosta näet seuraavat tila ja lämpötilatiedot.



Rivinu- mero	Sivu	Ohjausrivi	Yk- sikkö / tila
8006	1/27	Lämpöpumpun tila	On / Off
8400	3/27	Kompressorin 1	on / seis
8402	9/27	Menoveden sähkölämmitin 1	on / seis *
8403	9/27	Menoveden sähkölämmitin 2	on / seis
8456	10/27	Menov. sähkölämm. ajotunnit Resetoi	h
8457	10/27	Menov. sähkölämm. käynn.las- kuri Resetoi	kpl
8404	11/27	Maaliuospumppu	on / seis
8405	11/27	Maaliuospumppun kierrosnopeus	%
8406	12/27	Lauhdutinpumppu	on / seis
8407	12/27	Lauhdutinpumppun nopeus	%
8460	12/27	Lämpöpumpun läpivirtaus	l/min
8410	2/27	Lämpöpumpun paluuv veden läm- pötila	°C
8411	2/27	Lämpöpumpun asetusarvo	°C
8412	2/27	Lämpöpumpun menovesilämpö- tila	°C
8415	14/27	Kuumakaasun lämpötila	°C
8425	16/27	Lauhduttimen lämpötilaero	°C
8426	16/27	Höyryntimen lämpötilaero	°C
8427	17/27	Lähteen sisääntulolämpötila	°C
8428	17/27	Lähteen sisälämpötila minimi	°C
8429	18/27	Lähteen ulosmenolämpötila	°C
8430	18/27	Lähde menolämpötila minimi	°C
8440	3/27	Port 1 min seisonta-aikaa jäljellä	min
8442	3/27	Port 1 min ajoaikaa jäljellä	min
8450	5/27	Kompressorin 1 ajotunnit	h
8451	5/27	Kompressorin 1 käynnistyslas- kuri	kpl
3110	26/27	Lämmönjako	kWh
3113	26/27	Energiaa tuotu sisään	kWh
3116	26/27	Suoritustekijä	
8395	27/27	Tuotettu lämpö	kW
8397	27/27	Energiankulutus	kW
8398	27/27	Tehokerroin	

\*Tehdasasetuksena ei käytössä

\*\* EI TOIMINTOA = Toiminto ei ole käytössä

Seuraavat tila ja lämpötilatiedot näet *Asiantuntija* tasolla *Kuluttaja* valikosta:

Rivinu- mero	Ohjausrivi	Yk- sikkö / tila
8700	Ulkolämpötila	°C
8701	Minimi ulkolämpötila	°C
8702	Maksimi ulkolämpötila	°C
8703	Vaimennettu ulkolämpötila	°C
8704	Sekoitettu ulkolämpötila	°C
8730 - 8735	Lämmityspiirin 1 toimilaitteet	*
8740	Huonelämpötila 1	°C
8740	Huoneasetusarvo 1	°C
8743	Menoveden lämpötila 1	--- **
8743	Menoveden asetusarvo 1	°C
8770	Huonelämpötila 2	°C
8770	Huoneasetusarvo 2	°C
8773	Menoveden lämpötila 2	°C
8773	Menoveden asetusarvo 2	°C
8830	Käyttöveden lämpötila 1	°C
8832	Käyttöveden lämpötila 2	--- *
8840	Käyttövesipumpun ajotunnit	h
8841	Käyttövesipumpun käynnistyslas- kuri	kpl

\*Ei käytössä Qi lämpöpumpussa

\*\* Menoveden lämpötila 1 ei ole käytössä. Lämmityspiirin lämpötilan näet ohjausriviltä 8412 laitteen ollessa lämmitys tilassa. Käyttövetä ladatessa menoveden lämpötilaa ei näytetä.

## 10.8 Sanakirja

Lauhdutinpumppu = Maalämpöpumpun sisäinen lämpöjohtopumppu

Lauhdutin = Lämmönsiirrin, jolla lämpö siirretään kylmäaineesta kiinteistön lämmitysjärjestelmään

Höyryntin = Lämmönsiirrin, jolla lämpö siirretään maaliuospiiristä kylmäaineeseen

Lähde = Maaliuospiiri (porakaivo, järvilenkki, maahan upotettu piiri)

Port. 1 minimi seisonta-aika = Säätimeen määritelty kompressorin minimi seisonta-aika, jonka kompressorin on sammuksissa (seis) ennen seuraavaa käynnistystä, mikäli lämmönpyyntö on aktiivinen.

Port. 1 minimi ajoaika = Säätimeen määritelty kompressorin minimi käyntiaika, jonka kompressorin käy, vaikka asetusarvo saavutettaisiin.

Sekoitettu ulkolämpötila = Vaimennetun ulkolämpötilan ja hetkellisen ulkolämpötilan keskiarvo

Vaimennettu ulkolämpötila = 15h:n keskilämpötila


Menoveden sähkölämmitin = Sähkövastus

## 10.9 Lämpöpumpun tilatiedot


Käyttöpääteestä nähdään tiedot järjestelmän käyttötilasta. Perusnäytössä käyttöpääteessä näkyy *Lämpöpumpun tila*. Mikäli laitteeseen on kytketty huoneanturi, käyttöpääteessä näkyy sen hetkinen sisälämpötila. Kaikki näyttöön ilmestyvät tilatiedot eivät ole hälytyksiä. Laitteen tilatietoja sekä historia tietoja pääset selaamaan *Asiantuntija* –tasolla valikosta *Tila* tai INFO –valikosta.

## 10.10 Erikoistilanteet

Erikoistilanteissa perusyksikön näytölle ilmestyy jompikumpi seuraavista symboleista.

 Häiriöilmoitukset

Jos tämä symboli ilmestyy näytölle, laitteessa on häiriö. Paina infopainiketta ja lue lisätietoja.

 Huolto tai poikkeuksellinen toiminta

Jos tämä symboli ilmestyy näytölle, laite on antanut huoltoilmoituksen tai toimii poikkeuksellisella tavalla.

Paina infopainiketta ja lue lisätietoja.

## 10.11 Lämpöpumpun tilatiedot

Lämpöpumpun tila kertoo sen hetkisen lämpöpumpun toiminnan.

LÄMPÖPUMPUN TILA:

OFF: Lämpöpumppu on päällä, mutta lämmönpyyntö ei ole aktiivinen

SEIS: Lämpöpumppu on päällä, mutta lämmönpyyntö ei ole aktiivinen. Uudempi kieliversio.

LÄMMITYSKÄYTTÖ: Lämmönpyyntö on aktiivinen ja kompressori on päällä. Kompressori tekee kiinteistön- tai käyttöveden lämmitystä.

RAJOITUSAIKA AKTIIVINEN: Lämmönpyyntö on päällä, mutta kompressorin minimi seisontaika estää kompressorin käynnistymisen. Kompressori käynnistyy minimi seisonta-ajan täytyttyä.

HÄTÄKÄYTTÖ: Lämpöpumppu on mennyt toimintahäiriön vuoksi hätäkäyttötilaan tai lämpöpumppu on aseteltu hätäkäyttötilaan. Lämpöpumppu lämmittää kiinteistöä sähkölämmittimien avulla. Käyttöpääteessä näkyy hälytyskellon symboli.

POISKYTKENTÄ MAKSIMI RAJOITUS: Lämmönpyyntö on aktiivinen, mutta kompressorin lataus on keskeytynyt menoveden saavutettua maksimirajoitus asetusarvon. Lataus käynnistyy uudelleen minimi seisonta-ajan jälkeen.

KOMPRESSORI LUKITTU: Kompressori on lukittu maaliuos- tai latauspiirin liian korkean tai matalan lämpötilan takia. Kompressori palautuu normaaliin tilaan lämpötilojen palaututtua oikealle lämpötila-alueelle.

PASSIIVINEN JÄÄHDYTYSKÄYTTÖ: Lämpöpumppu on siirtynyt jäähdytys käyttöön. Maaliuospumppu on käynnissä. Passiivi viilennyksen ei käytetä kompressoria.

## 10.12 Lämmityspiirien tilatiedot

Lämmityspiirien tila kertoo sen hetkisen lämmityspiirien toiminnan.

MUKAVUUS-LÄMMITYSKÄYTTÖ: Lämmityspiiri toimii mukavuus asetusarvon mukaan.

ALENNETTU-LÄMMITYSKÄYTTÖ: Lämmityspiiri toimii alennetun asetusarvon mukaan.

SUOJAUSKÄYTTÖ: Lämmityspiiri toimii suojaus asetusarvon mukaan.

LÄMMITYSKÄYTTÖ RAJOITETTU: Lämmityspiiri on rajoitettu käyttöveden latauksen ajan. Lämmityspiiri palaa asetettuun lämmityskäyttötapaan käyttöveden latauksen valmistuttua.

KESÄKÄYTTÖ: Lämmityspiiri on pois päältä kesäkäytön vuoksi. Lämmityspiiri palaa asetettuun lämmityskäyttötapaan vaimennetun ulkolämpötilan laskiessa alle *Kesän/Talven lämmitysrajan*.

OFF: Lämmityspiiri on asetettu pois päältä.

## 10.13 Käyttöveden tilatiedot

LADATTU: Käyttövesi on ladattu nimellisarvoon.

KULUTUS: Käyttövesi toiminto on aktiivinen. Käyttöveiteen on kytketty sähköinen säätöventtiili tai käyttövesi valmistetaan lämmönsiirtimellä.

LATAUS AKTIIVINEN: Laite valmistaa käyttövettä.

SÄHKÖLÄMMITIN LATAUS: Käyttöveden lataus on aktiivinen sähkölämmittimen avulla.

# 11 MAALÄMPÖPUMPUN KUNNOSSAPITO JA HUOLTO

Lämpöpumppusi pitkän käyttöiän ja häiriöttömän toiminnan varmistamiseksi seuraavat kohteet on tarkastettava muutaman kerran vuodessa ja ensimmäisen vuoden aikana useammin. Muista suorittaa myös lisävarusteille niiden ohjeiden mukaiset huollot ja tarkastukset.

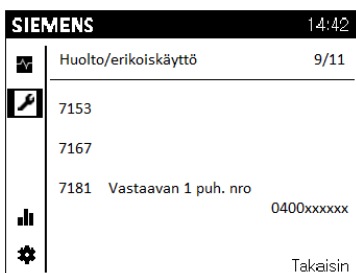
## 11.1 Huoltoilmoitus

Huoltotoimintoja voidaan käyttää ennalta ehkäisevinä toimenpiteinä laitteiston jaksottaisessa valvonnassa. Helpottaaksesi muistamaan laitteiston huoltotoimenpiteitä, säätimeen on mahdollista ohjelmoida huoltoilmoitus. Huoltoilmoitus tulee valitun ajanjakson välein näkymään säätimen näyttöön ja poistuu kuittaamalla *Lämpöpumpun resetointi* toiminnolla.

Tämä toimenpide tehdään ”Asiantuntija” –tasolla.



Mikäli haluat laitteen ilmoittavan huoltoliikkeen yhteystiedot, voit ohjelmoida ne säätimeen.



## 11.2 Tarkastukset

Muista irrottaa pistoke (PT) pistorasiasta huoltotöiden ajaksi

**HUOM! Kylmäainepiiriä saa huoltaa ainoastaan valtuutettu kylmäkoneasentaja**

*Yleisilme ja vuodot*

Tarkasta näkykö maalämpöpumpun sisä- tai ulkopuolella nestevuotoja, öljyä tai muuta pumpun normaaliin toimintaan kuulumatonta. Varoventtiilien normaaliin toimintaan kuuluu tiputtaa hieman vettä painevaihteluiden vuoksi.

## *Maaliuospiirin nestepinta ja suodattimet*

Tarkasta maaliuospiirin nestemäärä ja lisää nestettä tarvittaessa. Käyttöönoton jälkeen nestettä voi joutua lisäämään joidenkin päivien ajan, muutaman litran lisäksi on vielä normaalia. Nestetason ollessa liian matala, anna pumpun käydä normaalisti, avaa maaliuospiirin täyttöventtiili ja täytä säiliötä maalämpönesteellä. Jos joudut toistuvasti lisäämään nestettä, ota yhteyttä asennus- tai huoltoliikkeeseen. Maaliuospiirin käynnistyksessä säiliön nestetason tulee laskea hieman ja vastaavasti pysäytyksessä nousta. Muu käyttäytyminen on viite ilmasta, väärästä kiertosuunnasta tai suodattimen tukkeutumisesta.

Tarkasta ja puhdista maaliuospiirin suodatin. Suodattimen tarkastus tulee suorittaa useita kertoja heti käyttöönoton jälkeen. Vältä kuitenkin maapiirin turhaa avaamista.

## *Varoventtiilien tarkastus*

Varmista varoventtiilien toiminta kerran vuodessa kääntämällä korkkia. Varmista, että ylivuotoputkesta tulee vettä.

## 11.3 Lämminvesivaraajan (LVV1) tyhjennys

Lämminvesivaraajan (LVV1) tyhjennys tapahtuu lappo-periaatteella. Kylmävesijohtoon asennetaan tyhjennysventtiili tai vaihtoehtoisesti työnnetään letku kylmävesiliitäntään.

## 11.4 Lämmitysjärjestelmän tyhjennys

### *Koneikon lämmitysveden tyhjennys*

Jos koneikko tarvitsee huoltoa, koneikon lämmitysjärjestelmä tyhjenetään seuraavasti:

- Sulje sulkuventtiilit VS1 ja VS2
- Liitä letku lauhduttimen alayhteessä olevaan tyhjennysventtiiliin VT1
- Löysää sulkuventtiilin VS1 liitosta, jotta järjestelmään pääsee hieman ilmaa

## Lämpöpumpun lämmitysveden tyhjennys

Jos lämpöpumppu tarvitsee huoltoa, lämpöpumpun lämmitysjärjestelmä tyhjenetään seuraavasti:

- Sulje lämpöpumpun lämmitysjärjestelmän sulkuventtiilit
- Liitä letku lauhduttimen alayhteessä olevaan tyhjennysventtiiliin VT1
- Löysää lämpöpumpun ja lämmitysjärjestelmän välissä olevan sulkuventtiilin liitosta, jotta järjestelmään pääsee hieman ilmaa

## Koko lämmitysjärjestelmän tyhjennys

Koko lämmitysjärjestelmä voidaan tyhjentää seuraavasti:

- Liitä letku lauhduttimen alayhteessä olevaan tyhjennysventtiiliin VT1
- Avaa rakennuksen lämmitysjärjestelmän ylimässä kohdassa oleva ilmausruuvi

## 11.5 Maaliuospiirin tyhjennys

### Koneikon maaliuospiirin tyhjennys

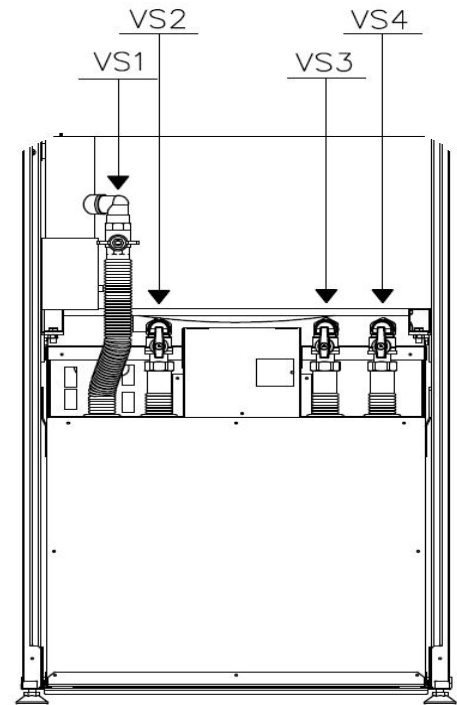
Jos koneikko tarvitsee huoltoa, koneikon keruupiiri tyhjenetään seuraavasti:

- Sulje sulkuventtiilit VS3 ja VS4
- Liitä letku höyrystimen alayhteessä olevaan tyhjennysventtiiliin VT2
- Löysää sulkuventtiilin VS3 liitosta, jotta järjestelmään pääsee hieman ilmaa

### Lämpöpumpun maaliuospiirin tyhjennys

Jos lämpöpumppu tarvitsee huoltoa, lämpöpumpun keruupiiri tyhjenetään seuraavasti:


- Sulje lämpöpumpun maaliuospiirin sulkuventtiilit
- Liitä letku höyrystimen alayhteessä olevaan tyhjennysventtiiliin VT2
- Löysää lämpöpumpun ja maaliuospiirin välissä olevan sulkuventtiilin liitosta, jotta järjestelmään pääsee hieman ilmaa



# 12 HÄIRIÖT

Useimmissa laitehäiriöissä säädin havaitsee jonkinlaisen toimintahäiriön ja osoittaa tämän näytössä näkyvällä häiriöilmoituksella. Häiriön ilmestyessä näyttöön, kirjaa hälytys huoltokirjaan mahdollisten huoltotoimenpiteiden helpottamiseksi.

## 12.1 Hälytykset

Kun hälytys on aktiivinen, lämpöpumpun näyttöön ilmestyy  symboli.

Lisätietoa hälytyksestä saat INFO-valikosta. Yritä aina ensiksi itse selvittää vikatilanne vianetsintätaulukon avulla. Mikäli et saa vikaa selvitettyä, ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan.

## 12.2 Vian etsintä

Jos häiriöitä ei ole näytössä, noudata seuraavia ohjeita.

### **Perustoimenpiteet:**

1. Tarkasta kaikki kytkimet
2. Tarkasta talon sekä lämpöpumpun sulakkeet
3. Tarkasta vikavirtasuojakytkin

### **Huonelämpötila matala:**

- Lämpöpumppu väärässä käyttötilassa
  - Aseta lämpöpumpun lämmitystoiminnot oikeaan käyttötilaan.
- Termostaatit kiinni pattereissa / lattialämmityksessä
  - Avaa termostaatit niin monessa huoneessa kuin mahdollista
  - Säädä huonelämpötilaa valikosta *Lämmitysalue* sen sijaan, että suljet termostaatteja
- Automatiikan asetusarvo liian alhainen
  - Nosta mukavuus asetusarvoa valikosta *Lämmitysalue*
  - Nosta lämmityskäyrän kaltevuus asetusarvoa valikosta *Lämmitysalue*
  - Aseta menoveden maksimi asetusarvo riittävän korkealle valikosta *Lämmitysalue*
- Lämmityspiirin aikaohjelma on päällä
  - Mene valikkoon *Aikaohjelma lämmityspiiri* ja muuta aikaohjelma oikeanlaiseksi
- Ilmaa lämmitysjärjestelmässä
  - Poista ilma lämmitysjärjestelmästä
- Suljettuja venttiileitä varaajan ja lämpöjohtoverkoston välillä
  - Avaa venttiilit

- Ulkoinen kosketin huonelämpötilan pudotukselle aktivoitu
  - Tarkasta mahdolliset ulkoiset kosketimet

### **Huonelämpötila korkea:**

- Lämmityspiirien asetusarvot liian korkeat
  - Jos huonelämpötila on liian korkea vain kylmällä säällä, pudota lämmityskäyrän kaltevuutta.
  - Jos huonelämpötila on liian korkea lauhalla säällä, pudota mukavuus asetusarvoa.

### **Käyttövesi kylmää:**

- Käyttövesi toiminto ei ole aktiivinen
  - Aseta käyttöveden *Käyttötapa* On-tilaan
- Käyttöveden kulutus liian suuri
  - Odota kunnes vesi on lämmennyt. Tilapäisesti suuremman kulutuksen alkaessa, voit valita käyttöveden pakko-latauksen painamalla käyttöpääteen käyttövesi painiketta 3 sekuntia.
- Liian alhainen asetusarvo
  - Mene valikkoon *Käyttövesi* ja korota käyttöveden asetusarvoa.
- Liian pienelle säädetty syöttösekoitusventtiili
  - Avaa venttiili

### **Kompressori ei käynnisty:**

- Ei lämmöntarvetta
  - Tarkasta laitteen tilatiedot Info -valikosta
- Kompressorin minimi seisonta-aika on aktiivinen
  - Odota 20 minuuttia ja tarkasta, käynnistyykö kompressori
- Laitteessa on toimintahäiriö
  - Katso Info -valikosta häiriön syy ja tee tarvittavat toimenpiteet vianetsintätaulukon avulla.

### **Pehmokäynnistimen häiriöilmoitus**

Pehmokäynnistinhäiriö näkyy säätimen näytöllä *Pehmokäynnistinhäiriö E25* häiriöilmoituksena. Pehmokäynnistimessä oleva punainen LED-häiriövalo ilmoittaa heti vilkunnan määrällä olevan vian.

HUOM! Mikäli pehmokäynnistimen toiminto on *uudelleen käynnistys 5min häiriöstä*, lämpöpumppuun ei saa

# GEBWELL

suorittaa hälytyksen kuittausta. Tämä aiheuttaa uuden toimintahäiriön ja kompressorin ei käynnisty.

Vilkunnan lukumäärä	Häiriö	Toiminto
2	Väärä vaihejärjestys	Muuta vaihejärjestys
3	Väärä jännite	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä
4	Väärä taajuus	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä
5	Roottori ei pyöri	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä
6	Käynnistysaika > 1s	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä
7	Ylikuumentuminen	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä
8	Käynnistykseen jälkeinen ylivirta	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä
9	Tulojännitteen epäsymmetria	Automaattinen uudelleenkäynnistys 5min häiriöstä, mikäli kaikki vaiheet on kytketty



## 12.3 Vianetsintätaulukko

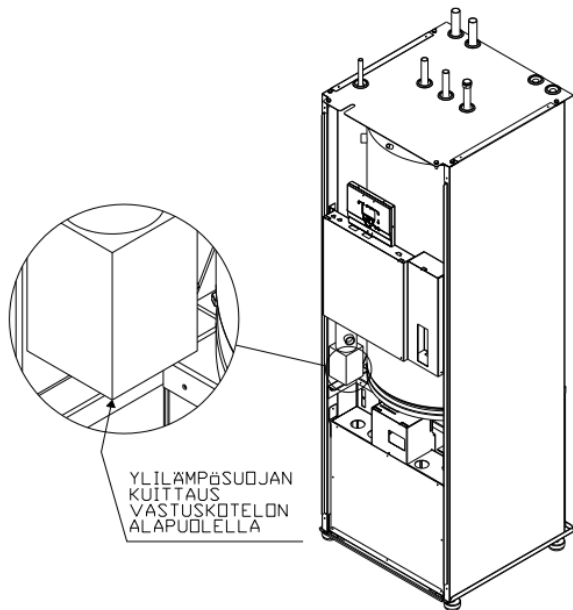
Nro: Häiriöviesti	Paikka	Kuvaus	Syy	Toimenpide	Toimenpide
10: Ulkoanturi	B9	Vika ulkoanturissa tai sitä ei ole kytketty.	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
31: Menovesianturi jäähdytys 1	B16	Vika jäähdytyksen menovesianturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
32: Menovesianturi 2	B12	Vika lämmityspiirin 2 menovesianturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
33: Lämpöpumpun menov. ant	B21	Vika lämpöpumpun laauksen menovesianturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
35: Lähteen sisääntuloanturi	B91	Vika maaliuospiirin sisääntuloanturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
36: Kuumen kaasun anturi 1	B81	Vika kuumakaasuanturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
44: Lämpöpumpun paluuv. ant.	B71	Vika lämpöpumpun laauksen paluuvesianturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
45: Lähteen ulosmenon anturi	B92	Vika maaliuospiirin ulosmenoanturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
50: Käyttövesianturi 1	B3	Vika käyttövesivaraajan anturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että anturi on ehjä ja se on kytketty oikein. Ota tarvittaessa yhteyttä Gebwell huoltoon.
60: Huoneanturi 1		Vika huoneanturissa	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että huoneanturi on kytketty, eikä ole ulkoisesti vahingoittunut. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun asentajaan
98: Lisämoduuli 1		Säädin ei havaitse laajennusmoduulia 1 välältä	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta säätimien välisen latta-kaapeli kiinnitys. Tarkasta, että laajennusmoduulille tulee virta (vihreä valo)
99: Lisämoduuli 2		Säädin ei havaitse laajennusmoduulia 2 välältä	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta säätimien välisen latta-kaapeli kiinnitys. Tarkasta, että laajennusmoduulille tulee virta (vihreä valo)
102: Ei kellon varakäyntiä		Säätimen käyttöpääteen paristo on loppumassa.	Vika sähköjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta, että näytön latta-kaapeli on kunnolla kiinni säätimen sekä näytön päästä.
105: Huoltoilmoitus		Säätimien on ohjelmoitu huoltoilmoitus		Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Suorita laitteiston vuosihuolto
106: Lähteen lämp. liian alh.		Maaliuospiirin sisääntulo lämpötila on alhaisempi kuin valikossa asetettu. Säädin palauttaa tilanteen automaattisesti 4h kuluttua.	Liian pieni virtaus maaliuospiirissä	Tarkasta, että maaliuospiirin sulkuventtiilit on auki. Tarkasta keruupiirin lianerotin. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun asentajaan.	Tarkasta maaliuospiirin toiminta.
107: Kuuma kaasu, kompr. 1		Hälytys laukeaa, kun kuumakaasuanturi näyttää 130°C. 3 hälytystä kahdeksassa tunnissa sallitaan automaattisella palautuksella.		Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Tarkasta kylmäkoneikon toiminta

Nro: Häiriöviesti	Paikka	Kuvaus	Syy	Toimenpide	Toimenpide
127: Legionellanesto-lämpötila		Lämpöpumppu ei ole saavuttanut legionellaesto lämpötilaa. Säädin yrittää latausta uudestaani minimi seisontajan kuluttua.	Käyttöväettä on kulutettu korotustoiminnon aikana.		
222: Lämpöp. käytön ylipaine	E10	Korkeapainepressostaatti on lauennut	Liian pieni virtaus lataus-/lämpöjohtopiirissä. Patteri- tai lattialämmityksen venttiilit kiinni tai säädetty liian pienelle. Ilmaa lämmitysverkostossa. Lämmitysjärjestelmän paineet liian matalalla. Tukkeutunut lianerotin.	Avaa patteri-/lattialämmitys termostaattit. Ilmaa lämmitysverkosto. Tarkasta verkoston paine. Puhdista lianerotin. Tarkasta, että latauspumppu pyörii. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun asentajaan.	Tarkasta lämpöjohtoverkoston toiminta
223: Lämm.piir. käynn. ylipaine	E10	Korkeapainepressostaatti on lauennut lämmityksen käynnistyksen yhteydessä	Liian pieni virtaus lataus-/lämpöjohtopiirissä. Patteri- tai lattialämmityksen venttiilit kiinni tai säädetty liian pienelle. Ilmaa lämmitysverkostossa. Lämmitysjärjestelmän paineet liian matalalla. Tukkeutunut lianerotin.	Avaa patteri-/lattialämmitys termostaattit. Ilmaa lämmitysverkosto. Tarkasta verkoston paine. Puhdista lianerotin. Tarkasta, että latauspumppu pyörii. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun asentajaan.	Tarkasta lämpöjohtoverkoston toiminta
224: Käyttöv. käynn. ylipaine	E10	Korkeapainepressostaatti on lauennut käyttöveden käynnistyksen yhteydessä	Liian pieni virtaus latauspiirissä. Ilmaa lämmitysverkostossa. Lämmitysjärjestelmän paineet liian matalalla. Tukkeutunut lianerotin.	Ilmaa lämmitysverkosto. Tarkasta verkoston paine. Puhdista lianerotin. Tarkasta, että latauspumppu pyörii. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun asentajaan.	Tarkasta vaihtoventtiilien toiminta. Tarkasta latauspiirin toiminta.
225: Alipaine	E9	Matalapainepressostaatti on lauennut	Liian pieni virtaus maaliospiirissä. Ilmaa keruupiirissä. Keruupiirin sulkulinjasäätöventtiilit kiinni. Lianerotin on tukkeutunut. Liian vähän nestettä keruupiirissä. Lämmitysjärjestelmän vesi liian kylmää (alle 15°)	Puhdista maaliospiirin lianerotin. Lisää tarvittaessa nestettä maaliospiiriin. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun asentajaan.	Tarkasta maaliospiirin toiminta. Tarkasta maaliospumpun toiminta.
226: Kompr. 1 ylikuorma	E11	Kompressorin moottorinsuoja on lauennut	Kompressori on laukaisut moottorinsuojan	Aseta kompressorin moottorinsuoja (F1) ON-asentoon. Ota tarvittaessa yhteyttä sähköasentajaan.	Tarkasta lämpöpumpun sähkönsyöttö. Tarkasta kompressorin toiminta.
243: Uima-altaan anturi	B13		Vika sähköjärjestelmässä		
324: BX/lisämod. samat anturit		BX tuloihin on kytketty samalla tunnuksella olevia antureita	Vika ohjausjärjestelmässä	Ota yhteyttä valtuutettuun asentajaan	Vaihda anturiosoitteet oikeiksi
357: Jäähdytyspiiri 1 menov. lämp.		Jäähdytyspiiriin menov. veden lämpötila liian alhainen	Säätöventtiili käsikäytöllä. Väärin asetettu arvo.	Tarkasta jäähdytyspiirin minimilämpötilaraja	

Nro: Häiriöviesti	Paikka	Kuvaus	Syy	Toimenpide	Toimenpide
358: Pehmökäynnistin	E25	Pehmökäynnistin on antanut hälytyksen	Lämpöpumpun moottorinsuoja on pois päältä. Lämpöpumpun sähkönsyötön vaiheet on väärinpäin. Hetkellinen sähkökatkos. Sähkönsyötöstä puuttuu jokin vaihe. Sulake on palanut.	Aseta kompressorin moottorinsuoja (F1) ON-asentoon. Tarkasta sulakkeet (sulakkeen tulee olla C-tyyppinen). Käytä lämpöpumpun pääkytkin OFF-asennossa. Ota tarvittaessa yhteyttä sähköasentajaan.	

### Sähkövastuksen yllilämpösuoja (SV2)

Yllilämpösuojan (SV2) tehtävänä on estää sähkövastuksen (SV1) ylikuumentuminen. Suojan lauettua säätimeen tulee häiriö ja se on kuitattava käsin. Yllilämpösuojan (SV2) kuittauspainike löytyy sähkövastuksen alapuolelta. Säädin ilmoittaa hälytyksen, koodi: 174 ”Hälytyskosketin 4 akt.”



***GEBWELL***

## 13 TAKUU

Gebwell Oy ei vastaa väärin asennetun laitteen rikkoutumisesta.

Laitteen saa korjata vain ammattilainen. Virheelliset korjaukset ja asetukset voivat aiheuttaa vaaraa käyttäjälle, koneen rikkoutumisen ja heikentää koneen hyötysuhdetta. Jälleenmyyjän tai huoltoedustajan käynti ei ole ilmainen edes takuuajana mikäli laitteelle joudutaan tekemään korjausta virheellisestä asennuksesta, korjauksesta, tai säädöstä johtuen. Lämpöpumpun mukana toimitetaan käyttöönotto- ja takuupöytäkirja kahtena kappaleena. Maalämpöpumpun asentaja / jälleenmyyjä täyttää ko. pöytäkirjan ja käy sen yhdessä asiakkaan kanssa läpi. Molemmat osapuolet todistavat läpikäyneensä pöytäkirjan ja hyväksyvät takuehdot allekirjoituksellaan. Asiakkaan kappale takuupöytäkirjasta on säilytettävä ja pyydettyessä esitettävä. Toinen kappale on toimitettava tehtaalte 1kk kuluessa tuotteen käyttöönottopäivämäärästä. **Takuu ei ole voimassa, mikäli käyttöönotto- ja takuupöytäkirjaa ei ole täytetty asianmukaisesti tai tehtaankappaletta ei ole palautettu tehtaalte.**

## LIITE 1: TEKNISET TIEDOT

Gebwell Qi		6	8	10	13
<b>Tehotiedot</b>					
<b>0/35</b>					
Antoteho	kW	5,2	7,4	9,4	13,2
Jäähdytysteho	kW	4,1	5,9	7,5	10,6
Ottoteho	kW	1,1	1,6	2,0	2,8
COP		4,58	4,66	4,73	4,73
<b>0/50</b>					
Antoteho	kW	4,9	6,9	8,7	12,4
Jäähdytysteho	kW	3,4	4,8	6,1	8,8
Ottoteho	kW	1,5	2,1	2,7	3,8
COP		3,18	3,24	3,26	3,29
<b>Läpivirtausvastus</b>					
Teho	kW	3 / 6 / 9 (vaihdettavissa, tehdasasetus 6kW)			
<b>Sähkötiedot</b>					
Nimellisjännite/sähköliitäntä		400VAC 3N 50Hz			
Maksimi käyttövirta (sis. ohjausjärjestelmät ja pumput)	A <sub>rms</sub>	4,9	6,1	8,0	10,7
Käynnistysvirta	A <sub>rms</sub>	15,5	16,1	21,2	30,6
Moottorinsuojan asetusarvo	A	4,0	5,1	6,3	9,2
Suurin käyttövirta, vastus 3 kW	A	9,2	10,4	12,3	15,0
Suurin käyttövirta, vastus 6 kW	A	13,6	14,8	16,7	19,4
Suurin käyttövirta, vastus 9 kW	A	17,9	19,1	21,0	23,7
Latauspumpun teho	W	70	70	87	175
Liuospumpun teho	W	87	87	175	175
<b>Lämminvesivaraaja</b>					
Tilavuus, käyttövesi/lämmitys	L	182/7			
Maksimipaine	bar	10			
<b>Kylmäainepiiri</b>					
Kylmäaine		R407C			
Kylmäaineen määrä	kg	1,8			2,2
Katkaisu, ylipaine	MPa	2,8 (28 bar)			
Ero, ylipaine	MPa	0,7 (7 bar)			
Katkaisu, alipaine	MPa	0,17 (1,7 bar)			
Ero, alipaine	MPa	0,10 (1,0 bar)			
<b>Maaliuospiiri</b>					
Maksimipaine	bar	1,5			
Minimivirtaama	l/s	0,24	0,32	0,40	0,47
Maksimivirtaama	l/s	0,30	0,41	0,50	0,60
Maksimi ulkoinen painehäviö nimellisvirtaamalla	kPa	71	58	90	74
Minimi lämmönkeruuliuksen tulolämpötila	°C	-5			
<b>Lämmityspiiri</b>					
Maksimipaine	bar	1,5			
Minimivirtaama	l/s	0,14	0,18	0,22	0,31
Nimellisvirtaama	l/s	0,18	0,25	0,32	0,45
Maksimi ulkoinen painehäviö nimellisvirtaamalla	kPa	57	47	34	75
<b>Ilmanvaihtopatterin jälkilämmitys</b>					
Maksimipaine	bar	1,5			
Maksimivirtaama	l/s	0,06	0,06	0,06	0,06

<b>Mitat ja painot</b>				
Leveys	mm	600		
Korkeus	mm	1890-1920		
Syvyyys	mm	675		
Paino	kg	240		
Kompressoriyksikön paino	kg	99	103	104   110
<b>Putkiliitännät</b>				
Maaliuos	mm	28		
Lämmitys	mm	22	28	
Lämmin käyttövesi	mm	22		
Lämminvesikierto	mm	15		
Kylmävesi	mm	22		
Ilmanvaihdon jälkilämmitys	mm	12		
<b>Äänenpainetaso</b>	dB(A)	38,5	38,5	40   40
<b>Kompressori</b>		Scroll		
<b>Säädin</b>		Gebwell Albatros <sup>2</sup>		

## LIITE 2: ESIMERKKIARVOT LÄMPÖPUMPUN SÄÄTÖIHIN ERI LÄMMITYSVERKOSTOILLE

### Lämmityspiirien asetusarvot

Rivinumero		Ohjausrivi	Tehdasasetus	Lattialämmitys	Patterilämmitys	Ilmalämmitys
LP1	LP2					
710	1010	Mukavuuskäytön asetusarvo	20			
712	1012	Alennettu asetusarvo	19			
720	1020	Lämmityskäyrän kaltevuus	0,5	0,5 (0,3-0,5)	0,8 (0,5-1,0)	0,8 (0,5-1,0)
740	1040	Menoveden min. asetusarvo	12	12	12	12
741	1041	Menoveden maks. asetusarvo	45	45 (35-45)	55 (45-60)	55 (45-60)
750	1050	Huoneanturin kompensointi	20 %			
730	1030	Kesän/talven lämmitysraja	16			

### Lämpöpumpun asetusarvot

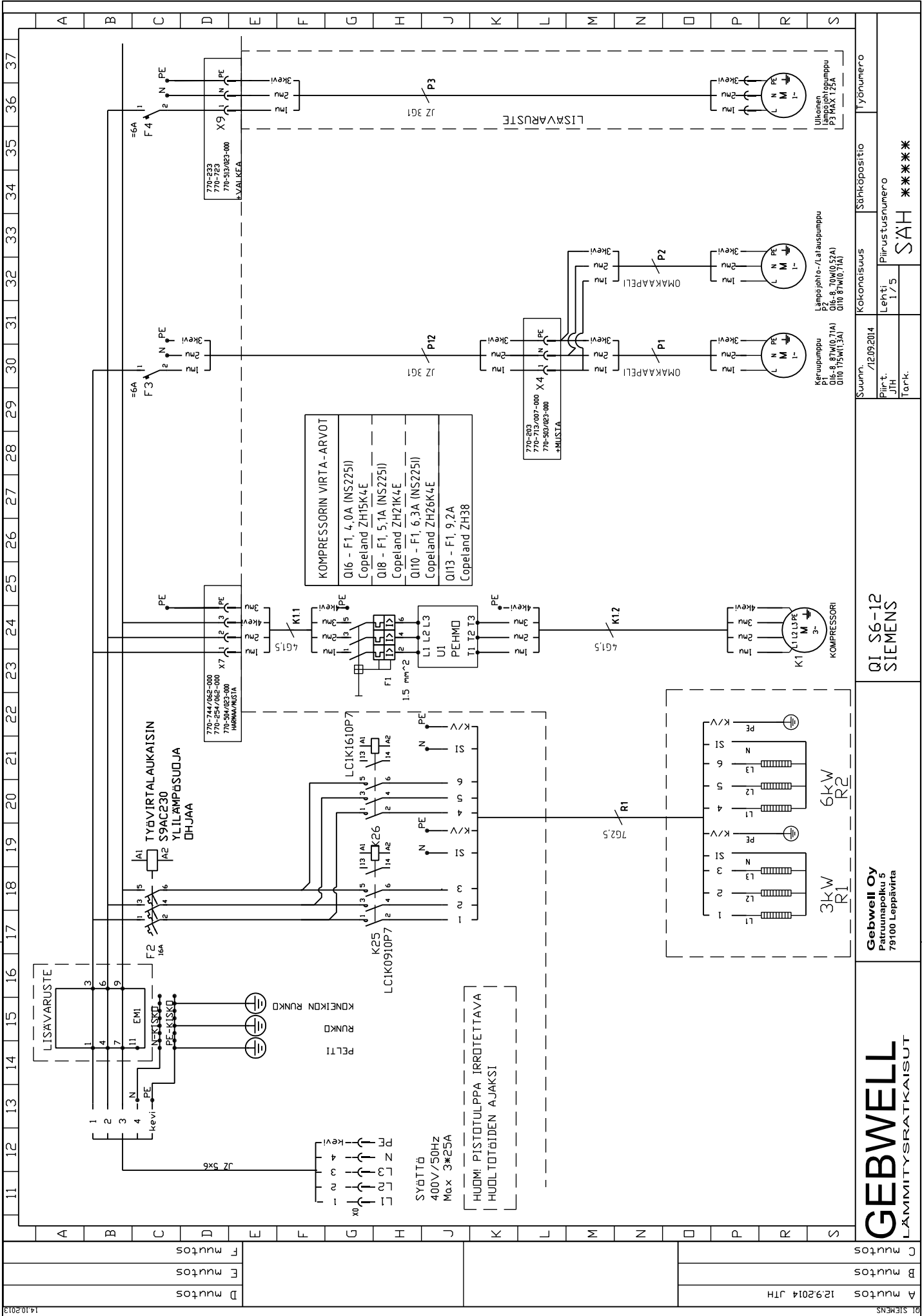
Rivinumero	Ohjausrivi	Tehdasasetus	Lattialämmitys	Patterilämmitys	Ilmalämmitys
2840	Paluuesilämpötilan kyt-kentäero	6	6	8 (8-10)	10



LIITE 3: HUOLTOKIRJA

Päivämäärä:	Toimenpide:	*Vikakoodi:	Tekijä:

\*Vikakoodi: Mikäli laite on tehnyt toimintahäiriö, kirjaa säätimen antama vikakoodi sarakkeeseen.



A	muutos	12.9.2014	JTH
B	muutos		
C	muutos		

**GEBWELL**  
LÄMMITYSRATKAISUT

Gebwell Oy  
Patriunapolku 5  
79100 Leppävirta

Q1 S6-12  
SIEMENS

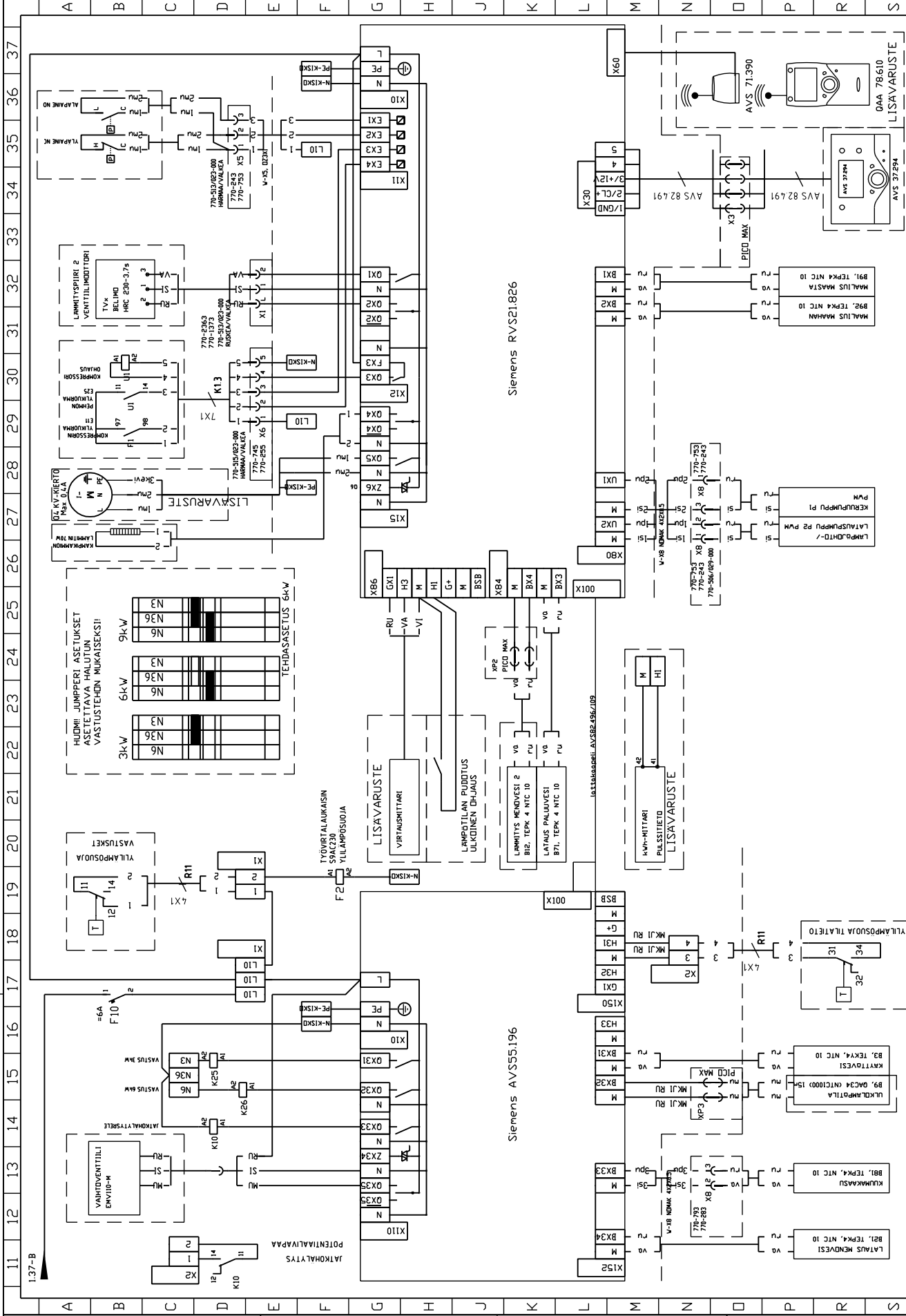
Suunn.	/12.09.2014	Kokonaissuus	Sähköpositio	Työnnumero
Piirt.	JTH	Lehti	1/5	Piirustusnumero
Tark.				SAH *****

Ulkoinen laitepumpu  
P3 MAX 125A

Keräuspumpu  
016-8, 87W(0,71A)  
010 175W(1,3A)

Lämpöpumpe-/Lai  
016-8, 70W(0,52A)  
010 87W(0,71A)

A muutokset 12:9:2014 JTH  
 B muutokset  
 C muutokset



**GEBWELL**  
 LÄMMITYSRATKAISUT

QI S6-12  
 SIEMENS

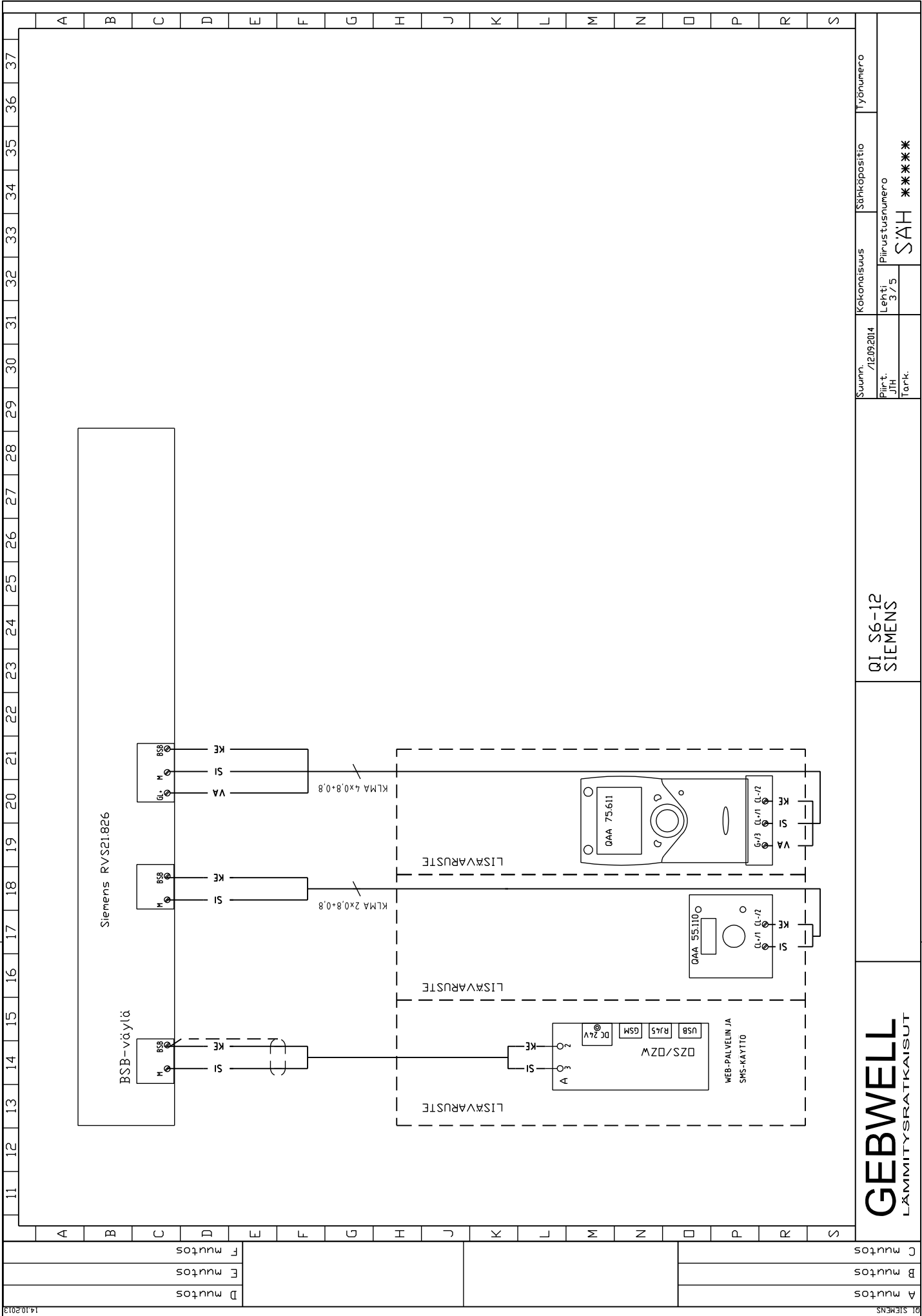
Summ. /12.09.2014  
 Pjirt. JTH  
 Tark. SAH \*\*\*\*

Kokonaissumma  
 Sähköpositio  
 Työnnumero

Piirustusnumero  
 Lehti 2/5

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

A B C D E F G H I J K L M N O P R S



11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

A B C D E F G H I J K L M N O P R S

A muttos B muttos C muttos

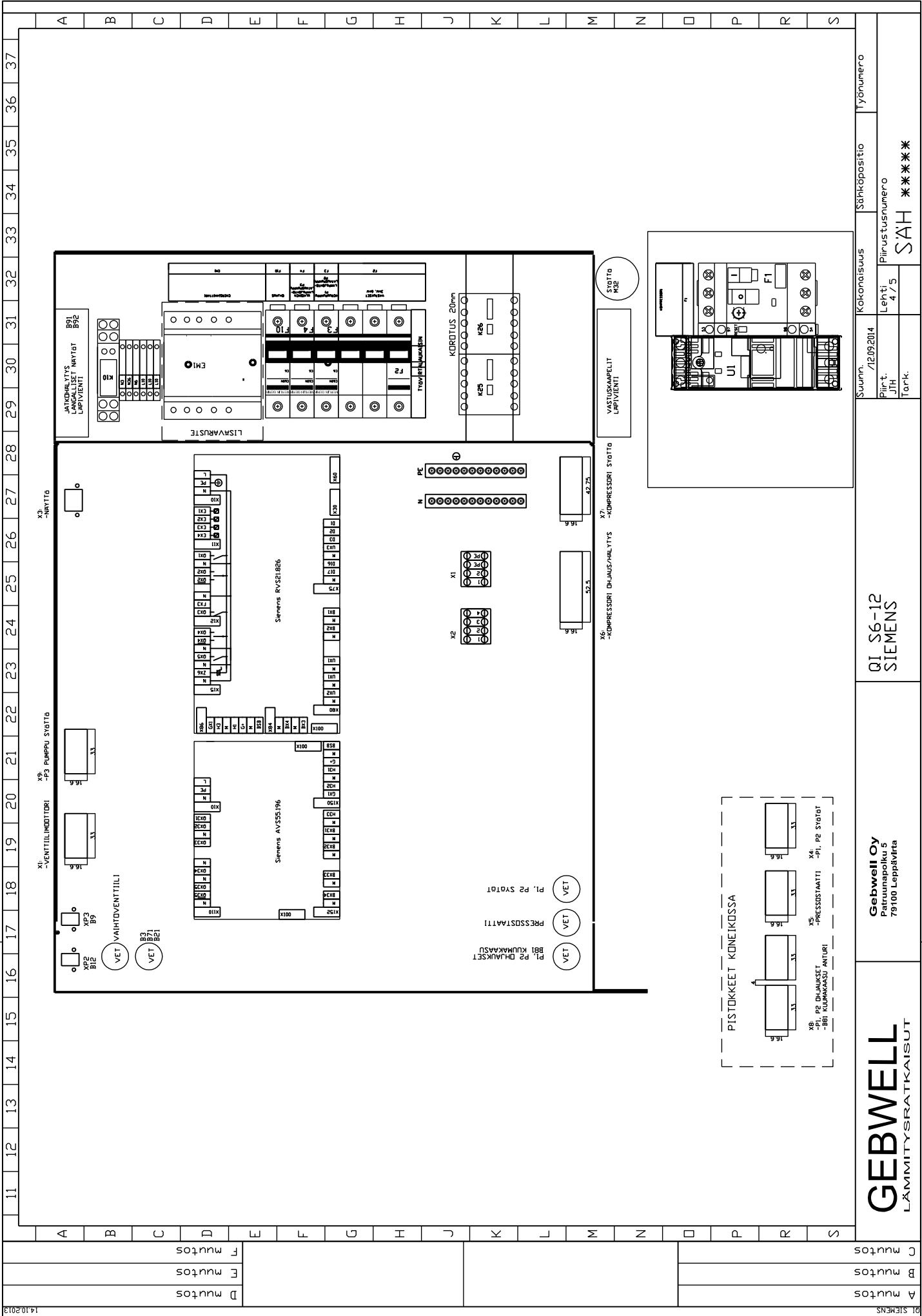
D muttos E muttos F muttos

14.10.2013

**GEBWELL**  
LÄMMITYSRATKAISUT

QI S6-12  
SIEMENS

Suunn.	/12.09.2014	Kokonaisuus	Sähköpositio	Työnumero
Piirt.	JTH	Lehti	Piirustusnumero	
Tark.		3 / 5	SAH *****	



A B C D E F G H I J K L M N O P R S

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

14.10.2013

A mutos  
 B mutos  
 C mutos  
 D mutos  
 E mutos  
 F mutos

A mutos  
 B mutos  
 C mutos

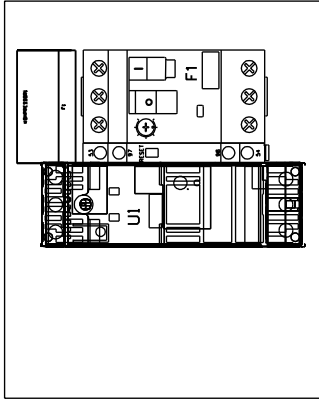
GEBWELL  
 LÄMMITYSRATKAISUT  
 Gebwell Oy  
 Patrunapolku 5  
 79100 Leppävirta

01.SIEMENS

QI S6-12  
 SIEMENS  
 Suunn. /12.09.2014  
 Piirt. JTH  
 Tark.

Kokonaissuus  
 Lehti 4 / 5  
 SÄH \*\*\*\*\*

Sähköpositio  
 Työnnumero



VASTUUKAAPELIT  
 LÄPPIVENTI  
 SVÄRTTA #32

X6 -KOMPRESSORI DJAUSHAALTYYS  
 X7 -KOMPRESSORI SVÄRTTA

X2 -VAHTI  
 X9 -PUMPU SVÄRTTA

X1 -VENTIILIMODIIFI  
 X3 -PUMPU SVÄRTTA

X8 -PE DJAUKSET  
 -PI, -KUMAKASU ANIURI  
 X4 -PRESSOSTAATTI -PI, PE SVÄRTTA  
 X5 -PRESSOSTAATTI -PI, PE SVÄRTTA

PISTOKKEET KONEIKKOSSA

P1, P2 DJAUKSET  
 P1, P2 SVÄRTTA  
 VET VET VET





# Gebwell Oy

Patruunapolku 5  
79100 LEPPÄVIRTA

Y-Tunnus: 2008956-7  
Kotipaikka: Leppävirta  
p. 0400 897 790  
fax. 017 554 1102  
[info@gebwell.fi](mailto:info@gebwell.fi)